DEPOSITO LEGAL BU - 5 - 1958

DE 1965

ANO LXXV - NUMERO

EJEMPLAR: DOS PESETAS

ACUSAN A INGLATERRA INSUFICIENTE DUREZA FRENTE A RHODESIA

Los 36 países negros de la ONU piden el bioqueo total de este país

Africa del Sur no participará en ninguna clase de sanciones

Sede de las Naciones Unidas. — Los treinta y seis Estados miem-bros africanos de las Naciones Unidas han reclamado hoy que se establezca un bloqueo de comunicaciones —férreas, aéreas y mari-timas— de Rhodesia como una de las medidas para aplastar al Gobierno insurgente de Salisbury encabezado por Ian Smith. GRAN BRETANA RECHAZA LAS ACUSACIONES DE LA ONU

Sede de las Naciones Unidas. — La Gran Bretaña ha rechazado noy, en la ONU, las acusaciones que se le han formulado que no esta adoptando una postura suficientemente firme para terminar con la rebelión rhodesiana.

El secretario del Foreign Office, hablando en nombre de su Gopierno en el seno del Consejo de Seguridad, manifestó que Inglaterra está convencida de que lo que está hactendo para acabar con la secesión de la Corona del primer ministro de Rhodesia y su Gobierno, es la acción más efectiva que puede emprenderse en las actuales circunstancias.

LES CIERRAN EL CANAL DE SUEZ El Cairo. — La República Arabe Unida impedirá el paso por el canal de Suez a los búques rhodestanos de acuerdo con la resolución aprobada por la Organización de Unidad Africana en Accra, LO ECHAN DE INGLATERRA

Londres. — El general Andrew Skeen, alto comisario de Rhodesia en Londres ha salido en avión con dirección a Salisbury. El Gobierno británico ordenó al general Skeen que abandonaro

EL GOBERNADOR BRITANICO NO ABANDONO RHODESIA Salisbury. — Sir Humphrey Gibss, gobernador británico en Rho-desia no se ha movido de su residencia oficial de Salisbury a pesar de haber recibido la orden por parte del jefe del Gobierno Ian Smith de que debia abandonar el edificio. SANCIONES DE USA EN ESTUDIO

Washington. - La Administración Johnson tiene en estudio una serie de sanciones económicas contra Rhodesia mucho más severas que las anunciadas en las Naciones Unidas. MANIFESTACION ANTIBRITANICA

Dar es Salaam (Tanzania). — La Policia se ha visto obligada a lanzar bombas de gases lacrimógenos en el centro de Dar es Salaam para dispersar a una multitud agresiva congregada ante la alta comisaria britânica.

AFRICA DEL SUR NO INTERVENDRA EN EL BLOQUEO Pietermirizburg, Africa del Sur. — El Primer ministro dijo ante una multitud que le ovacionaba que Africa del Sur no participaria en ninguna clase de boicot contra el Gobierno de Rhodesia.

Una buena chuleta para el esposo de la Princesa Alejandra



Mr. Angus Ogilvy, esposo de la Princesa Alejandra de Inglaterra come una buena chuleta en el curso de un "picnic basket" que todos los años organiza el Instituto de Directores en el Royal Albert Hall de Londres. Mr. Ogilvy es director de numerosas compañías.

S. S. PAULO VI INAUGURA EL NUEVO COLEGIO ESPAÑOL DE ROMA

Para ello hubo de desplazarse dos kilómetros bajo intensa lluvia

A la ceremonia asistieron el ministro de Justicia español (representando al Jefe del Estado), quince Cardenales y prelados españoles e hispanoamericanos

Roma. - Su Santidad el Papa Paulo VI ha inaugurado el nuevo Colegio Español de Roma. en solemne ceremonia a la que han asistico quince Cardenales, varlos obispos de España y de la América latina y el ministro de Justicia español.

El Sumo Pontífice desafió la lluvia cubriendo la distancia de dos kilómetros, aproximadamente, que separa el nuevo edificio, sito en la Via di Torre Aossa -radicado cerca de la antiguo Via Aurelia-, del Vaticano. Una multitud vitoreó al Santo Padre cuando llegó a este

«JUSTAMENTE VUESTRA NACION SE GLORIA DE SU UNIDAD CATOLICA»

"La responsabilidad del sacerdote es hoy mucho más pesada y su ministerio más delicado

Discurso del Papa, en español, en el acto inaugural del Colegio hispano de San José

En Sudan piden

la disolución del

partido comunista

Jartum. - Los dirigentes

de los partidos de-la coalición

sudanesa, han pedido la di-

solución del partido comunis-

ta de este país.-Efe.

Roma. — El Cardenal Bueno Monreal tomó la palabra para dar la bienvenida al Papa en el acto inaugural del nuevo Colegio Español. Comenzo recordando la fundación del Colegi en 1890 por el sacerdote español don Manuel Domingo y Sol fundador de los operarios diocesanos, evoco la cariñosa acogida que le dispenso el Papa León XIII que, con gran magnanimidad, cedió al naciente Colegio el uso del palacio Altemps, en el que se han formado a lo largo de 72 años más de mil setecientos sacerdotes, entre ellos cinco Cardenales, cinco arzobis pos y cuarenta y cuatro obispos.

Puso luego de relieve, que, al hacerse pequeño este edificio ante la afluencia de seminaristas procedentes de todas las diócesis españolas, hubo de comenzarse la construcción de este nuevo edificio, a la que contribuyeron con gran largueza de Papas Pio XII y Juan XXIII, así como también de forma la levante e importantisima el Jefe del Estado español.

A él y a su Gobierno debemos una emocionada gratitud, que expresamos al ministro de Justicia, aqui presente. También agradeció asimismo su trabajo y colaboración a cuantos han contribuido a la efección del nuevo colegio.

Señaló más tarde el Cardenal Bueno Monreal que esta inauguración coincide con la aurora cuajada de esperanzas con ciliares y dijo que precisamente el decreto conciliar sobre la formación de los seminaristas será la línea que se siga en este colegio para la preparación de los futuros sacerdotes, a fin de que se encuentren aptos para ser apóstoles en el mundo de

DISCURSO DEL PAPA "Las bondadosas palabras que nos habéis dirigido, señor Cardenal, son acreedoras de nuestra particular gratitud y estima. Las acogemos con el gozo que corresponde a la alta significación de la ceremonia que tiene lugar en esta nueva y espaciosa capilla dedicada a San José y en este día que quedará en los fastos del nuevo seminario espa-ñol de San José de Roma. Si señores Cardenales, venerables hermanos en el episcopado, señol de San José de Roma, Sí, autoridades de España, sacerdotes y seminaristas queridos: E deseo timidamente reiterado en varias ocasiones, la invitación formalmente y con cariño cursada últimamente tienen ahora la respuesta con gran alegría para Nos, para vosotros y para la Iglesia de España.

San José Obrero No sería fácil expresar lo que en esta sintonia de almas pugna por salir a los labios. Nues-

(Pasa a quinta página)

Muchas de las personas que esperaron aquí la llegada del Sumo Pontífice se protegían del aguacero con paraguas, otros, afrontaban la lluvia.

Este desplazamiento de Su Santidad es el tercero que realiza por Roma, en el curso de tres días, para inaugurar un Colegio Pontificio.

El jueves, el Santo Padre se desplazó a otra parte de la Ciu-dad Eterna, para inaugurar un seminario para estudiantes provenientes de su Lombardía na-

Padre Germán González.

El nuevo edificio del Colegio Español en Roma, diseño del arquitecto madrileño don José M. de la Vega, comenzó a ser construído en 1958. El Santo Padre inició su vi-

sita al nuevo Colegio hispano, que tuvo una duración de una hora y cinco minutos, con una

el Papa, en audiencia privada. Asimismo, se encontraban en la iglesia quince Cardenales, encabezados por monseñor Giusep-

Hoy, Su Santidad el Papa, bajó del automóvil que le condujo hasta el lugar y se refu-Incendio y hundimiento gló bajo un porche que le protegía de la lluvia pertinaz que caía sobre Roma. Aquí, fue rede un barco en el Atlántico cibido por monseñor José M. Bueno y Monreal, Cardenal-arzobispo de Sevilla, que es pro-tector del Colegio, y por el rector del mismo, reverendo

ceremonia en la capilla del Colegio, en la que se habían renido personalidades eclesiásti as y seglares de España, prininalmente, y de otros países. Se hallaba presente en el templo el ministro de Justicia es-pañol, don Antonio Maria de Oriol, quien ha venido a Roma especialmente para participar en este acto y que, con an-telación, había sido recibido esta mañana por Su Santidad

pe Pizzardo, prefecto de la Sa-(Pasa a quinta página)

MIENTO'

Roma, - Los Cardenales españoles Albareda, dere cha, y Larraona, izquierda, reciben de manos de

ministro español de Justicia la Gran Cruz de San Raimundo de Peñafort, durante un acto celebrado

en la Embajada de España. - (Foto Cifra)

nado el buque en las primeras horas de hoy después de declararse un incendio a bordo. Dos embarcaciones y cuatro

aviones del servicio de guardacostas de Estados Unidos se dirigen hacia el lugar del sinles-

personas, entre pasajeros y

miembros de la tripulación que

La motonave hacia el servicio entre Miami y Nassau, en las MAS DETALLES DEL HUNDI-

buques y numerosos aviones participaron durante el dia de hoy en la búsqueda de los desapare-

Los últimos informes llegados

neladas que navegaba rumbo a iban a bordo de la motonave "Yarmouth Castle" han abando-Nassau con 550 personas a bora esta ciudad indican que al

ministro de Trabajo

Alli se palpa de comunidad iberoame ricada

> Queda clausurada la vieja Facultad de San Carlos

(Información en undécima página) ********

-dijo el sentimiento

Audaces proyectos espaciales de Von Braun para 1984

"Antorcha humana» en Oviedo

> Acudieron pronto en auxilio del suicida, pero su estado es grave

Oviedo. - José Beneito Garcia, de 38 años, casado, vecino de la Corredoira, se roció las ropas con gasolina y se prendió Juego, quiza imitando casos registrados en Norteamérica como protesta por la actuación norteamericana en Vietnam. Fue asistido rapidamente por unos vecinos, pero su estado es

Lanzar a Marte doce astronautas y recogerlos en viaje dos años después A la Luna se irá (cree) dentro de dos años

Washington. - El doctor Von Braun, director del Centro de vuelos espaciales de la NASA en Huntsville (Alabama), y creador de todo el sistema de cohetes de Estados Unidos ha manifestado que tiene la intención de lanzar a doce astronautas hacia el planeta Marte en 1984 y recogerlos en viaje de regreso a la Tierra en 1986.

Podremos hacerlo -dice- con los cohetes «Saturno V» de la misma forma que colocaremos en la Luna a dos astronautas en 1969 por medio de los cohetes «Apolo».

El Centro de vuelos espaciales de Huntsville ha sido el autor del cohete «Saturno V» compuesto de tres fases, la primera de las cuales tendra una fuerza suficiente para colocar en órbita una nave espacial de 140 toneladas. El primer lanzamiento del «Saturno V» está previsto para 1967.

«Desde un principio, el programa espacial norteamericano ha sufrido un gran retraso por la falta de cohetes de gran potencia, pero con el «Saturno V» poseeremos -dijo- un cohete de la suficiente potencia como para seguir adelante en la carrera es-

Fernando Marcos, proclamado nuevo presidente de Filipinas Luchó contra Japón y cuenta 48 años de edad

Por la jetatura del partido liberal separóse de Macapagal en 1964 Manila.-El presidente de la Comisión electoral filipina ha declarado que el senador

Fernando E. Marcos ha derrotado al presidente de la República, Macapagal, en los comicios para la Jefatura del Estado. Por su parte, Macapagal ha rehusado conceder la victoria a su rival, pese a los seis-

cientos mil votos que, aproximadamente, se adjudicó de menos frente a Marcos. "Está ahora claro considerar a Marcos como ganador" —ha declarado Juan V. Borra, presidente de la junta electoral. No obstante Borra subrayó que la declaración oficial del triunfador e: los comicios debe ser formulada por el Parlamento, en sesión conjunta del Senado y de la Cámara de representantes.

N. de la R. - Don Fernando Marcos Edralin cuenta 48 años de edad, habiendo nacido el 11 de Septiembre de 1917, en la localidad de Sarat, de la provincia de Ilocos, al Norte.

SEMBLANZA DE MARCOS

Su padre, don Mariano Mar cos fue miembro de la Cámara de representantes de la antigua legislatura filipina.o

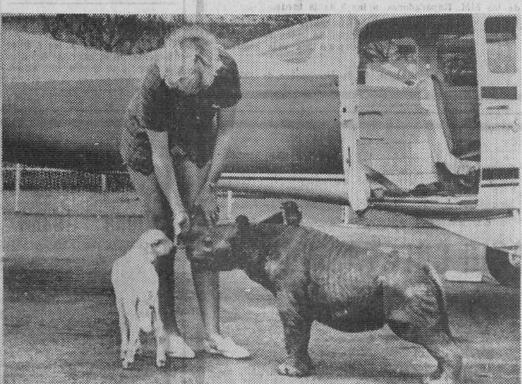
A ls 22 años obtuvo la licenciatura de Derecho en la Universidad de Filipinas. Durante la guerra contra el Japón sirvió en el Ejército de su país, con el grado de teniente de la XXI División, en toda la campaña de 1.941 al 43. Fue hecho prisionero de guerra, v después pasó al movimiento de resistencia como jefe de los guerrilleros de su región natal

En 1949 fue elegido miembro de la Cámara de representantes del Congreso filipino y en 1959 para el Senado.

En 1961, siendo a la sazón vice-presidente de la República, Macapagal, contendió con este último para la presidencia del partido liberal. Dos años más tarde fue elegido al cargo de la presidencia del Senado. asumiendo la jefatura del partido

Al igual que el vicepresidente Emmanuel Pelaez, Marcos se separó del presidente Macapagal en 1964.

AL RINOCERONTE CON EL «BESO DE LA VIDA»



El cazador inglés Pat Carr Hartley cuando, en com pañía de su esposa Judy, cazaba en las llanuras de Kenya observó las dificultades que un rinoceronte hembra tenía para dar a luz. Ni corto ni perezoso ayudado por su esposa, y con una pequeña navaja, le realizó la cesárea, pero el pequeño animalito venia al Mundo con dificultades en su organismo, por lo que el cazador tuvo que realizarle el "beso de la vida" o respiración artificial de boca a boca. En la foto vemos a la señora Judy Carr Hartley con el pequeño rinoceronte al que intenta congratular con un corderito. - (Foto Fiel)

Etectuaba la travesia Miami-Nassau (Bahamas) A bordo viajaban 550 personas y el número de victimas, según las últimas noticias, es de 90

Miami. — Más de quinientas cidos en el hundimiento del anochecer habían sido salvadas ersonas, entre pasajeros y "Yarmouth Castle" de 5.000 to- 472 personas. Las esperanzas de encontrar con vida a las 78 restantes son prácticamente nu-

> Hacia mediodia el buque se hundió cuando ya se había convertido en una inmensa brasa entre las aguas tranquilas del Caribe a 140 millas al Este de Miami. Se teme que los desaparecidos se hundieran con el barco. Sin embargo barcos y avio-

nes siguen patrullando la zona. El incendio se declaró poco después de media noche de ayer y todavia se ignoran las causas del mismo. Las primeras noticias del incendio llegaron a las el mercante finlandés "Finnpupl" envió un mensaje anunciando "incendio en el mar" Este barco y el "Bahama Star" fueron los primeros en llegar hasta el buque siniestrado, que por entonces comenzaba a ser abandonado. El capitán de este último buque, Karl Brown, afirmó en una entrevista televisada que los pasajeros no se decidian a echarse al mar y que los tripulantes tenían que implorar que abandonaran cuanto antes el barco en llamas. "Creo que cuantos se echaron al agua pudieron ser salvados", preciso.

Aviones anfibios salieron de Miami enseguida y después de lanzar bengalas para facilitar las operaciones de salvamento se posaron en las aguas para cooperar en el salvamento. El tiempo era ideal, mar en calma, con viento suave.

Sels horas después del alba todo lo que quedaba eran algunos restos calcinados para señalar la tumba del "Yarmouth Castle", el buque que hacia la travesia dos veces a la semana entre Miami y Nassau para transportar centenares de pasajeros en vacaciones y que ya está inscrito en los anales de las tragedias del mar:

INTENTO DE RESCATE DE LAS VICTIMAS Miami (Florida).—Numerosos

aviones y barcos han acudido a las brumosas aguas frente a las Bahamas para tratar de rescatar a cerca de un centenar de personas desaparecidas en el hundimiento del "Yarmouth Castle", de 5.000 toneladas.

A la hora de redactar esta información es todavía imposible precisar e lnúmero de muertos a consecuencia de la catás-

En una información recibida en Miami se dice que cien personas se dan por desaparecidas, mientras que en otro informe, naturalmente impreciso, debido a la magnitud de la catástrofe, se dice que 466 personas han sido salvadas, lo que significaría que los desaparecidos son 84, puesto que se sabe que entre pasajeros y tripulantes iban a bordo del buque siniestrado

MAS DETALLES DEL SINIESTRO

Nassau (Bahamas). - El capitán Brown comandante del «Bahama Star», en el que se encuentran 360 supervivientes, no puede explicarse cómo pudo producirse la tremenda catás-

(Pasa a la página 11)

Las tuentes públicas

OS referiamos ayer a uno de los problemas que la ciudad tiene planteados a causa del ritmo lento que acusan casi todas las obras municipales. Hoy hemos de volver a abordar otro tema, asimis-mo interesante, aun cuando en otro orden de cosas: el de la escasez de fuentes públicas en adecuado fun-

Hace unos años, puede decirse que la ciudad con-taba con muchas, suficientemente dotadas de agua. Hoy, apenas son media docena las que se encuentran en condiciones simbólicas, es decir, manando el liqui. quido elemento, aunque, por otra parte, su aspecto estético no sea muy halagüeño. Es más, si mal no recordamos, creemos que son tan sólo las de los pa-seos del Empecinado, de la Isla y calle de Benito Gu. tiérrez —junto a la Audiencia—, mercado de abas-tos de la zona Norte y Santa Dorotea,

aNo seria posible hacer que presten el servicio todas las fuentes que fueron creadas y que durante tan-tos años han venido funcionando? Porque, si mal no tos años han venido funcionando? Porque, si mal no recordamos, no tienen agua las de la plaza de Santa María, Huerto del Rey, Travesia del Mercado, calle de Lain Calvo, plaza de Calvo Sotelo (los cuatro caños), Salas, crucero de San Julián y paseo de los Pisones en su confluencia con la calle de Madrid.

Es una pena, en verdad, esta situación, que, aparte de significar —cuando menos, aparentemente— la pérdida de unas instalaciones siempre gratas y beneficiosas para todos los hurgaleses, puede constituir.

neficiosas para todos los burgaleses, puede constituir, caso de producirse cortes en el suministro normal de agua, un grave inconveniente para que las gentes -como antes sucedia- puedan abastecerse, superando el problema que esos cortes originan.

Se trata de algo, como puede verse, muy interesante. Todo ello aparte de los demás fines que las fuentes públicas cumplen en toda ciudad y que cumplian, an-BURGENSE taño, con largueza...

~~~~~~~~~~~<del>~~~~~~~~~~~~~~~~~</del>

SANCIONES. - Por esta Alcaldia, y durante la semana pasada, han sido sancionados con muitas de 500 pesetas por expender leche Celebusa sin autorización y careciendo de camara frigorifica en sus establecimientos, los industriales siguientes:

Don Justino Rodriguez Ortega San Gil, 16; don Nicolás Santamaria Ruiz, Santa Clara, 12. don Florencio López Lozano. Gamonal: don Claudio del Pino Garcia, Tinte, 5 y doña Felisa Quintana Delgado, Molini-

Con multas de 500 pesetas por expender leche a granel, los industriales lecheros sig dentes: Don Nicolás Gutiérrez Fernandez, carretera de Quintanaduenas (dos multas); don José dona Encartación Mediavi-Arianzón, Granja Mediavilla, don Roman Colina Gallo, Corazas, 2 y don Custodio Calvo Pérez, vecino de Cardeñadi-

La leche a granel intervenida fue entregada en los asilos de Nuestra Señora de las Mercedes y de los Ancianos Desamparados y establecimientos municipales de Beneficencia. INSPECCION PROVINCIAL

ENSENAN A PRIMA-

CITACION. - Por la presente se cita a la maestra de Melgosa de Burgos, doña Carmen Martinez Valverde, para que se presente a la mayor brevedad en las oficinas de est. Inspección, calle de San Cosme, a fin de informarle de un asunto de sumo interés.

DELEGACION DE HACIENDA ORDENES DE PAGO. -Huerfanas Fernández Ortega, Huérfanas Susinos Pérez, Casimira Pérez Fernández, Maria Teres: Sáez zquierdo, María de las Mercedes Sáiz Molla y Antonio García García Tori-

ACTUALIZACIONES Huérfanas Molina Pérez, Huerfanas Moratinos Cerezo, Julán Gil López, Aza Bravo Pascual, María Paz Juesta Alvarez. Matilde Cendrero Portuga., Rosario Camarero Pablos, María Candelas Cibrián Molinero, Trinidad Cuesta Diaz, Vicenta Cibrián Ortega Anunciación Lázaro García, Carmen

Merino Villalain, Felicidad Orcajo Heras, María Encarnación Cibrián Martín, Huérfanas Castresana González, Juliana Lomas Gutiérrez, Gertrudis Ramirez Veros, Maria Teresa Terán Quintant y Maria del Carmen Viejo Julián.

INFORMACION MILITAR ASCENSOS. - Su asciende a comandante de Infantería al capitán de dicha Arma don Agapito Corral Ruiz, del Regimiento

San Marcial número 7. RETIROS. - Pasa a la situación de retirado, por haber cumplido la edad reglamentaria, el capitán auxiliar de Sanidad Militar don Antonio Arnáiz Alonso, de la Agrupación de Sanidad Militar número 6.

CORTE DE FLUIDO Ponemos en conocimiento de todos nuestros abonados de esta provincia que, lebidamente autorizados por la Delegación de Industria, se cortará el servicio de energía eléctrica, el próximo domingo, día 14 del actual, de las NUEVE a las DIEZ horas.



Los feligreses de la parroquia

llenaron materialmente el tem-

plo expresando su viva emoción

v delirante entusiasmo ante su

padre bueno, cuyo mérito pre-

miaba la Santa Sede con su

promoción al Episcopado y de-

signación para la sede de Bar-

En el caler dario litúrgico se

prescribe que todos los sacerdo-

tes digan en la misa la oración

"Pro Episcopo", y en la Santa Iglesia Catedral se celebre la

misa conventual que aparece en

el misal con este título: "Misa

en el aniversario de la consa-

gración del obispo propio de la

Por coincidir este año con la Dominica XXIII de Pentecostés,

estas preces litúrgicas se trasla-

dan al dia 15, pero vivamente

recomendamos a todos los fieles

diocesanos que el mismo domin-

go, 14, eleven especialmente sus plegarias por las intenciones de

nuestro amado señor arzobispo

agradeciendo así por otra par-

te sus trabajos y esfuerzos y ce-

lo apostólico que en la magna

Asamblea conciliar del Vatica-

no II está desarrollando, como

miembro del Colegio Episcopal

en favor de la Iglesia católica y

que constantemente tiene su

pensamiento también y sus afa-

nes y santas preocupaciones en

sus amados diocesanos de Bur-

Congregación

Mariana de la

y Santa Cecilia

Se recuerda a todas las con-

gregantes que esta tarde, a las

seis menos cuarto, en la iglesia

de la Merced, tendremos el acos-

tumbrado retiro mensual. Será

dirigido por el reverendo Padre

director con el tema "Valor di-

vino-humano de la confesión".

AVISO

Se pone en conocimiento de

Que habiendo cesado todos los

cultos de carácter privado que

se han venido celebrando -den-

tro de la clausura- durante e

periodo que han durado las

obras de reforma en la iglesia

de este Real Monasterio de San-

ta Dorotea, a partir del domin-

go pasado en que tuvo lugar el

solemne acto de consagración

del nuevo altar y reinaugura-

ción y bendición de las obras

realizadas en la iglesia, se vie-

nen ya celebrando públicamente

todos los cultos con el mismo

orden y horario que se venian

celebrando anteriormente al ini-

La misa conventual diaria-mente será a las 8 y los domin-

clarse las mencionadas obras.

gos y días festivos a las 9.

Apostolado de la Oración

Mañana, lunes, a las 8,30 de

la tarde, en el salón de actos de

la Merced se tendrá una audio-

visión dirigida por el R. P. Da-

niel M. Agacino, S. J.

todos los asociados, fieles devo-

tos de San José de la Montaña,

Real Monasterio

de Santa Dorotea

y público en general;

Inmaculada

El vicario general

bastro (Huesca).

Diocesis".

Hoy, dia 14 de Noviembre celebra nuestro prelado el undécimo aniversario de su consagración episcopal.

de nuestro Rvdmo, Prelado

El acto solemnísimo tuvo lugar el año 1954 en la iglesia de San José de Gijón que había reedificado, después de total destrucción en el año 1936, siendo párroco de la misma.

## Vda Religiosa

Santoral SANTOS DE HOY

Dominica XXIII después de Pentecostés, Ss. Josefa, Hipacio, obs.; Serapión, Veneran-da, vg., Venerando, Clementino, Filomena, mrs.; Lorenzo,

Misa de segunda clase y co-lor verde de la dominica XXIIII después de Pentecostés, segunda oración Et famulos. SANTOS DE MANANA

Ss. Alberto Magno, ob, Eugenio, Félix, obs.; Leopoldo. Misa de tercera clase y color blanco de San Alberto Magno, segunda oración Et famulos. SANTOS DEL AARTES

Nuestra Señora de la Divina Providencia. Ss. Gertrudis, vg.; Rufino, Marcos, mrs.; Edmundo, Fidencio, obs.; Gertrudis. Misa de tercera clase y color blanco de Santa Gertrudis, se-

gunda oración Et famulos.

#### Cultos

CATEDRAL. - Real Hermandad del Santisimo Cristo de Bur-

Esta tarde, a las ocho, rosarlo y oración fúnebre dirigida por el M. I. Sr. D. Isidoro Diaz Murugarren, canónigo y abad de la Hermandad. Al fina' responso

Estos cultos se aplican por los Hermanos difuntos de la misma. Dia 15, a las once, funeral, con misa cantada y responso.

SAN LORENZO. -Novena de Animas, en el altar de Nuestra Señora la Virgen del Car-

Por la tarde, a las siete y media, rosario, novenario, santa Misa, exposición de S.D.M. y reserva.

XVIII ANIVERSARIO LA SENORA

Falleció en Burgos el día 15 de Noviembre de 1917

( Q. E. P. D. )

Serán aplicadas por el eterne descanso de su alma, las misas que se celebren mañana, día 15, en la iglesia parroquial de San Cosme y San Damián, a las 10,30 y a la 1; en San Lorenzo, a las 8,30 y a las 11,30; en la iglesia de los PP. Carmelitas, a las 7,30 y a las 10; en la iglesia de Nuestra Señora de la Merced (PP. Jesuitas), a las 9 y 9,30, así como la Reserva en la capilla de las MM. Reparadoras, a las 5 de la tarde.

> La familia agradecerá a sus amistades la asistencia a alguno de estos actos, por lo que les anticipan las más expresi-

Burgos, 14 de Noviembre de 1965

trio, empleado de la RENFE y doña Teresa, hermanos.

hermana política, tíos y de-

más familia unimos la nues-

tra muy sincera a la vez que

ogamos una oración por el

Surperlimpieza en seco

sirve a domicilio

Próxima apertora de

NUEVO DESPACHO

on LAIN CALVO, 42

Teléfono 6141

ACLARACION. - En la esque

la de don Facundo Mateo Lazca-

no, publicada en este periódico

el día 12 del corriente mes se

omitieron involuntariamente en-

tre los nombres de los familia-

res el de sus hermanos, María

del Carmen, Leoncia, María del

Aclarada esta omisión, hace-

mos constar al mismo tiempo

la gratitud de los familiares a

cuantos han asistido a los su-

fragios celebrados por el eter-

**TEIEDORAS** 

con máquina de punto, se da

trabajo a domicilio. Informes,

Nati. Cardenal Segura, 1

**APRENDICES** 

de 14-15 años, precisa

CALZADOS PEREZ. Sec-

ción Moneda. (Registro

Oficina Colocación núme-

concurso, pasa a Torrecilla de

Gameros (Logrofio) el oficial ha-

bilitado de la Justicia munici-pal, don Inocente Miguel San

Martin Andres, destinado ac-

CAMBIO

GALLINAZA POR PAJA

ro 3.790).

TRASLADO. - En

tualmente en Briviesca.

Pilar, Antonio y Donatila.

no descanso de su alma.

alma del finado.

CO .- Durante el día de ayer se verificaron en el Registro Civil las siguientes inscripciones:

Nacimientos. - Jesús Angel Hernández y Forrego, José Vicente Herreros y Antón, Florencio Ontoso y Santamaria, Agustin Pérez y María, María Belén Pereda y del Castillo, María del Pilar Medina y Aguado, Ricardo Quintano : Ortega, Carlos Zamanillo y Esteban, Ricardo Martinez y Melgosa y Junipero Gu-

en San Cosme y San Damian.

### NUEVA LEY

Confíe las liquidaciones de sus obreros a: JOSE LUIS DIEZ Y DIEZ

Miranda, 17 - Teléfono 5889

FARMACIAS DE GUARDIA. Martinez Avendaño, Puebla, 20; Ortega Iñiguez, Nuño Rasura, 12, y Labrador, Zatorre, 1. Mañana, lunes, Camarero, Moneda, 14; De la Maza, Concepción, 12, y Diez Ruiz, Calzadas. 86.



ASERA - VITORIA, 19 BURGOS

EL CUPON PRO CIEGOS. -En el sorteo celebrado ayer resulto premiado con 500 pesetas el número 772 y con 50 pesetas todos los números terminados en 72.

estado de funciona-niento. Condiciones muy ventajosas. Informes: Publicidad Alas. Almirante Bonifaz, 3

Miguel Angel Rojo Torres.

de pesar que en estos mo-mentos están recibiendo sus

pasado día 4 y víctima de desgraciado accidente, dejó de existir en Palma el joven

CO. - Comprensivo de los datos recogidos ayer en el Obser-

TELEVISORES "PHILIPS" desde 500 ptas. mes

**ELECTRODOMESTICOS** a 250 ptas, mensuales

DIOLANDIA

Cardenal Segura, 9

sepa cocina. Poco trabajo, de 9 mañana a 7 tarde. Buen sueldo. Informes: Publicidad Alas. Almirante Bonifaz, 3.

## apenados padres, don Deme-

nanza Media:

tarde, 683,3,

18 kilómetros.

Barómetro. - A las ocho de

la mañana, 683,2; a las dos de

la tarde, 684,1; a las siete de la

Temperatura ambiente. -Má-

xima, 9,4 grados a las 17 horas;

mínima, 2,2 grados a las 7 ho-

Dirección y velocidad del vien-

to. - A las ocho de la mañana,

SW - 5,6 kilómetros; a las dos

de la tarde, SW - 5,6 kilóme-

tros; a las slete de la tarde, W-

TARMA

Superlimpieza en seco

PERSONAL ESPECIALIZADO

PLANTHADO RAPIDO

Plaza Alonse Martinez. 5

(Frente e Capitania)

PARA OIR BIEN

Optica

Internacional

Jullermo Frühbeck

Espoión 30

ACCIDENTE DE AUTOMO-

VIL.-En la carretera loca

Horca-Boveda, kilómetro 26,200

de la misma, el turismo matri-

cula M-EX-808-TTE-64-65, se

estrelló contra un árbol resul-

tando sus dos ocupantes con

heridas de pronóstico grave. En

el turismo viajaban Antonio Pé-

rez Rasines y José Luis Mara-non Martinez.

Coches sin conductor

Seat 1500-1409 ~ 600 D

GARAJE TTRISMO

Teléfon - 5594

vendemos toda clase de pien-

sos, maiz, babas, alho vas lim-

pias para siembra, buena cali-

dad y precio. San Pedro y San

"elices, 14 v 16.

ATROPELLADO POR UN

MOTORISTA. - Poco antes de

ALMAGENES YLLERA

MOVIMIENTO DEMOGRAFI-

tiérrez , Bernes. Matrimonios.—Don José Luis

Carazo y Camarero con dofia Felisa Perdiguero y Herrero, hoy a las dos en los Padres Carmelitas; don Lorenzo San Juan y Santiago con doña Victorina Vegas y Gutiérrez, hoy a las dos

### SEGURIDAD SOCIAL

Oficinas:



Patron de Calidad

#### FURGONETA D. K. W.

vendemos en perfecto

LETRAS DE LUTO. - EI

A las numerosas muestras

Eliseo Gil. Central Lechera Teléfono 3229

BOLETIN METEOROLOGI-

las cinco de la tarde de ayer resultó atropellado por una moto-Mejores precios y garantías cicleta Jesús Castro Alonso, de 13 años, estudiante, con domicilio en la calle Santocildes, nú-

mero 6. El accidente se produjo en la carretera de Valladolid, inmediaciones del mercado de San Amaro. El muchacho cruzó la calzada eludiendo un camión, pero sin darse cuenta de que surgia una motocicleta que le atropelló.

Jesús Castro fue llevado a la Casa de Socorro, cuyos facultativos le apreciaron fractura de tibia de la pierna izquierda, de pronóstico grave, por lo que después de ser atendido convenientemente, pasó a la Residencia Sanitaria General Yagüe.

Del DIARIO DE BURGOS corres pondiente al jueves, 14 de viembre de 1935

DIAS pasados se cometió un robo sacrilego en la iglesia de Sali-nillas de Bureba. Les ladrones abrieron el sagrarie y se apederarón de un Copón de plata, dejando las Sagradas Formas en el alíar. De la sacristia se llevaron dos cálices de plata y de un altar, la corona de una Virgen.

\* LAS temperaturas extremas fueron de 10,2 y un grades,

#### \*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\* Calificación moral de espectáculos

CCLISEU.-"Sola contra Roma" (3) y "Esposa para dos" (3).

AVENIDA - "El secreo del capitán O'Hara (S.

CORDON.-"Rosas perdidas" (3 R.) CALATRAVAS. - "Lio

en los grandes almacenes" (2). GRAN TEATRO .- "Tres

azafatas" (3). REX.-"Duelo un el ba-

rro" (3) , "No me digas adiós" (3 R).

ASTORIA. — "América" (3) y "Juego para dos" (3). GOYA.-"El Cardenaj"

CONSULADO. - "Espejismo" (3).

1 miños; 3 mayores de afios 3. mayores de (6 afies: 8 E maveres te 18 años: 8 E mayores de 18 años con reparos y & gravemente peligrosa

\*\*\*\*

**?????????????????????** 

#### Explanación de terrenos para nuevos pozos en el yacimiento de la Lora

Ya perforan a la vez as tres soudas para descubrir otros tautos o ozos

Los trenes de perforaclon ya trabajan, simultaneamente en el descubrimiento y desarrollo de los pozos números 15, 16 y 17 del campo petrolifero de la Lora.

Al propio tiempo siguen las obras de explanación de terrenos para abrir nuevos pozos.

En Hoptomin continua sin desmontar la potente sonda en espera de instrucciones de Campsa y Amospain. Circulan rumores de que será enviada a Quintana del Pino o a otro lugar de la misma comarca de Hontomin. aunque tampoco se descarta que por razones técnicas sea remitida al extranjero, teniendo en cuenta que las prospecciones en el Norte de nuestra provincia requieren maquinaria más ligera. 00000000000000000<del>00000000</del>



(VOCAL DEL CONSEJO DEL SERVICIO MUNICIPAL DE AGUAS DE ARANDA DE DUERO)

Que falleció el 12 de Noviembre de 1965, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad (Q. E. P. D.)

EL PRESIDENTE Y EL CONSEJO DEL SERVICIO MUNICIPAL DE AGUAS,

CANSO DE SU ALMA.

RUEGAN A SUS ABONADOS Y AMISTADES, LE TENGAN PRESENTE EN SUS REZOS Y APLIQUEN UNA ORACION POR EL ETERNO DES-

Aranda de Duero, 14 de Noviembre de 1965.

Tercer aniversario LA SENORA

Juana Dona (VIUDA DE DON EDUARDO CIFRIAN DE LA MAZA)

> Falleció el día 15 de Noviembre de 1962 ( Q. E. P. D. )

Sus hijos, Ilmo. Sr. D. Antonio Cifrian Casado y doña Isabel Cifrian Casado; hijos políticos, doña Amparo Ortega e Ilma, Sra. Doña Gloria González; nietos,

Ruegan a sus amistades la asistencia a alguna de las misas que se celebrarán mañana, lunes, cía 15, a las 8 y a las 10 de la mañana, en la iglesia de los Padres Carmelitas; a las 9 y a las 11,30, en San Lorenzo el Real; a las 9,30, en las Salesas y la Exposición y Reserva, a las seis de la tarde, en las Religiosas Esclavas.

biznietos, sobrinos y demás familia

Por lo que les anticipan las más expresivas gracias. Burgos, 14 de Noviembre de 1965



EL JOVEN

(Q. E. P. D.)

Sus desconsolados padres, don Demetrio (empleado de la Renfe) y doña Teresa; hermanos, Juan José (empleado de Gestoría Quintanilla), María Teresa (carmelita de clausura); hermana politica, María Amparo Santos; tios, don Silviano Rojo, dona Patrocinio Sadornil, Salomé Rojo (religiosa), dona Casilda Torres, don Anastasio Pérez, don Mauro Torres, dona Gloria Carretero, dona Encarnación Torres y don Benito Porras, primos y demás familia

> Ruegan a sus amistades la asistencia al funeral que por el etarno des-canso de su alma se celebrará mañana iunes, día 15, a las ONCE de la mañana en la parroquia de San Julián, San Pedro y San Felices, acto de piedad por el que les anticipan las gracias.

Burgos, 14 de Noviembre de 1965,

## ESPUMA DE LA SEMANA

BUENA BODA



bastante buena boda porque se casa, nada menos que con Mary Oppenheimer, nieta del "rey del diamante". Mar: está considerada como la más rica heredera del Mundo. Puede imaginarse la cantidad de millones que heredará la muchacha, que además, según las fotografías publicadas, es muy guapa.

Eso se llama hacer una buena boda. Gordon, el novio es uno de los jugadores del equipo de rugby nacional de su país y tiebastante fama en esa rama del deporte. La profesión de ella es "sus labores", aunque no pueda uno imaginar qué labores pueden ser las de una multimillonaria de tal categoria.

El abuelo de la prometida fue el famoso entre los multimillonarios Sir Ernest Oppenheimer que controlabe la mayor parte de las minas de diamantes, de oro, de uranic y de cobre del Africa del Sur. Los herederos de esa fortuna serán Mary y su hermano. Hoy todavia la usufructúa el padre de ambos.

Le han preguntado a Gordon Waddell qué es lo que más le atraia en s unovia y él, sin vacilar, ha contestado: "Su dulzura". Y sin embargo, Gordon es escocés, pais con fama de tacaños y jugador de rugby, el deporte más violento que existe. Pero así son las cosas; a lo mejor Gordon ni siquiera se ha enterado de que su futura esposa es de tal forma multimillona-

LA SEGURIDAD DEL AVION



Hay mucha gente que no sube en el avión porque le da miedo,

cuentes pero son terribles. No tiene nada de particular que dé miedo encontrarse en esa situación volátil que nos es tan ajena y en la que vamos tan entregados, atados de pies y manos, como si dijéramos al buen funcionamiento de la maquina.

Pero las máquinas son perfectibles y el avión y los instrude vuelo cada vez se perfeccionan más. En este aspecto las informaciones técnicas cada vez son más esperanzadoras. Se asegure que en dos años, la seguridad en las líneas aéreas civiles ha aumentado, nada menos que en el 45 por ciento. Según el Centro de Información y documentación del Seguro, en 1964 la media de accidentes de aviación ha sido de un muerto por 250 millones de kilómetros recorridos. Esa longitud supone más de 650 veces la distancia de la Tierra a la Luna.

Sin embargo, en 1962 se ha-bía registrado un accidente mortal por cada 172 millones de kilómetros.

Así pues es un hecho cierto que cada vez el viaja: volando es más rápido, más cómodo y más seguro. Por si fuera poco, las compañías de seguros cada vez conceden mayor cantidad de indemnización por los accidentes sufridos por los pasaje-

Por consiguiente empleemos sin grandes preocupaciones el avión. Lo único que falta para hacer más agradables tales viajes es que los billetes bajen de precio. El avión barato sería el ideal medio de transporte.

ELISABETH DE BELGICA La Reina Isabel de Bélgica. abuela del Rey Balduino y esposa que fue del llamado "Rey caballero", Alberto I, ha sufrido un ataque cardiaco que ha puesto en peligro su vida. Recuérdese que la Reina Isabel tiene actualmente 89 años. La crisis, por el momento ha pasado y se espera que la ilustre enferma se reponga completamente, pero el ·uceso provocó gran alarma en la Corte, no sólo por la gravedad del caso, sino porque casi todos los miembros de la real familia se encuentran en la actualidad en largos viajes fuera de Bélgica, sobre todo en Hispanoamérica.

El Rey Balduino y la Reina Fabiola se encontraban en la; Argentina; el Príncipe Alberto, hermano del Rey, se encontraba con su esposa la Princesa Paila, en Lima; el ex-Rey Leopoldo, hijo de la Reina enferma está actualmente en Costa Rica.

La hija de la Reina Isabel, la Princesa María José esposa del ex-Rey Humberto de Italia, vive en Portugal. Sólo el Príncipe Charles, hijo de la vieja Reivive en Bélgica.

Pero como decíamos, la enfermedad ha iniciado una mejoría y es muy posible que la anciana enferma pueda superar la crisis y volver a su afición favorita que es la música. A la Reina Isabel le gusta ofr y ejecutar la música, es una buena intérprete de música clásica, en el violín, que toca con asiduidad.

"EL BISTROT DE PARIS"



Es un nuevo establecimiento tipico que se ha abierto estos días en la rue de Lille de Paris. Un bistrot o sea una cantina, que pretende ser elegante y que piensa atraer una clientela muy distinguida a base de bebidas y refrescos ya en desuso, pero que en otros tiempos tuvieron fama y nombradía.

Hay dos posibilidades para que un establecimiento atraiga clientela, o bien apoyarse en la nostalgia o en la ilusión. Depende del público a que prefie

ras o a jóvenes. Este titulado "Bistrot de Paris" se interesa por personas elegantes, no especialmente jóvenes y que por lo mismo tienen ya muchos recuerdos del pasado. La primera noche estuvieron presentes en la inauguración el duque de Windsor, los Rothschild, la Princesa de Polignac, François Sagan, etc.,

El establecimiento trata de crear un ambiente de últimos del siglo pasado y despacha las bebidas que gustaban entonces tales como la abricotina, el extracto de albérchigo, de fresas salvajes, etc. Claro que tampoco faltará el whisky. Una cosa es atraer los lientes y otra retenerlos. Es curioso saber lo que bebian los antepasados, pero es más interesante beber lo que ahora gusta.

#### Calefacción Blackori Calor negro

Presupuesto y tarifa adecuada sin compromiso Teléfonos 6968 y 7104

Dr. J. A. LEDO POZUETA Trastornos circulatorios periféricos. Cirugia Vascular Núñez de Arce, & Tel. 22345 VALLADOLID

### HERMANOS ADRIAN ANGULO Venta de pisos con facilidades

DE LA CONSTRUCCION DEL TERCER BLOQUE DE VIVIENDAS, TODAS EXTERIORES, EN LA GRAN

#### AVENIDA DE LOS REYES CATOLICOS

**CUATRO Y CINCO HABITACIONES \* INSTALACION DE COCINA BUTANO** 

- ARMARIOS METALICOS
- \* BANO Y SERVICIOS "ROCA"
- \* CALENTADOR POR BUTANO
- \* CALEFACCION \* TERRAZAS
- \* ASCENSORES DESCENSORES \* PORTAL DE MARMOL.

PUEDE RESERVAR YA SU PROPIO PISO

INFORMACION:

OBRAS Y CALERA, núm. 35, 2.º (Sólo tardes)

COMPRARIAMOS FINCAS EDIFICABLES Y CASAS PARA DERRIBO

### ISABEL DE INGLATERRA EN PELIGRO DE QUEDARSE CIEGA

Pronto sufrirá una operación semejante a la de su tío, el Duque de Windsor

Londres. (Crónica especial pa-a Agencia FIEL-DERI, por B.) - Cuando recientemente la Reina Isabel salió para inaugurar una central hidroeléctrica en Loch Awe, en el andén de la estación de Balmoral, los perspicaces pudieron descubrir la presencia del médico de ca-becera de la Reina, Sir George Middleton. Mientras conversaba con ella, el doctor disimulaba mal su inquietud. La Reina, entretanto, le escuchaba atentamente mientras que, con un gesto mecánico, se llevaba la mano a la altura de los ojos y volvía a dejarla caer. Días antes, la Reina no asistió a la recepción dada en su honor por su guardia personal. Y la llamada urgente a Balmoral de su médico, Sir Georges, nada tenía que ver con un posible y quinto embarazo. La Reina padece una seria afección de la

MUY MIOPE

\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*

otros. La razón hay que bus- luchado con un programa

La mañana que partió de Balmoral, acababa de quitarse por primera vez la venda negra que protegía su ojo enfermo desde hacía varias semanas. Supo que corrían alarmantes rumores sobre ella y que su deber era tranquilizar a sus súbditos. Por ello,

personal. El tercero, pertene-

ciente al grupo de Goldwater,

más que de ser elegido per-

sonalmente, trataba de res-

tarle a Lindsay los votos del

ala derecha republicana. Sin

embargo, ha triunfado Lind-

En cambio, en el Estado de Nueva Jersey, feudo republi-

cano, ha vencido un demócra-

ta y, por primera vez, los re-

publicanos pierden la mayo-ría en las dos Cámaras. El

candidato derrotado había re-

cogido todos los lemas pro-

pagandísticos del difunto se-

También en Virginia la vic-

toria se ha puesto de parte

de un demócrata que con sus

ideas moderadas ha sabido

ganarse los votos negros.

mientras su adversario repu-

blicano, jugaba la carta ra-

cista crevendo así atraerse el

El "Journal de Geneve" in-

terpreta estos resultados co-

mo prueba de que "el pueblo

norteamericano vuelve la es-

palda a los extremistas y a

los conservadores retardata-

rios y da su preferencia a las

personalidades liberales sin

nador McCarthy.

apoyo blanco.

pese a la oposición de Sir Georges, partió hacia Argylishire.

Elisabeth está muy mione Lleva gafas que cada año aumentan de graduación. Pero lo disimula, aunque esto ha estado a punto de costarle graves disgustos como, cuando su visita a Canadá, estuvo a punto de caerse al agua al pasar la pasarela de un barco. Y duran te su estancia en el castillo de Balmoral se la ha visto, bastón el mano, tanteando cuidadosamente el camino que recorría.

NO COMPARECERA ANTE LA TELEVISION

La Reina Isabel es incapaz hoy de leer un texto normalmente y ofrecería a su pueblo (la televisión es tal cruel) una imagen que quiere evitar. Por ello prefiere registrar su discurso, dejando a un lado la constitución que prevé, para los mensajes de Navidad, que sean «un llamamiento público y personal a los súbditos de su Graciosa Maiestad». También se dice que, por idénticas razones no inaugurará solemnemente la apertura del Parlamento.

Un portavoz de Palacio, para tranquilizar a la opinión, ha declarado: «Víctima de un accidente de caza, la Reina padece una ligera contusión de la córnea. Se trata de algo benigno que se curará muy pronto». Pero la Reina padece trastornos oculares que nada tienen que ver con su miopía. Su córnea se espesa, haciéndose opaca. Pronto tendrá que sufrir una operación exacta a la de su tío el Duque de Windsor: se abrirá una «ventana» en su córnea enferma, se le colocará un fragmento de córnea sana y se le soldará con

La intervención tendrá lugar probablemente cuando la Reina Isabel marche a Sandrimgham, donde pasa las fiestas de Navidad. La noticia ha estallado como una bomba en Gran Bretaña. Ya se trata a la Reina como a una enferma de categoría. Se han fabricado nuevas gafas -de cristales tan gruesos como lupas- para ella. Se la recomienda reposo y que no debilite su vista con las largas lecturas oficiales. El Príncipe Felipe ha regresado precipitadamente de Italia, donde se encontraba. Pero los ingleses se animan al pensar que no será una operación peligrosa. El duque de Windsor la ha soportado a sus 71 años y la Reina es mucho más joven. Pero queda el miedo a lo desconocido que pese a su extraordinario valor la Reina lo siente correr por sus venas.

## EL MUNDO EN OCHO DIAS

Por Tomás Cerro CORROCHANO

La derrota del grupo político un segundo mandato presiden-

de Ben Gurión en las últimas elecciones israelitas representa prácticamente el retiro del fundador del Estado de Israel. Sigue el camino de Adenauer.

La victoria liberal en las elecciones canadienses permite conservar el poder al primer ministro Lester Pearson (como en Israel lo conserva Levi Echkol), pero al no obtener la mayoría absoluta (propósito que determinó la disolución del Parlamento el 8 de Septiembre), deja las cosas en idéntica situación que en Abril de 1963. Tres elecciones norteamerica-

nas y el anuncio formal de que

De Gaulle va a las urnas tras

EL AIRE ABRIGA

Cuando el procedimiento de aislamiento térmico,

mediante cámara de aire se emplea en un Tejido,

ESTE TEJIDO SE LLAMA

construcción, el aire es un elemento importante en

las PRENDAS CONFECCIONADAS

ligero y dúctil que el aire?

Como en el caso de las piezas huecas utilizadas en

¿Puede imaginarse un "material" más

CON UNITEDAM

GARANTIA

DE TEJIDO

CONTROLADA

CLIMATIZADO

cial completan casi totalmente los acontecimientos de esta última semana, de signo electoral claro como puede verse. La cuestión de la China den-

tro o fuera de la ONU ha dado pie al primer debate de importancia en la Asamblea general de Manhattan desde hace dos LA CUESTION DE LA CHINA

EN LA ONU Una vez más, como en 1961, el problema de la admisión de la China roja en la ONU se plantea, en definitiva, por vía indirecta. Los estatutos del organimo internacional exigen para las decisiones referentes a

materias fundamentales los dos tercios de mayoría, sin que las abstenciones puedan tenerse en cuenta. Dicho de otro modo, es necesario que los que dicen que sí sean el doble de los que dicen que no, c a la inversa. La mayoría simple se reserva para las cuestiones de trámite o de importancia secundaria.

En 1961 se votó si admitir o rechazar a la China es una cuestión de primer orden o no lo es. Dijeron que sí 61 países y que no. 34. Para determinar ésto bassba la mayoría simple, que una vez obtenida, zanjaba la cuestión de fondo porque entonces, para la admisión, hubieran sido necesarios, supuesto que votaran todos los miembros, 68 votos a favor, guarismo que ni muy de lejos podían alcanzar los amigos de la China de Mao Tse-Tung. No le llegó a esta votación, y el asunto se resolvió alrededor de una cuestión de procedimiento.

En 1963 (con 110 naciones ya en la ONU) la China no obtuvo a su favor más que 42 votos frente a 57 en contra y 12 abstenciones. La derrota due clara e indiscutible. En 1964 no se planteó el tema; recuérdese que, prácticamente, fue un año nulo en la historia de la organización, que sólo llevó a la Asamblea general los temas que pudieran ser aprobados por unanimidad absoluta.

El debate de este año (117 Estados miembros) no ha terminnado cuando se redactan estas líneas. Puede terminar antes de que se publiquen o durar aún varios días más. Pero reviste quizá más transcendencia que en 1961; porque, si hubiera de resolverse por mayoría simple, es casi seguro que los partidarios de Pekin se llevaran el gato al agua.

Es verdad que el llamado "tercer mundo" ha cogido miedo a la China por sus intervenciones en la frontera india, en el Sureste asiático, en la cuestión de Cachemira y en Indonesia. El fracaso de la conferencia de Argel lo prueba claramente. Los países neutralistas no querían verse obligados a elegir entre Rusia y la China y han contribuido al aplazamiento con la mejor voluntad.

Por otra parte no debe olvidarse que varios países -Francia el más importante- han cambiado radicalmente de actitud y hoy votarian a favor de la China.

Los hechos dirán si hay error en las predicciones. Pero éstas se inclinan a pensar que van a ser muchos los países que manifestando su decisión de votar por la admisión, si el caso llega, votarán en cambio por la necesidad de una mayoría de dos tercios en cuanto al procedimiento se refiere. Es una falta de lógica que, después de todo, no deja de tener su lógica. Porque nadie negará que la admisión o no admisión de la China en la ONU, por su transcendencia segura, es un "asunto importante"

DE GAULLE, CANDIDATO

Es interesante el comentario editorial de "Le Monde" sobre el tema de la presentación del general De Gaulle a las elecciones presidenciales del 5 de Diciembre. Se refiere a alimpresión re a la impresión producida

fuera de Francia. No ha causado ninguna sorpresa, dice. Si satisfacción en unos y reservas y temor en carla en que el presidente sabe bien que si es reelegido "tendrá que entregarse a una especie de carrera contra el reloj para dar un carácter definitivo... a sus esfuerzos para devolver a Francia, es decir, para devolverse a mismo las manos libres. Si (De Gaulle), según sus propios términos, ha roto ya no pocos nudos gordianos (Fran cia) continúa formando parte del pacto atlántico, de la Comunidad europea, de la Unión de Europa occidental. en una palabra, del Mundo que protège el paraguas nuclear de los Estados Unidos" y acepta su hegemonia. Se espera, pues, que se lance inmediatamente sobre estos lazos "decidido como está a no tolerarlos más que bajo la forma que el mismo les ha-

Esto regocija a Moscú y a Pekin, por lo que tiene de molesto para los Estados Unidos; entusiasma a Varsovia. en cualto De Gaulle, ha reconocido la frontera Oder-Neisse y sueña con una Europa del Atlántico al Ura: e incluso satisface a Pankow. Es que "tras el telón de acero están convencidos de que el camino que ha emprendido arrastrará fatalmente al presidente francés mucho más lejos de lo que puede parecer en la actualidad".

Por la misma razón, temen en el campo occidental lo que pueda ocurrir. "Hay tantos terrenos ya... en los que Paris hace causa común con Moscú, que resulta perfectamente natural que en Bona o Washington, se pregunten si la lista se ha cerrado".

La actitud de unos y otros demuestra que todos saben muy bien "que lo que ahora pide al pueblo francés es una firma en blanco"

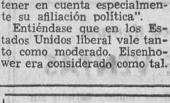
Y termina: "Lo qeu parece en todo caso inevitable, es que muy pronto surian serias discusiones entre Francia y sus aliados, que harán singularmente dificil la realización del sueño degolista de una Europa independiene a la vez de Norteamérica y de Rusia'

ELECCIONES NORTEAME-RICANAS

Tres elecciones norteamericanas recientes se prestan a meditación y comentario: la de alcalde de Nueva York, la del Estado de Nueva Jersey y la del Estado de Vir-

La alcaldía neoyorkina es considerada como el puesto político número 2 de los Estados Unidos, inmediatamente después de la presidencia de la Unión. El presupuesto de la ciudad -y quizá baste con este dato- es de 240.000 millones de pesetas, es decir, el doble que del Estado español entero. Aspiraban al cargo el de-

mócrata Abraham Beam, el republicano de centro John Lindsay y el republicano de derecha extrema William Buckley. Los sondeos de opinión daban al primero por claro vencedor. Había motivos. En Nueva York, de cada cuatro votantes tres son demócratas. Hay dos millones de judíos y Beam es ju-dío. La Casa Blanca le apoyaba abiertamente. El segundo, a quien sus amigos llaman ""el Kennedy republicano". ha



#### Se precisa granja avicola en Miran-

da de Ebro - Casa y buena retribución. Dirigirse a Gral, Mola 30, Lo, centro. MIRANDA DE EBRO.



Se admite personal, de 17 a 27 años, para cur capacitación de Mecánicos.

EXAMENES, EL DIA 2 DE DICIEMBRE. INFORMES: CONDE JORDANA, 3.

·<del>\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*</del>

Reciba todos los días en su domicilio

Diario Burgos

Para ello suscribase remitiéndonos este boletin

0. ..... Plso ..... Mane ..... Localidad residencia ..... Desea suscribirse a DIARIO DE BURGOS a partir del dia (1) ..... del mes de ...... ...... de 1965 por ..... (mes. trimestre. semestre. año).

(1) Las suscripciones comienzan 1.º y 15 de cada mes.

PRECIO DE LA SUSCRIPCION

Capital: 45 ptas al mes. Fuera de la capital: 135 ptas. trimestre 270 ptas semestre v 540 ntas año

Una etiqueta igual a

esta, es garantia de

### Palabra de Dios

#### «Ten confianza, tu fe te ha salvado» (San Mateo IX 24)

«En aquel tiempo: Estando Jesús habiando a las turbas, un jefe de la sinagoga se acercó, le adoró y le dijo: Señor, mi hija acaba de morir; pero ven, pon tu mano sobre ella y vivira. Y levantándose Jesús, le siguió con sus discípulos. Y he aquí que una mujer, que padecía flujo de sangre desde hacía doce años, se le acercó por detrás, y le tocó el ruede de su vestidura. Porque se decía ella para sí: Si tocare su vestido, quedaré curada. Y Jesús, volviéndose y viéndola, dijo: Ten confianza hi-ja mia: tu fe te ha salvado. Y en el acto quedó curada aquella mujer. Y llegado Jesús a casa del jefe de la sinagoga, y viendo a los músicos y a la muchedumbre bulliciosa, decía: Retiraos, que esta joven no ha muerto, está dormida. Y se burlaban de El. Después de haber salido la muchedumbre, entró Jesús, cogió la mano de la joven, y ésta se levantó. Y al momento circu-ló esta noticia por todo el país». EL PODER DE LA FE

Dos hechos prodigiosos, completamente distintos, nos refiere el Evangelio de hoy, la resurrección de la hija de Jairo y la curación de la hemorroisa. Pero en ambos, realizados casi al mismo tiempo, se manifiesta de manera admirable el poder de la fe, de esa virtud teologal de la que dijo Jesús que sin ella no podemos agradar a Dios y en cambio con ella podemos lograr de Dios cuanto le pidamos.

LOS DOS MILAGROS DE CRISTO

Jesús estaba diedicado de lleno a su labor de predicación. Jesús estaba dedicado de lleno a su labor de predicación. De repente es interrumpido en su labor. Jairo, uno de los principes de la sinagoga, acaba de perder a su hija. La jovencita ha muerto y Jairo, lleno de fe en Jesús, va en su busca. Aquel padre atribulado, lleno de dolor, pero también lleno de fe, cree en Jesús y al hallarse en su presencia, se humilló ante El, le adoró y le dijo: «Señor, mi hija acaba de morir, pero ven, pon tu mano sobre ella y vivirá».

Y Jesús, conmovido ante las lágrimas de Jairo, como otro dia ante las lágrimas de la viuda de Nain, suspende su labor, se levanta y se dirige hacia la casa de Jairo.

LA HEMORROISA ANTE JESUS La multitud que escuchaba al Maestro le sigue presagiando

Entre aquella multitud va una humilde mujer del pueblo. Padece hace ya doce años una terrible dolencia. Una fe inmensa llena su corazón y en su mente ha surgido un pensamiento, fruto de su fe: «Si logro sólo tocar la orla de su manto, piensa, seré salva»

Y llevada de este pensamiento, va adelantándose por entre la multitud y logra llegar hasta Jesús. Y aquella mujer alarga su mano y toca el manto de Jesús y al tocarlo siente como un estremecimiento dentro de si y queda curada. Ella, en su humildad, quiere pasar desapercibida y mientras

de su corazón brota un himno de acción de gracias, trata de retirarse silenciosamente. Pero en ese momento Jesús se vuelve hacia ella preguntan-

do quién le ha tocado, y al contemplar a la mujer a sus ples, la dice: «Ten confianza, hija, tu fe te ha salvado». Y JESUS PROSIGUE SU CAMINO

Jairo contempla admirado aquel prodigio que vivifica más y más su fe. Y la comitiva sigue su camino y llega a la casa

de Jairo. Alli, Jesús es testigo del dolor de toda una familia que acompaña a la madre de la jovencita muerta, que llora desconsolada. La acompañan, siguiendo la costumbre oriental, las plañideras y los tañedores de flautas.

Jesús, imperioso, manda callar a todos mientras dice: «La joven no ha muerto. Está dormida»,

Y SE OBRA EL MILAGRO

Después de haber hecho salir a todos. Jesús entra en la cámara mortuoria donde, en el lecho, yace la jovencita. ;Con El han entrado los padres, con Pedro, Santiago y Juan, que van a ser testigos del milagro,

Jesús se dirige al lecho y tomó la mano de la joven que, flena de vida, se levantó prestamente, ante el mandato de Cristo. Poco importa que la muerte con su guadaña hubiera se gado aquella vida, porque frente a ella estaba Jesús, que habia dicho: «Yo soy la Resurrección y la Vida», y al eco de aquel «levántate» de Jesús, la muerte tuvo que soltar su presa y la joven volvió de nuevo a la vida en premio a la fe de su padre.

LECCION DE CRISTO Jesús, obrando estos dos milagros nos da a conocer el valor de la fe. Avivemos, pues, nuestra fe y vivamos unidos a Cristo por la gracia. Y si alguna vez hemos tenido la desgracia de haber muerto a la vida de la gracia y padecer la enfermedad del pecado, como la hemorroisa, como Jairo, vayamos llenos de fe y confianza a Cristo, en la seguridad de que oiremos de

El aquellas consoladoras palabras: «Levántate. Ten confianza.

Tu fe te ha salvado».

#### Hágase, en poco tiempo.

#### **TECNICO DE VENTAS**

Excelente porvenir y magnificos sueldos. Estudie sin salir de casa, por Correspondencia en INSTITUTO AMERICANO. C. Recoletos, 12, departamento F-L, MADRID-1

Solicite información GRATUITA antes de matri-

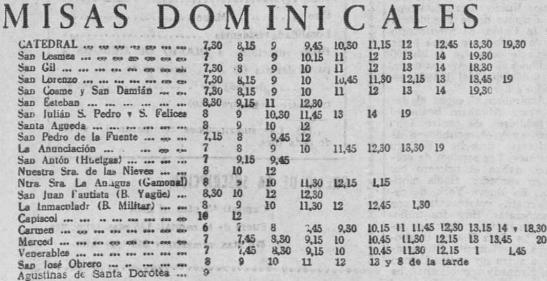
### EXCAVACIONES "VIZCAYA", S. A.

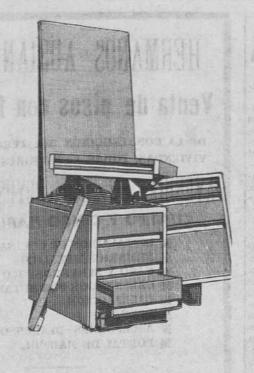
EQUIPOS PERFORADORES - EXPLANADORES

MOVIMIENTOS DE TILLERAS EN GENERAL

Maquinaria completa, modernisima

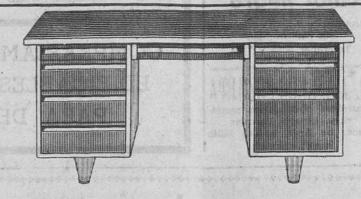
Precios sin posible competencia Delegación Burgos: Plaza Al nso Martinez, 7-A, 3.°. Teléfono 44-86







36 minutos y un solo operario bastan para montar esta mesa.



UNION CERRAJERA, S. A.

HIJA DE B. FOURNIER, S. L.

Prim, 10 - Tel. 4174 - BURGOS

# La amistad de Santo Domingo de Guzmán

En este año centenario del paso de San Francisco de Asís, para ganar el jubileo de Santiago, por nuestra ciudad de Burgos, patria de Santo Domingo de Guzmán, no debemos olvidar la amistad y el histórico abrazo de los dos Patriarcas, que quedó hecho piedra en el bajorrelieve de la fachada norte de la Catedral de Burgos, donde aparecen Santo Domingo y San Francisco presentados por el obispo a San Fernando y a doña Berenguela. Estos recuerdos de Burgos, dedicados a ios dos grandes santos del siglo XIII, nos hacen recordar la unión de sus almas y sus En realidad nada impide que Tanto las crónicas dominica-

nas como las franciscanas -éstas con más insistencia- están concordes en testificar el encuentro y la amistad de Santo Domingo y de San Francisco. Aunque no hay correspondencia entre las fechas y lugares de unas y otras fuentes, no es dificil armonizarlas. Para algunos autores domini-

canos, el encuentro de Santo Do-

mingo y San Francisco tuvo lugar en Roma, en los últimos meses de 1215, durante la celebración del IV Concilio de Letrán, al que asistían con el deseo de obtener la aprobación de sus respectivas Orden , sin tener conocimiento el uno del otro. Ante las dificultades que de una u otra manera se le presentaban, Santo Domingo oraba intensamente para alcanzar el favor del cielo. Una noche, estando en oración, le pareció ver a la Santísima Virgen presentando a su divino Hijo, irritado por los pecados del Mundo, a dos hombres destinados a renovar la vida de la Iglesia y convertir a los pecadores. Se reconoció en uno, pero no conoció al otro cuyı imagen le quedó grabada. Al día siguiente viendo a San Francisco en una iglesia, descubrió en él a su compañero. Corriendo hacia él, le abrazó tiernamente y le contó la visión que había tenido. Desde entonces quedaron amigos y "se fundie-ron en un solo corazón y en una

ciscanos, los dos Patriarcas se encontraron en las primeras senanas de 1221 en la mansión del Cardenal Hugolino, amigo y protector de ambos. El Cardenal quería su consentimiento para escoger obispo y prelados entre sus frailes. Tanto Santo Domingo como San Francisco rechazaron humildemente la invitación, y "se despidieron estrechándose las manos con mútuae ecomendaciones dulcísimas". También parece que Santo Domingo volvió a ver a san Francisco y a sus frailes reunidos en Asís para celebrar Capítulo General.

los dos santos se vieran y trataran varias veces durante estos años. Como ambos pretendian fines semejantes, visitaban Roma con frecuencia v eran amigos del mismo Cardenal Hugolino, sus contactos debieron de ser, sin duda alguna, más íntimos y frecuentes de lo que nos consta por los testimonios de la Historia. Por eso no hay dificultad ninguna en admitir que se conocieron en Roma durante la celebración del IV Concilio de Letrán y se volvieron a ver, por lo menos, en casa del Cardenal Hugolino y en Asís.

De este trato y santa amistad ambos debieron Seneficiarse mutuamente. Santo Domingo amaba y practicaba la pobreza, con creciente estima, desde 1206 antes de conocer a San Francisco; pero sin duda alguna, al ver el ejemplo de su compañero, se determinó más firmemente, como aparece en sus últimos años, a vivirla y exigirla a sus religiosos. En ello no hay nada que disminuya su originalidad. A su vez, quizás también San Francisco, que ya había fundado en la ciudad universitaria de Bolonia, or su trato con Santo Domingo, estimó en más el estudio y la formación teológica de sus frailes menores.

Entre estos dos grandes hombres, que llenaron cor su santidad el sigle XIII y siguen siendo actuales, hay una serie de armonías, que los disponen a la más perfecta amistad. Vamos a seguir al P. Lacordaire, que las expone con inimitable fuerza y belleza. Domingo tenía doce años más y estaba preparado de una manera más sabia para su misión; pero fue alcanzado por su joven hermano, que no había necesit do ir a las Universidades, para aprender en ellas la cienci de la pobreza y del amor". Casi en la misma época en que Domingo ponía en Nuestra Señora de Prouille los cimientos de su Orden, al pie de los Pirineos, Francisco colocaba las bases de la suya en Nuestra Senora de los Angeles, al pie de los Apeninos. Un antiguo santuario de la bienaventurada Virgen, Madre de Dios, habia sido para ambos la humilde y dulce piedra angular de su edificio. Vuestra Señora de Prouille era el lugar amado entre todos por Domingo; Nuestra

Según los historiadores fran- Señora de los Angeles era el rincón de tierra al que Francisco había reservado un sitio de afecto en la inmensidad de su corazón, desprendido de todo lo visible. Ambos comenzaron su vida pública por una peregrinación a Roma; tanto el uno como el otro "olvieron a ella para solicitar del Soberano Pontífice la aprobación de rus Ordenes. Inocencio II les rechazó al principio; pero la misma visión le obligó a conceder a ambos la aprobación verbal y provisional. Domingo, como Francisco, encerró en la flexibilidad austera de su regla a los hombres, las mujeres y la gente del Mun-do, haciendo de tres Ordenes una sola potencia, que combatía por Jesucristo con todas las armas de la naturaleza y la gracia. Domingo comenzó por las mujeres, y Francisco por los hombres. El mismo Pontífice Honorio III, confirmó us institutos con buias apostólicas, el mismo Gregorio IX los canonizó. Por fin los dos más grandes doctores de todos los siglos florecieron juntos sobre sus sepul-

cros: Santo Tomás, sobre el de Domingo; San Buenaventura, sobre el de San Francisco". Nada tiene, pues, de extraño que, al conocerse, sus almas se fusionaran en una sola con santa y profunda amistad. El abrazo de Domingo y Francisco ha continuado en las personas de sus hijos. Una frança

amistad une aún hoy ambas Ordenes de Predicadores y Menores. Desempeñaron iguales oficios en todos los pun'os del globo; "han edificado sus conventos en los mismos lugares; han ido a mendigar a las mismas puertas; su sangre, derramada por Jesucristo se ha mezclado mil veces en el mismo sa crificio y en la misma gloria; han cubierto con su librea los hombros de Principes y Princesas: han poblado el cielo con sus santos; sus virtudes, su poder, su fama, sus necesidades, se han aproximado sin cesar en todos los sitios, y nunca una sombra de celos ha empañado el cristal sin mancilla de su amistad, siete veces secular. Se han esparcido juntos por el Mundo, de la misma manera que se extienden y entrelazan las ramas gozosas de dos tronccs parecidos en edad y fuerza; han adquirido y compartido el afecto de los pue blos, como dos hermanos geme los reposan sobre el seno de su única madre; se han dirigido a Dios por los mismos caminos como dos perfumes preciosos ascienden libremente hasta el mis-

mo punto del cielo". Para Burgos que se apresta a erigir un monumento a San Francisco, tiene especial significado el recuerdo de su amistad con Santo Domingo de Guzmán. El abrazo, que se dieron un dia en Roma, se va a perpetuar simbólicamente en Burgos. Santo Domingo acoge a San Francisco, con afecto de hermano, en el seno fecunco de su tierra natal, y lo levanta en alto para ejemplo de todos. Ambos siguen unidos una vez más, para proclamar su mensaje perenne: Francisco, su amor a la Pobreza; Domingo, su culto a la

El nuevo Burgos del desarrollo industrial necesita de los dos. La multiplicación de los medios de vida y el incremento de la riqueza han de estar cimentados sobre la roca de verdad salvadora y deben ser templados por la moderación de la pobreza evangélica. Para esto vuelven a abrazarse en Burgos Domingo de Guzmán y Francisco de Asís.

Fr. Manuel G. Bueno, O. P.

La cortesia se demuestra andando Respeta loderechos de los demás La luz amarilla indica el cambio inmediato de la verde a la roja Si está cruzando terminde pasar con rapidez Si aún no ha empezado a hacerlo no le intente Espere a que se encienda nuevamente la luz verde.

## Televisión

10.15: Carta de ajuste 10,30: Buenos días, Santa Misa, efemérides y curiosidades.

1,00: En directo, reportaje deportivo.

2,00: El Dia del Señor. 2,25: Teleclub.

2,50: Perfil de la semana. 3,00: Telediario. 3,20: Suplemento semanal.

3,30: Secuencia, presenta Henry Hataway. 4,00: Teledomingo.

6,30: Día de fiesta (Espacio infantil).

7,30: Bonanza, presenta «Corazón de indio». 8,00: En directo: Partido de

Liga Sabadell-At, Madrid, 9.30: Telediario. 9.45: Tiempo y hora, presenta

«Agua pasada» 10,15: «Sombras acusadoras». Pelicula de largo metra-

11,45: Telediario. 12,00: Despedida y cierre. LUNES

1,45: Carta de ajuste. 2,00: Presentación y avances. 2,05: Superviviente presenta

«Tornado». 2,35: Panorama de actualidad 3.00: Telediario.

3,20: Punto de vista. 3,30: La ciudad tranquila. Novela seriada, de Enrique

Suárez de Deza. 3,50: Reviste para la mujer,

presenta Decoracións, 4,00: El Teniente, presenta «Alerta». 5,00: Cierre, 7,15: Carta de ajuste. 7,30: Presentación y avances.

8,20: Uno más no importa, presenta «La felicidad es un término medio». 8,50: Cuento infantil. 9,00: Ayer domingo. Informaciones deportiva y tauri-

9,30: Telediario.

7.35: El campo.

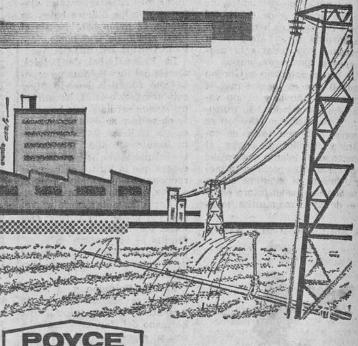
8,00: Inglés.

9,45: Marianela, novela seriada, de Benito Pérez Galdós.

10,15: La unión hace la fuerza: Zaragoza y Oviedo. 11,45: Telediario.

12,00: Despedida y cierre.

Emerson El televisor del tuturo Comercial Velo



Proyectos. Obras y Construcciones Eléctricas. S A. Utrece al Polo de Desarrollo SU EXPERIENCIA EN

Industria Agricultura Avicultura

AVALADA POR NUMEROSAS REFERENCIAS lect-ificación de fincas — Riegos nor aspersión Fábricas de piensos — Granjas avicolas etc.

Provectamos Asesoramos Instalamos . Queipo de Llano. 17 - Salamanca 33

## Guía del radioyente

#### Radio Popular

8: Buenos días, Burgos. -8,05: Primer compás. - 8,15: La canción de la mañana. - 9: Angelus. - 9,01: Primera plana. - 9,05: Para ustedes, ritmo y compás. - 10: Con la Prensa bajo el brazo. - 10,15: Ventana abierta. - 10,30: Apunte litúrgico. - 10,40: Voces que son oración. - 11 Santa misa para enfermos e impedidos. -11,45: Pequeño concierto. - 12: Angelus. - 12,01: Al borde del camino. - 12,06: Concierto miniatura. - 12,10: Observatorio. - 12,15: Musical. - 12,30: Calidad. 13: Occidente, última hora. -

13,05: Felices los tenga usted, I. — 14,10: Novedad musical. — 14,15: Para su sobremesa. -14,30: Diario hablado de Radio Nacional de España. - 15: Radiorama. - 15,30: Felices los tenga usted, II. - 16,30: Estadio (información deportiva y musical) - 18,30: Imágenes musicales de los Países Bajos. -18,45: Corresponsalia. - 19: Angelus. - 19,01: Diálogos para uma voz. - 19,05 Canciones para el domingo. - 19,30: La música ligera. — 19,45: El rincón de los niños. 20: Teatro lírico español. -

20,30: Santo Rosario en familia. - 21: Corresponsalia. - 21,30: Al compás del tres por cuatro.

- 21,45: Grandes orquestas. -22: Diario hablado de Radio Nacional de España. - 22,15: Más allá de las estrellas. — 22,20: Concilio Ecuménico Vaticano II. Conexión con los equipos de la Cadena de Ondas Populares Españolas, destacados en Roma. - 22,45: Cita con los deportes. - 23,15: Retablo en las ondas: «Miedo». - 0.00: La danza de las horas. - 0,07: Palabras para el silencio. - 0,20: Cierre de la estación.

### Radio Castilla

MANANA. - 7,55: Sintonia. Apertura. Lectura de programas. - 7.58: Matinal Cadena S. E. R.: Buenos días, Señor, por el Padre Sopeña. - Información de última hora. - Deportes, por Vicente Marco. - El tiempo, por Mariano Medina. - 8,30: Música popular española. — 9: Página mañanera. — 9,15: Usted, visto por mi, por A. Farré de Calzadilla. - 9,30; Melodías para la mañana. -10: El teatro familiar. - 10,30: Canciones de Hispanoamérica. 11: Diario de un reportero. -11,30: Concierto breve. - 12: Santa misa para enfermos. retransmitida desde la iglesia de San Lesmes, Abad, petrón de Burgos.

SOBREMESA. - 13: Desfile de orquestas.-13,30: Discos de dicados, 14: Escaparate sonoro: Dolores Vargas. - 14,15: Noticias locales. - 14,20: Tres minutos con «Los siete de oro» -14,30: Retransmisión del diario hablado de Radio Nacional de España. - 15: Discos dedica-

TARDE. - 16: Carrousel deportivo (en conexión con la S.E.R.), — 1830: Tú y la música (concurso). — 19,30: La hora de la zarzuela: «El barberillo de Lavapiés», de Barbieri. 20,30: Carrousel deportivo (cro-

NOCHE. - 21: Santo Rosario dominical. - 21,30: Rueda de melodías. - 22: Retransmisión del diario habiado de Radio Nacional de España. 22,15: Noticias locales. - 22,30: Los grandes maestros del «jazz» -23: Los deportes. - 23,30: Concierto para la noche. - 24:



### Habla el "cantaor" de la Feria de Nueva York Inauguración del nuevo Colegio Español de Roma de la Feria de Nueva York

Edward Kennedy le felicitó en español

El triunfo fue para la caña y la soleá

Por Manuel MERCHANT

El folklore andaluz se ha impuesto de forma rotunda. El cante y baile de Andalucia se cotiza muy alto, y máxime si sus intérpretes son de talla, En el extranjero, el folklore andaluz se conoce a través de los más geniales artistas españoles. En la Feria Mun ial de Nueva York en el Pabellón de España se ha ofrecido una gama selecta de todos los bailes y cantes de España, pero siempre ha tenido mejor aceptación el folklore de alegre Andalucia.

Uno de los "cantaores" que en el Pabellón español de la Feria Mundial han puesto en alto nivel artistico el cante andaluz es Antonio Fernández "Fosforito" quien, a su regreso a la Patria chica, se ha tomado unos días de descanso, muy pocos, porque aquello de su fama y su prestigio, pronto fue requerido para actuar en un prestigioso "ta-biao" madrileño. Con "Fosforito" hablamos en una terraza malagueña, en presencia de su bella esposa, Maria Isabel, bailarina del ballet de Manuela

ESPANA, HA SIDO LA GRAN "VEDETTE" DE LA FERIA MUNDIAL

Antonio Fernández "Fosforito" oriundo de Puente Genil, casi se puede decir que se crió en Málaga, donde alcanzó fama, y, más tarde, conoció una bella mujer a la que después hizo su mujer. "Fosforito", joven. -33 años-, es persona observadora e inteligente, por lo que nuestra primera pregunta fue para conocer su impresión sobre la presencia de España en la Feria Mundial de Nueva York:

-"España, en Nueva York, se ha mostrado tal como es. [Ma-ravillosa! Parecia imposible, y te lo digo, yo, que he residido alli nueve meses -tres de la primera fase y sels de la segunda-, poder mostrar todo lo que tenemos de interés para el visitante. Yo, como un español más. estaba orgulloso".

-¿Visitaste los demás pabe

-En el tiempo libre formabamos grupo, y visitabamos la Feria entera. Ninguno como el nuestro. Tan completo y tan fantásticamente montado. Los miembros de los restantes pabellones elogiaron al nuestro. -¿Entonces, crees un acierte haber acudido a la Ferla Mun-

dial? -España, ha sido la verdadera "vedette" de la Feria Mundial de Nueva York. El triunfo ha sido unánime y rotundo

es opinión de quienes así se lo pregunté. "Fosforito nos cuenta que diariamente se ofrecian al visitante del Pabellón español cuatro "shows" del ballet de Manuela Vargas, entre las cinco de la tarde y las nueve y treinta de la noche. Los lunes descansaban, mejor dicho, estaban IIbre de actuación en el teatro y lo dedicaban a recorrer la Fe-

ria o a visitar Nueva York. EN HOLLYWOOD SE VIVE DE NOCHE Nuestro "cantaor" pese a su juventud, ha viajado mucho. He visitado cincuenta y cuatro países -me dice-. En todos ellos he cantado flamencò y siempre he tenido éxito. He observado que todo lo español interesa en cualquier parte del Mundo. Para poder decir que conozco los cinco continentes, debo

ir a Rusia y a la India. Qué gusta más de tu repertorio en el extranjero?

-En la Feria Mundial ha gustado todo, en especial la soleá y la caña. En Europa, ha tenido mucho éxito, el tanguillo y los fandangos. Todo el amplio repertorio del flamenco es atractivo y gusta, más o menos, al espec-

Después de la Feria, ¿dónde

-Una vez clausurada la Feria, Manuela Vargas fue contratada para actuar en el programa de la TV norteamericana, que realiza Ted Sullivan. A Hollywood fulmos y actuamos para cuarenta millones ue telespec-

-¿Te gustó Hollywood? -Es una gran ciudad. Muchas villas o chalets y edificios altos pero sin exagerar. Hollywood es una ciudad muerta de día. A las nueve de la mañana no hay nadie en la calle y los establecimientos están cerrados hasta las



diez de la mañana. En cambio, por la noche, aquello, es maravilloso. En Hollywood se vive de

EDWARD KENNEDY, ENTU-SIASTA DEL FLAMENCO También nos dice "Fosforito". que, contándole a Manuela Vargas, actuó en una fiesta que dieron al contraer matrimonio el alcalde de Nueva York Robert Wagner. Pero el mejor cantaor flamenco de la actualidad, "Fosforito" muestra más entusiasmo cuando habla de la fiesta que ofreció Edward Kennedy, en su nueva mansión, a numerosos invitados. Intervino Manuela Vargas y su ballet, y cuajó un gran éxito. Edward Kennedy habló en castellano con los artistas es-

pañoles y, para cada uno, tuvo al día siguiente una carta de reconocimiento por su actuación en la fiesta. "Se mostró, nos di-"Fosforito", muy entusiasta del flamenco, comentando que posee varios discos de baile y cante andaluz, adquirido en España, y hasta dio unos pasos de balle flamenco junto a Manuela

-¿Han sido beneficiosas estas actuaciones?

-He gozado de un buen contrato y desde luego me he traido mis buenos dólares para Espa-

→¿Te acompañó tu esposa en este viaje?

-Claro. En la primera fase en esta segunda parte de la Feria, María Isabel, perteneció a la Compañía, Luego, a conse-cuencia de su estado de buena esperanza, tuvo que dejar de bailar y regresar a Málaga.

-Muchos discos de buena música, entre ellos una versión de la "Malagueña", de Lecuona, interpretada por ciento diez profesores. También un sombrero ancho de "cowboy"

"Fosforito", sigue hablandonos y recordamos como continúa triunfando desde aquel año de 1956, en el que logró, con todos los merecimientos, el Primer Premio de Cante Grande de Córdoba, donde precisamente recibió el sobrenombre que ahora le acompaña.

(Es un reportaje especial para Agencia FIEL. Prohibida la reproducción).

### Nuevo incidente armado en la frontera entre China e India

Ambas partes se acusan

Tokio. - El Gobierno de la MANIFESTACIONES IZ-China comunista ha acusado a la India de la pretendida violación de sus confines en la región fronteriza de Sikkim, por parte de tropas indias, que se internaron esta mañana en territorio chino e hicieron fuego sobre las fuerzas comunistas chinas, según se ha anunciado en una emisión de Radio Pekín, sintonizada hoy en Tokio.-Efe. VERSION HINDU

Nueva Delhi.-Se ha registrado un encarnizado combate entre tropas indias y de China comunista en un paso de montaña situado en la frontera chinoindia del sector de Sikkim, según ha notificado hoy un portavoz del Gobierno indio en Nueva Delhi.

El aludido representante oficial concretó que fuerzas chinas e indias entraron en comhate intercambiando fuego en el puerto de montaña de Congchui, en la zona de Sikkim.

El portavoz explicó que, de pronto, las avanzadillas chinas abrieron nutrido fuego de fusileria y ametralladora sobre el indicado puesto hindú «probablemente con intención de tomarlo», según dijo el representante oficial de información. SANGRIENTO COMBATE

Saigón. - La infantería norteamericana ha dado muerte a cerca de 200 guerrilleros del Vietcong en un sangriento combate que ha tenido lugar en la carretera trece del Vietnam del

Los norteamericanos han podido contar 146 cadáveres de guerrilleros, pero se cree que otros 50 se encuentran escondidos en los refugios o han si-do recogidos por miembros del Viet-cong.-Efe.

NUEVO BOMBARDEO POR

Da Nang (Vietnam del Sur) .-Se ha confirmado que aviones norteamericanos han vuelto a bombardear por error un poblado survietnamita y un puesto de la Policia en la zona des militarizada situada entre el Vietnam del Norte v el del Sur.

Este mismo puesto y poblado fueron bombardeados por error por caza - bombarderos norteamericanos en el pasado Septiembre, causando treinta muerQUIERDISTAS

Tokio. - Se ha calculado en setenta y cinco mil el número de manifestantes izquierdistas que se han reunido en distintos actos, en toda la nación nipona, para expresar tumultuosamente su oposición a los tratados que establecen relaciones normales con la Corea del Sur

La autoridad ha dado cuenta de que en el curso de esas manifestaciones han sido detenidas 26 personas que chocaron violentamente con la fuerza pú-

## 400000000000000000000

noche pasada hubo nubosidad abundante en Galicia, Cantábrico, cabecera del Ebro y Canarias, registrándose precipitacio-nes en todo el Norte y Suroeste de la Península, con tormentas en el extremo oriental del litoral Norte. Se recogieron 24 litros por metro cuadrado en Fuenterrabía, 12 en Pamplona, 10 en el aeropuerto de Vigo y Bilbao. temperatura mínima fue de un grado en Soria. En el día de hoy continuó el tiempo con las mismas características en toda la mitad occidental de la Península, desplazándose el área de lluvias lentamente hacia el Este, afectando al Duero, Centro y cuencas baja y media del Guadalquivir. Se recogieron 16 litros en el aeropuerto de Santander y 6 en La Coruña. La temperatura máxima fue de 21 grados en Murcia. Hubo nieblas en el Duero y golfo de Cádiz. Tormentas en San Sebastián. Los vientos fueron del Noroeste, moderados, en Baleares, y flojos en el resto. En Canarias el cielo estuvo nuboso, con vientos del Norte.

Predicción para el día catorce. - Continuará la penetración de aire húmedo del Atlántico, produciendo abundante nubosidad en el Cantábrico, Galicia y bajo Duero, con claros y chubascos irregulares. A medianoche, el área de las precipitaciones alcanzará el Mediterráneo. Posteriorm e n t e, nubosidad variable con claros. Vientos del Noroeste floios. En Canarias, nubosidad variable y vientos flojos del Norte.

Las temperaturas de Madrid han sido de 12,4 grados a las 14 horas y de 7 grados a las 6 ho-

Las extremas de España han correspondido a Murcia con 21 grados, y a Soria con un grado.

grada Congregación de Seminarios, así como el Cardenal Luigi Traglia, vicario papal para la ciudad de Roma. Entre otros principes de la Iglesia, figura-ban los Cardenales españoles monseñores Larraona, Albareda, Herrera y Oria, Quiroga Palacios y Arriba y Castro.

Otros purpurados asistentes al acto fueron monseñor Ildebrando Antoniutti, ex-nuncio apistólico en Madrid, monseñor Santiago Luis Copello, de la Argentina, el doctor José Garibi Rivera, de Méjico; monseñor Raúl Silva Henriquez, de Chile; monseñor Juan Landázurl

(Viene de primera página)

tra mirada se proyecta ahora

desde vuestros semblantes has-

ta vuestras diócesis y llega a

las parroquias y seminarios a

los puestos de trabajo que en

la viña del Señor esperan. Va-

mos a aprovechar pues ocasión

tan significativa para conver-

sar con vosotros, sacerdotes y

seminaristas alumnos del Cole-

gio y en vosotros con los de

España entera: en este diálogo

mantendremos nuestro oido en

atenta auscultación de vuestros

latidos e inquietudes, os quere-

mos pedir que participéis tam-

bién de las ansias de nuestro

La existencia de un Colegio o

Seminario sacerdotal en el cen-

tro de la cristiandad, por en-

cima de todo, está condiciona-

da por una nota dominante: la

ejemplaridad de su función for-

madora. Las cifras que el señor

Cardenal de Sevilla acaba de

leer, por si solas ponen de re-

lieve lo brillantemente que ha

cumplido en esta misión el Co-

legio de San José en el palacio

Altemps durante todos los años

de su historia. Nos congratula-

mos de ello y felicitamos a la

Hermandad de sacerdotes ope-

rarios diocesanos que ha ren-

dido este preciado servicio a la

Iglesia de España. Abrigamos

la más firme esperanza de que

esta nueve sede, funcional, be-

lla y moderna, facilite a supe-

riores y alumnos bajo la guía

sapiente del episcopado la ta-

rea de continuar proporcionan-

do a las diócesis españolas

-¿ por qué no también al mun-

do hispanoamericano, a Africa,

a las misiones?- en el campo

de la pastoral, de la ciencia y

de la investigación eclesiástica,

del gobierno y de la adminis-

tración diocesanas o nacionales.

sacerdotes selectos que respon-

dan a la expectativa del obispo

que los mandó a Roma y la es-

Hoy como ayer, la misión es-

pecífica del sacerdote es la de

comunicar, como pedagogo de

la fe, el pan de la palabra, la

de distribuir, como ministro del

culto, el perdón, la gracia la

santidad. Podrán cambiar los

tiempos y hasta cierto, punto

los métodos en conformidad

con la evolución de las costum-

bres, pero el contenido del men-

saje seguirá siendo el mismo,

el apostolado será siempre

transmisión de vida espiritual:

«Ut vitam habeant» (1), la efi-

cacia fundamental del testimo-

nio propio, derivará de la mis-

ma fuente, la unión de Dios el

ideal deberá estar colocado en

la misma meta: el acercamien-

La navecilla apostólica -de-

cíamos en solemne ocasión al

Sacro Colegio Cardenalicio-

(2) está empeñada en el doble

problema de conservar la pre-

ciosa e intangible carga de su

patrimonio religioso y de sur-

car el mar tempestuoso de este

Mundo (flotar y navegar es el doble cometido de la Iglesia ro-

mana, la que con el doble sim-

bolo de la piedra y de la nave

expresa espléndidamente la dia-

léctica de los nuevos deberes y

Establecer esta relación en-

tre el elemento inmutable de

nuestra fe y el ambiente que

cambia en grado sumo en

nuestro tiempo, es arte dificil,

es sabiduria que requiere la luz

divina, es caridad que supone

distancia en todo cuanto no es

interés real por el reino de

Dios... La hora presente exige

tal virtud. ¡Oh, qué prodigio de

fe, cuánto amor y sacrificio se

pide al sacerdote que ha de sa-

car del Evangelio palabras nue-

vas, energias nuevas, gracias

nuevas! Cristo ha de estar vi-

vo en el mundo de hoy; sí, más

vivo aun que en el mundo de

ayer, a través de sus sacerdotes.

problemas y peligros, cuántas

angustias se evitarian en las

existencias sacerdotales si se

mantuviese y acrecentase esta

vida interior, fuente de sereni-

dad personal y de eficacia en el

ministerio, la que encuentra su

centro en la misa, que se sostie-

ne con la meditación, con el co-

loquio de las visitas eucaris-

ticas, con la devoción filial a la

Madre de Dios y Madre nues-

tra, con la dirección espiritual

ablerta y confiada, con el ejer-

ciclo ascético incluso del pe-

queño sacrificio que dispone al

heroísmo. ¿Serán acaso, amadí-

simos sacerdotes y seminaris-

tas, prácticas superadas y pa-

No, que son ahora, como an-

tes lo fueron, prenda segura pa-

ra poner en la propia persona y en la actividad el signo del

«Alter Christus». Más aún; ellas

ofrecen manantial puro de re-

sadas de moda?

Y, por otra parte, cuántos

de los nuevos destinos).

to de los hombres a Dios.

peranza del mundo moderno.

corazón.

fino Santos, de Filipinas y monseñor Jaime de Barros Cámara, del Brasil. Igualmente, se hallaban en el

templo los embajadores de España cerca de la Santa Sede y del Quirinal, los obispos españoles que se encuentran en Ro-ma para asistir a las sesiones Concilio Ecuménico y varios prelados hispanoamerica-

castellano, en el que subrayó

Discurso del Papa

desarrollo

las vocaciones sacerdotales.

Su Santidad Paulo VI entregó

El Cardenal arzobispo de Sevilla, pronunció una alocución de bienvenida al Sumo Pontifice, a la que el Santo Padre respondió con un discurso en

novación perenne de progreso y

Al sacerdote de hoy se

confia un deber más difícil

que el de los llamados "si-

glos de fe", pues está encar-

gado de sostener y alimentar

la fe amenazada y expuesta de los cristianos de nuestro

tiempo, de extenderla a am

bientes menos propicios al fermento evangélico, buscan.

do incluso con espíritu mi-

sionero a los distantes y aleja-

dos, Cuando la vida religiosa

del pueblo podía así descan-sar en pacífica posesión de la fe, al amparo de un con-

junto de cosas que por si

solas la mantenian despier-

ta, la sexigencias de la pre-

paración no eran tan subi-

La responsabilidad del sacer.

dote de hoy es mucho más

pesada y su ministerio más delicado, la responsabilidad

viene de una más sentida

conciencia de la profundidad

que ha de repetir y reprodu-

cir fórmulas o ritos, sino que

ha de traducir mayormente

el mensaje que anuncia en palabras accesibles, con el "Sermomen rectam et bene

sonantem" (3), en el discurso

"Que desenrede las intencio-

nes y penetre hasta las entrañas" (4) del hombre y de

la vida moderna, culdando

al mismo tiempo de encarnar

en estilo de vida la realiza-

ción ejemplar de cuanto pre-

dica y exhorta a los demás.

Roma se os exige además —con justa razón —una pre-

paración científica en grado

excelente. Tenemos la con-

fianza de que este Colegio

será un factor poderoso en

la renovación de las ciencias

sagradas en España, dándole

incluso en el terreno de la

investigación, el rango que

sus gloriosas tradiciones re-

clama. Sea vuestro estudio

una respuesta amorosa al

Dios que se revela, obra y es-

tá presente en la historia de

la Salvación: alimente la

ciencia vuestra vida espiri-

tual y sirva de cauce al co-

loquio con el Mundo de hoy

palabra que el Mundo mo

derno casi no quiere oir: la

obediencia. En el renacimien-

to que la Iglesia y la socie-

dad cristiana piden para dar

una nueva faz al Mundo con-

temporaneo, se impone el trabajo comunitario, se ne-cesita estar y vivir unidos, por lo tanto hay que ser obe-

dientes. Hoy como ayer es de

ley la actitud de respeto y

obediencia a ejemplo de Cris-

to "Factus obediens usque ad

mortem" (5). Los poderes

fundamentales del ministerio

derivan de un mandato, pro

longación y eco del "Euntes

docete omnes gentes, baptizantes..." (6). Cultivad esta

disposición en la zona inti-

ma de vuestra personalidad.

Dad a vuestro servicio una

intencionalidad sobrenatural

de sumisión a la voluntad de

Dios, presente en toda ley justa y en toda legitima au-

toridad: seguid el lema del

La regla sacerdotal "Nihil

sine episcopo" lleva carga de

eficacia certera en la salva-ción de las almas. "Crean

que Dios rige a los que rigen, decía el beato maestro de Avi-

la, tengan por gran merced de Nuestro Señor la obedien-

cia. Y si fe tuvieren en el

obedecer, gozarán de gran

Vuestra nación justamente

se gloria de esa unidad ca-

florón en tantos siglos de

Historia. Toca al sacerdote

sobre todo encauzarla hacia

su dinamismo más profundo

para convertirla en un foco

más luminoso de irradiación evangélica. Misión sacerdo

tal es mantener la unión de

esfuerzos en un clima de co-

laboración apostólica, impul-

sar la vida multiforme del

pueblo de Dios, actuando co-

mo principios de unidad y de

concordia en medio de la va-

riedad de las opiniones y si

tuaciones. Mal podriase rea-

lizar esta función sin espí-

ritu de docilidad a los se-

nores obispos, a la cátedra de Roma, que "preside la

Amadisimos sacerdotes

qu ridos seminaristas, de

vuestra estancia en Roma

marchad a vuestro apostola-

do con un grande amor a la

Iglesia. Sea esta la gran con-

signa que dejamos para el nuevo Colegio: os la diremos

caridad" en todo el Orbe.

tólica que ha sido -y es-

Divino Maestro "Ego atque

placita sunt ei facio sempre

viene ahora una gran

y su iluminación en Cristo.

Por el hecho de estudiar en

Luego, Su Santidad recitó preces de bendición, bendijo la capilla con agua bendita e impartió finalmente su bendición apostólica.

al rector un relicario que contenía reliquias de San Carlos Borromeo, y del Santo español Juan de Rivera, Asimismo, dio al Colegio el presente valioso de una reproducción del famoso manuscrito vaticano del Evangelio, conocido por «Códice B». Despuées de la ceremonia, el Sumo Pontífice pasó a una sala adyacente al templo, donde le

mente se prepara, en espíritu

de edificante concordia, al estudio de la aplicación de las

decisiones conciliares. Invo-

camos las bendiciones del

Cielo sobre este cenáculo sa-

cerdotal, conflándolo a la pro-

tección de María Reina de

los Apóstoles y Madre de la

Iglesia. Bendecimos a cuantos

han dado a esta obra sus des-

velos, su talento, su genero-

sidad. A vosotros, señores

Cardenales y obispos, a vos

señor ministro, que habéis

traído la representación del

Jefe del Estado español y su

Gobierno, a vos, señor emba-

jador, a los superiores, alum-

nos y ex alumnos, a todos los

presentes impartimos de co-

razón la bendición apostóli-

ca, que con benevolencia ex-

tendemos a los demás semi-

(2) Dic al S. Colegio 24

D.c. 1963 (Insegnamenti di

Ex. Liturgia.

Hebr. 4, 1. Phil. 8, 8.

Joan, 8,19.

de doce mil católicos

En los 390.965 kilómetros

de extensión territorial de

Rhodesia habitan 250.000 rho-

desianos blancos y cuatro mi.

llones, de color. de éstos, so-

lamente tienen derecho al vo-

to, 60.000, según las leyes vi-

Según las cifras más re-cientes difundidas, hay en

esta zona unos 12.000 cató-

licos. Hace unos catorce años

llegaron a aquellas tierras

por primera vez los misione

ros españoles, del Seminario

Nacional de Misiones, que

han evangelizado las tribus

de ndebeles, shonas, tongas

y otras afincadas en la de

marcación que tiene por li

mites, Rhodesia, Unión Sud

africana. Mozambique y Be-

Eran sólo 36 sacerdotes es-

pañoles y 45 religiosas de

igual nacionalidad los que

misionaban alli todavia en

1964. Ellos solos se las arregla.

ron para levantar el Semina-

rio Menor paar indigenas en

Wankie, cuya capilla está presidida por una Virgen mo-

rena tallada por un escultor

Rhodesia, como su vecina

Unión Sudafricana, ha tenido

grandes dificultades con mo-

tivo de las disposiciones gu

bernamentales que impedian

la integración de los niños

blancos, hasta llegar a pro-

hibir a los religiosos que las

dirigian en las ciudades, que

intentaran dicha integración

La campaña a favor de esta

medida, sin embargo, logró

imponerse y en 1963 se dic

tó, por fin, una ley de edu-

cación que autorizaba la apli-

cación de la integración ra-

cial, sin imponerla. Fueron los

colegios católicos de Salisbury

los que se impusieron a la

cabeza del movimiento pro

integración escolar .- (PA).

La cortesia se demues-

derechos de tos demás

color en las escuelas de

chuanalandia.

valenciano,

Matth. 28, 19.

(8) P. Juan de Avila

(Obras Completas. B. A. C.

narios de España.

Paolo VI, 1963).

Madrid, 1958).

(5)

(6)

(1) Joan 3, 10.

minaristas y particulares que habían asistido al acto. con palabras del reciente decreto conciliar: "Dilatato cor-Al emprender su regreso, que duró unos cinco minutos, la Iluvia había cesado, pero de de participare discant in totius Ecclesiae vita secundum nuevo volvió a caer cuando se illud S. Augustini; Quantun quisque amat Ecclesiam dirigía hacia el Vaticano. Christi, tatum habet Spiritum Sanctum". Y que este AUDIENCIA PONTIFICIA

Ciudad del Vaticano. - Su amor vaya impregnado del Santidad el Papa ha recibido en espíritu de la catolicidad audiencia privada, a mediodia 'quo propiriae diocesis, natiode hoy, al ministro español de nis de ritus fines trascende-Justicia, que fue acompañade en su visita al Vaticano por el re et totius Ecclesiae necesembajador de España ante la sitates viviere assuescant, animo parato ad Evangelium ubique praedicandum" (8). Santa Sede, don Antonio Garrigues y por el director gene-Terminamos este coloquio ral de Asuntos Eclesiásticos, alentado al querido episcopadon Rafael Balbín de Lucas. do español, que tan generosa-

Bendición especial del Papa al pueblo polaco Parece que S. 8, desea sas y alumnos del Colegio, más tarde, se encaminó a la biblio-

que el Gobierno de Varsovia le invite a visitar el país

Ciudad del Vaticano.-Su Santidad el Papa Paulo VI, encargó a los obispos de Polonia que lleven su especial bendición a los católicos de su país y en fuentes vaticanas se indica la "posibilidad" de que espere ser invitado a visitar Polonia por el Gobierno de Varsovia.

Sin embargo el Pontifice no se refirió directamente a la posibilidad de su visita du rante su alocución en latin dirigida al Cardenal Stefan Wysznski, primado de Polonia, y otros prelados polacos que recibió en audiencia, en la sala del trono. La indica-ción pudo ser hecha anteriormente durante la entrevista privada que tuvo con los obispos polacos.

En las fuentes citadas se deja entrever que el Papa preferiria recibir una invita-ción del Gobierno polaco, an tes que trasladarse a Polonia por su propia iniciativa.

> La suberculosa es tratdera y ue da sintemas :n su comienzo. Si la descubres entonces la vence-

#### GUIA FACULTATIVA

#### José Luis Rica Rica

teca, donde le esperaban los se

minaristas. Uno de los semina

ristas le hizo la reverencia de

su saludo, a la que el Papa respondió brevemente. El Papa

Paulo VI expresó su «afecto,

estima y esperanza» por los se-

minaristas y les prometió que

oficiaría la misa de mañana

por ellos y por sus intenciones

aula magna y salón de honor

radicado en el piso superior del

edificio, Su Santidad se detu-

vo brevemente en la entrada de

este aposento, interesándose por

el detalle de la construcción

Finalmente, el Sumo Pontífice abandonó el edificio en medio

de aclamaciones y aplausos de las autoridades, jerarquías, se-

Luego de haber visitado el

Parto dirigido y psicoprofilác tico. - Enfermedades y operaciones de la mujer Consulta de 11 a 2 y de 4 a 6 Vitoria, 21, 1.º, Izqda. — Tl. 4771

#### A. López Gómez

GARGANTA, NARIZ Y OIDOS Consulta de 11 a 3 y de 6 a 6 Espolón, n.º 23 - Teléf. 8577

S. lñigo Médico - oculista Consulta de 11 a 3 y de 5 a 7 Lain Calvo. 17, La - Tel. 1811

José Maria Rodr guez Orive ODONTOLOGO

#### Avenida del Cid. 10 (FEYGON) lose M.º Aranûés

MEDICO - ODONTOLOGO Consulta de 10 a 1 y de 4 a 6

Queipo de Llano, 2. - Tel. 5379 José Alonso MEDICINA INTERNA

CORAZON Y NUTRICION RAYOS X Consulta de 13 a 2 y de 5 Espolón, 24 - Teléfono 1912

Benigno Andrade Loma MEDICO Análisis clínicos

Pl. Calvo Sotelo, 8 - Telf. 5545 José M. de S**ebastián** 

#### ANALISIS CLINICOS TRANSFUSIONES. Vitoria, 19, 2.º - Teléfono 3789

Colman Casasnovas PARTOS, CIRUGIA DE LA MUJER. — ONDA CORTA Consulta de 11 a 1,30

Arias Martinez Mata CARDIOLOGO Alonso Martinez, 7 - Tel. 5103

C/ Miranda, 7 - 'Celéf. 1232

### AGOSTIN RIVAS

PARTOS y ENFERMEDADES DE LA MUJER Avenida del Cid, 6, 5.º, A 2.º edificio Feygón. Telf. 3832

### Cirugia - Vias urinarias

Concepción, 15. 2.9 (Do 11 a 1)

#### J. Villaguirán García MEDICO ESTOMATOLOGO del Hospital Militar Consulta de 1 a 8 y de 4 a 6 San Pablo, 20, 1.º - Tel. 6593

M. Calvo Pinillos Aparato respiratorio Corazón. Bronquios. Electrocardiografia Espirografia Ventiloterapia Rayos X

Calle Vitoria, 27 - Tel. 8048 Dr. V. MATEOS LOPEZ CIEUGIA GENERAL TRAU-MATOLOGIA. HUESOS. AR-

TICULACIONES. - BAYOS X Avenida del Cid, 8, 2.º Teléfono 2254

#### F. J. INFANTE ABAJO Lain Calvo, 10 2.º

#### Martin Pardo Diplomado Escuela Nacional de Tisiología. - Ex-jefe Clinica

Hospital Militar. — PULMON y CORAZON — RAYOS X Electrocardiografia Madrid, 14, 2.º. Teléfono 4166

EXTREMIDADES Y COLUMNA VERTEBRAL (Huesos y articulaciones) San Cosme, 2 (Plaza de Vega)

#### José M.ª Mo'ına Ariño Partos y enfermedades de la mujer. Del Hospital Militar Del Cuerpo de Maternólogos del Estado y Tocólogos Municipales, por oposición Consulta de 1 a 2 y de 4 a 6

Conde Jordana, 3, Tel. 3319 C. Rodríguez Sáez

Consulta de 11 a 2 y de 5 a 7 Héroes del Alcázar, 1 Teléfono 7063

OCULISTA

#### Instituto Médico de Recuperación Médico Rehabilitador: A. MARTIN-COBOS

ACCIDENTES DE TRABAJO POLIOMIELITIS - HEMIPLEGIAS - REUMATISMOS Plaza de José Antonio. 2 - Teléfono 3487

### L. Rodriguez Pascual

Entermedades de la piel

Depilación eléctrica definitiva. Limpieza de cutis. Imperfecciones estéticas (acnés, verrugas, etc).

#### GRADUE SUS GAFAS tra andando Respeta los La tuz amarilla indica el cambio inmediato de ABSOLUTA GARANTIA la verde a la roja. Si está cruzando termin: de pasar con rapidez Si aún no ha empezado a hacerlo no le intente Espere a que se encienda nuevamente la luz

### SEÑORITA NECESITAMOS

- Amplia cultura. Trate con público.
- Simpatia, Buena presencia,

#### Personalidad. OFRECEMOS:

- Gran sueldo. Comisiones, Magnifico porvenir.
- Interesadas, presentarse de 12 a 2 en

PUBLICIDAD «MENTOR». - Carnicerías, 2. Burgos (Registrado Oficina Colocación, número 3.790)

## para jefe de dependientas

### Don José Asensio (72 años) lleva más de medio siglo tocando el violin en la Catedral y el órgano en la iglesia de San Gil

Discipulo del maestro Beobide, evoca los tiempos de florecimiento musical de Burgos.- Profesor del Orteón y del Conservatorio.- No le gustan los "Beatles" Prefiere interpretar música religiosa.-"Me siento más cerca de Dios"



La próxima festividad de Santa Cecilia, Patrona de la Música constituye una buena ocasión -y a la vez excelente pre-- para hablar de los músicos locales y rendirles nuestro homenaje en su fiesta patronal, pero no es posible ocuparnos de todos. Por eso, como un símbolo de profesional abnegado, traemos hoy a nuestras columnas al veterano músico burgalés don José Asensio Marquina, ese hombre, ya septuagenario, de ojos aniñados y mirada inteligente, bajo de estatura y grande de carácter; de elegantes maneras e impecable chalina, al que tantas y tantas veces habrá visto el lector cruzarse en su camino por cualquier calle o pla-

che de violín bajo su brazo. La figura, de don José se ha hecho simpática y familiar desde hace más de medio siglo que es todo el tiempo que lleva ejerciendo su profesión de músico en Burgos. Con excepción de sus compañeros y amigos, la inmensa mayoría del público ignara sin embargo los méritos y circunstancias excepcionales de este hombreque se ha convertido en un músico ejemplar por su desinterés material y su perseverancia en el dificil arte de la interpretación y del magisterio

za. llevando satisfecho, el estu-

Nada mejor como una charla para conocer: una charla de

amigos entre pitillo y pitillo y en su propio ambiente, la música, porque, al concluir su clase en el Conservatorio entablamos directo diálogo, no sin haber logrado antes vencer la natural resistencia de un artista, refractario a salir en los "papeles" por considerar -según él- que no es acreedor a la atención del periodista y menos al interés

del lector. Cuando nos mira, atento, sin hablar, parece que está diciéndonos: "¿Y a quién puede im-portar mi vida...?"

Adopta una actitud sencilla, impresionante, juntando sus manos, sobre el piano. Un "tic" nervioso en el hablar presta más encanto a su cálida humildad: apenas recuperado todavía de la sorpresa que le ha causado este imprevisto asalto del periodista:

-Estoy confuso. No sé por qué se fijan en mí, pero, de todos modos, usted dirá.

-En la fiesta de Santa Cecilia siempre interesa hablar de los músicos. ¿Cómo empezó su vida musical?

-Fui niño de coro en la Mer-Debía de tener entonces unos diez años y recibí las primeras lecciones de don Getulio cuvo apellido no recuerdo en estos instantes. Después cursé los estudios superiores de piano y órgano al lado del inolvidable maestro Beobide al que por cierto, de nuevo tenemos entre nosotros en Burgos. Era profesor de Música en la Normal, organista de la Merced y posteriormente marchó al Conservatorio de Pamplona. Ahora pasea su venerable ancianidad por nuestras calles Yo le considero maestro eminente como organista y compositor re-

-¿Toda su vida profesional ha transcurrido en Burgos?

-Si. Hace unos cincuenta años que vengo actuando como profesor violinista en la capilla de música de la Catedral. Hoy soy el decano. El mismo tiempo he seguido y sigo de organista de la parroquia de San

-¿Cuántos maestros de capi-

lla ha conocido usted en la Ca- interés y buena voluntad en en

-Seis: Moreno, Viñaspre, Ascunce, Amoretti, Belzunegui y Bravo.

-¿Tiene predilección por la música religiosa?

-La prefiero. -¿Qué siente usted cuando toca el violín y el órgano?

-Me satisface mucho el espíritu. Eleva el corazón y me siento más cerca de Dios. -¿No le agradan los "Bea-

-No me gusta ese género. -¿Cuáles son sus maestros

clásicos favoritos? -Beethoven, Mozart y Juan Sebastián Bach.

—Con tanta instrumentación electrónica moderna, ¿no cree que pasará de moda el violín? -Yo creo que seguirá siempre vigente por ser uno de los elementos más puros de la in-

terpretación musical. Pregunta de Perogrullo. ¿Considera usted que también en la música cualquier tiempo pasado fue mejor?

-Sin duda. El ambiente influye mucho. Cuando hace años Burgos contaba con su Teatro Principal, eran frecuentes los conciertos y yo mismo actuaba de concertino. Muchos burgaleses recordarán aquellas audiciones de música filarmónica y funciones de zarzuelas, ópera y varietés. Es plausible el esfuerzo que realiza la Sociedad Filarmónica Burgalesa pero la gente no responde, y créame que es una pena. Todo el mundo debe apoyar a las instituciones musicales.

-Hablemos del Orfeón. ¿En qué forma colabora usted con

-Sigo con nuestro querido Orfeón desde los primeros tiempos de su fundación, y tuve gran amistad con Antonio-José. Soy profesor de solfeo y siempre que mis ocupaciones lo han permitido, he acompañado a la Masa Coral en sus jiras artísti-

-Digame algo del Conserva-

torio municipal de música. -Como profesor de preparatorio de solfeo pongo mi mayor

señar. Es un Centro que por su prestigio y la categoría de la ciudad debe alcanzar reconocimiento oficial.

-¿Cuántos alumnos ha forma do usted?

-No los puedo contar. -¿Qué figura sobresaliente en la vida de Burgos aportó su mayor ayuda al desarrollo de música en nuestra ciudad? -En mi opinión creo que el Cardenal Benlloch, que se distinguió por su entusiasmo y generosidad en favorecer las actividades musicales.

-¿Vive usted sólo de la mú-

-Exclusivamente. ¿Le ha proporcionado bene-

-Espirituales, si. De dinero es mejor que no hablemos. Sólo a base de muchos trabajos y sacrificios, y llevando una vida sobria, uno ha podido ir tirando. -¿Cuál es su mayor alegría como músico?

-Cultivar un Arte hermosi-

-¿Su mayor tristeza? -Tener 72 años y no poder acogerme a los beneficios de la Seguridad social al haber rebasado el tope de edad.

-;Le gustan los homenajes? -No soy partidario de meda

-: Entonces? -Seguir tocando el órgano el violin. Mientras exista el hombre habrá necesidad de amar a la buena música.

Y aquí termina nuestra entrevista con don José Asensio, profesor de música, que a sus 72 años, sigue fiel a su indeclinable vocación artística. Es, como puede verse, un espejo brillante en el que las nuevas generaciones musicales pueden mirarse con respeto y unción. A este hombre Burgos y las institusiones musicales le deben gratitud y un justo y merecido homenaje, aunque nuestro profesor tenga como su mejor recompensa el poder un día pasar a la Eternidad -cuando Dios lo quiera- entre efluvios de órgano y violin ...

Universidad de Valladolid

#### Facultad de Ciencias Politicas. Económicas Comerciales de Bilbao

Se pone en conocimiento de cuantas personas pueda interesar, que el examen de Licenciatura tendrá lugar el próximo día 18 a las nueve de la ma fiana, en la referida Facultad.

Ante el próximo comienzo del reparto de la correspondencia dirigida a Bilbao, mediante el sistema de distritos postales, la Dirección general de Correos ha editado un fascículo conteniendo el "Callejero de Bilbao" con el número del distrito postal correspondiente a cada calle plaza, etc., y del que ha remitido una importante cantidad de ejemplares a nuestra capital.

tarse en las oficinas de Correos y las entidades o particulares que por el volumen de su correspondencia con la mencionada capital precisen utilizarlo, con frecuencia pueden solicitar un ejemplar de la Administración pricipal de Correos de nuestra capital o por carta dirigida a la Sección 2.º de Correos (Madrid) que lo facilitarán, en todo momento gratuita y gusto-

Este callejero puede consul-

Conviene insistir en señalar lo ventajoso que para el público resulta el consignar el número del distrito postal, ya que con ello la correspondencia es entregada a sus destinatarios con bastante adelanto.

#### AVICULTURA

IMPORTABLE LABORATORIO VETER! NARIO

Con extenso catálogo avicola precisa representante para Burgos, Miranda de Ebro, Lerma y Aranda de Duero. Escribir con «curriculum vitae» al número 2.856 de Publicidad Gabernet. Pelayo, 62. Barcelona-1 (Reserva abso-

#### de la Asociación Cultural Iberoamericana nidad, que es algo más que una

La Asociación Cultural Theroamericana de Burgos, veterabella palabra o un mito irrealizable. na Entidad, entre cuyos fun-Españoles, sí, pero también dadores y socios de honor, figuran destacadas personalidades de la vida burgalesa y

Ante el nuevo curso

nacional, inicia una nueva eta-

Adherida al Instituto de Cul-

tura Hispánica, es su finalidad

vivir el excelso ideal hispánico,

estudiarlo, defenderlo, difun-

dirlo, promoverlo y ello por

medio de conferencias, exhibi-

ción de películas, intercambios

de jóvenes españoles e hispano-

americanos..., trata, en una pa

labra, de que esa bella palabra

«Hispanidad» se traduzca en

realidades concretas, en queha-

ceres positivos ... Desea ser fer-

mento y levadura de nobles in-

quietudes, de generosas aspira-

ciones y convoca a dicha ta-

rea a todos los burgaleses que

comparten tan legitimas ambi-

La nueva Junta directiva, que

se halla pendiente de aproba-

ción por las autoridades del

Instituto de Cultura Hispáni-

ca, tiene un ambicioso plan de

actividades que pronto se hará

público... pero que puede ade

lantarse que comprende la reor-

ganización de su Cine-club, al

que se va a dar una decidida

orientación juvenil, la organi-

zación de un ciclo de conferen-

cias sobre temas hispánicos y

de actualidad con intervención

de conferenciantes prestigiosos

tanto de Burgos, como de Ma

drid y América... la celebración

de actos de confraternidad his-

pano-americana y de coloquios

entre generaciones para tratar

y discutir problemas canden-

tes que a todos los hispánicos

nos afectan, la organización de

una sección juvenil y univer-

Un equipo de hombres de

buena voluntad va a intentar

que en Burgos se sienta y se

viva el ideal hispánico, en este

Burgos, Cabeza de Castilla, raíz

de España y de la Hispanidad,

marco incomparable para acti-

insigne Gaston Baquero, sobre

la extraordinaria figura de An-

drés Bello, fue anuncio y pre-

ludio de todas las que han de

seguir sobre temas de distinta

naturaleza, pero todas en cone-

xión con el concepto de Hispa-

La reciente conferencia del

vidades de este género...

sitaria..., etc.

pa en su ya dilatada vida,

hispánicos... En la meseta castellana, en el altiplano andino, en las yungas bolivianas, en la mesa del Anahuac, en el Chaco paraguayo, en la Pampa argentina, en el ardiente Caribe o en la helada de Tierra de Fuego, alli donde un hombre o una mujer, cualquiera sea el color de su piel, recen a Dios

en español, alli está viva y vigente la Hispanidad, que no es un ejercicio poético de juegos florales sino una urgente, terrible e inaplazable tarea de todos los hispanos sea cual-

quiera el rótulo de su pasaporte. La Asociación Cultural Iberoamericana de Burgos pretende, simplemente, aunar a todos los que sientan tan nobles ambiciones, formando un haz ardoroso y unido de corazones, inteligencias y voluntades.

### AGENTES AMBOS SEXOS

para venta de libros de las más prestigiosas editoriales:

PLANETA PLAZA & JANES EDAF ACERVO, ETC.

> Don de gentes. Cultura. Afán de superación.

OFRECEMOS:

**EXIGIMOS:** 

Excelentes beneficios. Vehículo si se precisara. Buen porveni Cursos de venta para no iniciados.

Absoluta reserva colocados. Presentarse de 1 a 2 en Publicidad Alas. Almirante Bonifaz, 3

### sintasol

Colocación inmediata

Ignacio Palacios, S.

## CEMENTOS PORTLAND, S. A.

comunica la puesta en marcha de las nuevas instalaciones en fábrica de

## OLAZAGUTIA (Navarra)

y se complace en poner a disposición de la Industria de la Construcción sus acreditados cementos

## CANGREJO Y DIAMANTE

para entrega inmediata.

Capacidad total de fabricación

750.000 TONELADAS

## ¿Qué ocurriría si existiesen seres inteligentes en otros planetas?

«La existencia de vida fuera de la Tierra no plantearía ningún problema teológico.-Sí lo plantearía la existencia de vida humana, de seres inteligentes»

"El principal de ellos sería el saber si tales seres inteligentes habían sido llamados por Dios a una religión sobrenatural o sólo a una religión natural"

Entrevista con don Miguel Benzo, doctor en Teología y profesor del Seminario de Madrid For José LOPEZ MARTINEZ

D ARA nadie es un secreto ya el hecho de que nos hallamos en plena era de vuelos espaciales. La Astronáutica se perfecciona cada vez más en lo que respecta a la consecución de sus fines. ¿Podría todo este maravilloso progreso cientifico y técnico llevarnos a un excesivo y, por lo tanto, peligroso «endiosamiento» del hombre? ¿Se halla amenazada en alguna de sus partes esenciales la doctrina salvadora de la Iglesia de Cristo? De todo esto y de otras cosas más, todas de sumo interés y actualidad, hemos hablado con don Miguel Benzo, doctor en Teología, profesor del Seminario de Madrid, escritor de magnífico estilo y contenido y hombre de profundos conocimientos dentro del campo de la Astronáutica, sobre la que tiene publicados suges-

tivos artículos periodísticos. -No sólo la Astronáutica -comienza diciéndonos—, sino to-da ciencia y toda técnica es un instrumento ambiguo en manos del hombre: para salvar o para destruir, para liberar o para esclavizar. Aumenta las posibi-

Necesitamos capital y provincia artículos mucha venta. Escribir: González Revuelta. Apartado 7. LAREDO (Santander).

lidades espirituales en cuanto libera de las primarias exigencias materiales, en cuanto multiplica los medios de comunicación, en cuanto mejora los métodos pedagógicos, en cuanto amplia los horizontes cognoscitivos. Pero esas nuevas capacidades del espíritu, lo mismo que las antiguas, pueden ser orien-tadas por el hombre hacía la búsqueda del Absoluto y al amor de los demás; o pueden ser orientadas hacia la deificación del propio hombre y al egoismo. Esa es la lección siempre actual de los primeros capítulos del Génesis o del primero de

la Epistola a los romanos. -Según las experiencias obtenidas del «Mariner IV», las condiciones atmosféricas pueden indicar las posibilidades de que exista vida en Marte. ¿Qué problemas plantearía esto a la Teo-

-La existencia de vida fuera de la Tierra no plantearía ningún problema teológico. Sí lo plantearía la existencia de vida humana, de seres inteligentes. El principal de ellos sería el de saber si tales seres inteligentes habían sido llamados por Dios a una religión sobrenatural o sólo a una religión natural. Y en el primer caso, qué mensaje religioso les había sido revelado por Dios; o si la misión docente de la Iglesia se extendia a ellos.

-Gran parte de la opinión pú-

blica, amplios sectores de la sociedad, piensan que la Ciencia está superando los conceptos tradicionales de la Religión, ¿qué diría usted a los que opinan asi?

-En la Religión es preciso distinguir entre su contenido y el lenguaje en que dicho contenido se expresa. No creo que el primero sea afectado por ninguna evolución científica, ya que se sitúa en un plano distinto al de la Ciencia. En cambio, el lenguaje, conceptual y verbal, debe adaptarse a la mentalidad de cada época.

-Miremos friamente la realidad. ¿Cree usted que el progreso de la Astronáutica, una vez conseguidos sus fines esenciales, hará disminuir en algún sentido la idea de la grandeza omnipotente de Dios?

-Pienso que a mí en concreto, el sentirme suspendido en el vacío cósmico dentro de un pequeño navio espacial, me provocaría una honda vivencia de la finitud humana y de nuestra ansia de Absoluto. Don Miguel Benzo habla con

plena seguridad. En sus palabras se adivina su gran preocupación por los problemas teológicos y científicos del momento presente. De sus explicaciones a cada una de nuestras preguntas se desprende la profunda formación de su personalidad, la gran humanidad de su espíritu, rebosante de inquietud y de

religiosidad. Vamos a hacerle la última pregunta de la entrevista:

-¿Es usted optimista de cara al éxito final de los vuelos espaciales? ¿Será posible que algún día el hombre sea dueño y señor de los mundos celestes y de las distancias infinitas? -Ni de las distancias infinitas ni de nada infinito será el hombre nunca dueño. Aumentará mucho, sin duda, su radio de acción fuera de la Tierra. Pero ya el viejo Horacio se preguntaba: «¿Acaso huyendo de la patria se puede huir de sí

Indudablemente que el genio investigador y creador del hombre seguirá progresando en sus ansias de surcar y poblar los mundos ignotos del espacio; que la ciencia y la técnica abriran nuevos cauces a la existencia humana; que el radio de acción, como muy bien ha consignado don Miguel Benzo, aumentará de manera notable; pero será Dios siempre, su Gracia Divina, quien haya de pronunciar la última palabra, quien haya de ofrecer a la mente y al corazón humano la solución definitiva, puesto que por otros caminos, métasenos esto bien en la cabeza, a lo único que podrá llevarnos el progreso materialista, sea de la naturaleza que sea, será a una babélica confusión, a una lamentable catástrofe universal.

La Televisión, comentario y noticia

### A partir de Enero, nuevas modificaciones en la programación

Aunque existe un concurso permanente de guiones no se presentan trabajos de valia

La última edición de "A toda plana" confirmó la alta calidad de este espacio televisivo

Los nueve años de nuestra Televisión fueron conmemorados con un programa que adoleció de interés

Por José de la VEGA

MADRID

(Crónica de Televisión, dis tributda por la Agencia LO-GOS). - Entre los programas informativos de nuestra Televisión, destaca por su categoría e importancia "A toda plana", que un jueves al mes se asoma a nuestra pequeña pantalla. Durante sesenta minutos, el telespectador tiene ocasión de entrar en contacto con los acontecimientos de palpitante actualidad. Ese marchar en busca de la noticia y del reportaje, ese rodar "in situ", ese ofrecernos entrevistas que siempre son novedad, es periodismo puro. La televisión en este campo juega con ventaja. Cuando se decide a dar el paso que le corresponde, cuando decide, ajustándose a sus cánones y normas a cumplir su finalidad informativa, no hay quien sea capaz de poner en tela de juicio su importan-

Si analizamos los distintos "A toda plana" que a lo largo de varios meses han desfilado por nuestros televisores, es para sentirnos orgullosos. El último, concretamente, nos permitió viajar hasta Rhodesia y Las Vegas, hablar con los últimos premios "Nobel" de Medicina y, en definitiva, "ver" la noticia en su propio escenario. Eso siempre es interesante.

LOS PRIMEROS NUEVE ANOS

Ya lo verlan ustedes: nuestra

Televisión ha cumplido sus nueve anitos. Podemos hablar ya de mayoria de edad, pues en estos medios se pasa pronto de la niñez a la veterania, Para conmemorar la fecha se monto un programa extraordinario, que de "extraordinario" no tuvo absolutamente nada. Lo que vimos fue paciente labor de ensamblaje, entrando a saco en los archivos, Desde la primera emisión televisada hasta los modernos estudios en Prado del Rey, fulmos presenciando cabeceras y más cabeceras de programas de nuestra Televisión aunque resulte curioso señalar que muchos de los que vimos, son telefilmes importados que eso si, gozan de mucho éxito por estos pagos. Creemos since ramente, que la fecha requeria un autentico programa extraordinario. Nuestra televisión se encuentra ya en condiciones de llevarlo a cabo. Así las cosas resultaron demaslado sencillas y demasiado simples. Nos pare ció bien, en cambio, que fuese la voz de Victoriano Fernándes de Asís, una de las más veteranas, la que recapitulase estos nueve primeros años de nuestra

"TELEDOMINGO" Las tardes del domingo se pasan entretenidas, gracias a ese programa que se ha inventado Fernando García de la Vega y en el que se reune una serie de especies más o menos interesantes. Destaca entre los primeros, "Salto a la fama", que ahora algunos le llaman 'Primer aplauso", pero que tanto monta. No se ha logrado to davía, pese a los intentos, la parte deportiva. Tal como hoy se realiza suena a radio que atufa. Y no es tampoco dema siado bueno ese apunte de sainete, que lleva por título "Tele Rodriguez". Los ruiones van mejorando lentamente, es verdad, pero falta todavia algo para darlos de alta.

"OBJETIVO INDISCRETO" ¿Recuerdan lo que dijimos hace dias, sobre «Objetivo indiscreto"? Pues nos ratificamos en ello. Ya es uno de los programas más populares. Pocas semanas ha necesitado. El último, coincidirán ustedes en que fue divertido. Federico Gallo posee condiciones especiales para evitar cualquier herida a la suceptibilidad de la gente. Periodista honrado y preparado, tiene. forzosamente, que mante ner el rumbo evi ando todos los posibles escollos. Su labor es francamente buena. Y algunos de los "provocadores" de los distintos "casos", con mucha cara dura, pero con una extraordinaria habilidad y gracia. ¡Bien venido sea "Objetivo indiscreto"!, que ha puesto una nota de

COMPRE LA FURGONETA que desee y páguela mensualmente.

Informese en:

Almirante Bonifaz, 3

fino humor y de entretenimiento en una programación excesivamente seria

VUELVE MARSILLAC Pese a todos los reajustes, nuestra televisión no dispone de demasiados espacios originales. Si quitan ustedes las adaptaciones -cosa por otra parte que no censuramos ya que entrañan un loable anhelo de divulgación—, quedan muy pocas cosas dignas de ser tenidas en cuenta. Por lo visto, en Enero surgirán nuevas modificaciones. Se habla ya de la incor-

uno de los guionistas más recordados. También se anuncia la puesta en antena de «El Justo», una serie de guiones originales de Alfonso Paso y que interpretará en su papel estelar Alberto Closas. Por lo oido se trata de una réplica de «El Santo». Y todos los que comocen los episodios son unánimes

al afirmar que nos divertire-Noel Clarasó, Pombo Angulo y algún otro, se fueron de ma-

poración para esa fecha de nera inesperada y no sabemos Adolfo Marsillac, que ha sido aún si retornarán. Aquellos seinetes de Noel, interpretados por Elvira Quintillá, eran agradables y la media hora se pasaba sin darse cuenta.

Claro que TV.E, tiene abierto un concurso permanente de guiones y parece ser que no se presentan cosas de verdadera categoría. Parece ser que está dispuesta a dar oportunidades pero éstas no surgen en la cuantía que ella desea. Esperemos, no obstante, porque a lo mejor donde menos se espera...



El más moderno sistema de calefacción automática, único con el que podrá disfrutar de temperatura constante, previamente marcada por Vd. en cada una de sus habitaciones, SIN OBRAS, SIN OLORES, SIN CARBONERAS, y con la posibilidad de una instalación económica realizada en 48 horas. Solicite información y le pasaremos presupuesto sin compromiso alguno por su parte.

Distribuidor oficial para Burgos:



CALATRAVAS, 1 - Teléfonos 3947 y 2344

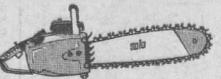


Marqués de Cubas, 12 - Teléfono 221 17 15 - Madrid-14



un hombre solo en cualquier parte del mundo

hará sólo con una sierra...



el trabajo de 10 hombres

Es para ganar mucho dinero. Esto lo garantiza la casa SOLC Sólo con la sierra SOLO podrá obtener este rendimiento Delegados en todas las provincias de España.

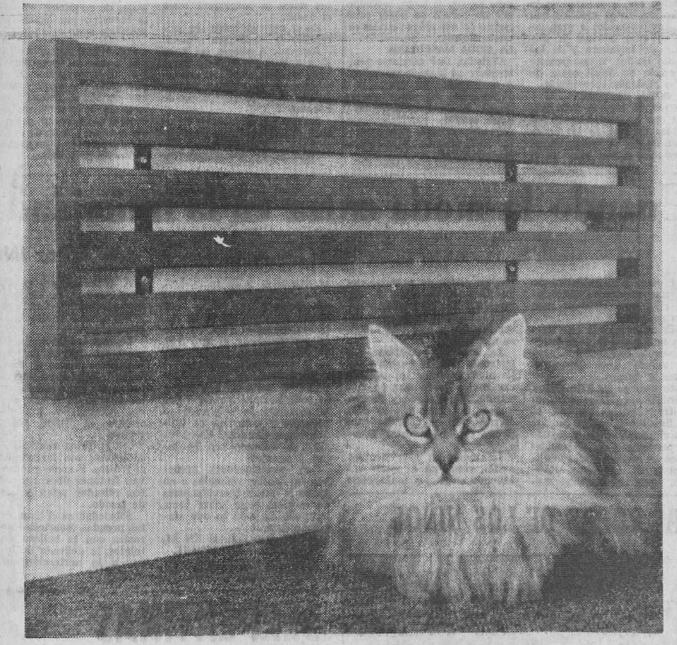
CONCESIONARIO PROVINCIAL:

Suministros Orgo

000

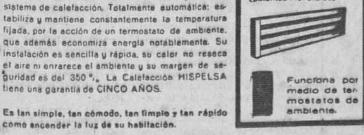
San Cosme n.º 3 - BURGOS

Servicio post venta y recambios garantizados



cuando el más exigente no protesta ...

-cuede Vd. afirmar con toda seguridad: la temperafora de ese hogar es agradable. La Calafacción HISPELSA es el más moderno, parfecte o cómodo sistema de calefacción. Totalmente automática: estabiliza y mantiene constantemente la temperatura fijada, por la acción de un termostato de ambiente. que además economiza energia notablemente. Su instalación es sencilla y rápida, su calor no reseca el aire ni enrarece el ambiente y su margen de seguridad es del 350 %. La Calefacción MISPELSA tiene una garantía de CINCO AÑOS.



Radiader SLORIA

Calefaccion SISTEMA"BLACK HEAT" (Calor negro)

EL MAS MODERNO Y RACIONAL SISTEMA DE CALEFACCION

CALOR NEGRO!

Si Vd. nos consulta recibirá información sobre su caso, tarifas apropiadas, consumo e instalación

Distribuidor oficial de HISPELSA

JESUS GIMENEZ IZQUIERDO

Avenida del Cid, 1 

como ancender la luz de su habitación.

BURGOS

Teléfono 5685

### Cincuenta señoritos aprenden el oficio de amas de casa

For Angeles VILLARIA

L caso era decisivamente desconsolador, Me explice, fácilmente que el padre le corriera por los pasillos a puntapiés. De no haber conocido a la familia, sofocada por el bochorno, les habría incitado a que tirasen cosas a la cabeza del chico que, sin consultarlo con su madre, se habia matriculado en una escuela, para ampliar los conocimientos de una profesión a la que se sentía atraido: la de hombre de su

Me argüireis que es una fantasía, que esto es algo así como el cuento de las islas de San Ba'andrán y que, aunque el gaznápiro tuviera la vocación señalada no encontraria escuela donde matricularse.

En España, no; pero en Francia, si. Y no lo pongáis en duda porque la vi yo. Está en el Barrio Latino y se llama Ecole Ménagére.

Ahora haz uso de tu imaginación y si tu novio te dice que no le esperes por las tardes, que tiene que ir con Pepe y con Manolo a unas lecciones de planchar camisas que les da un experto en la materia, que el profesor de lavado de pañales es muy severo y no tolera una falta de asistencia y, en cuanto a la mujer contratada para que les enseñe a fregar el suelo, tiene un genio de los demonios y tira el contenido del cubo de agua sucia en la cabeza al primer discipulo que se distraiga cuando ella está explicando sus

No necesitas aclararme que donde va tu novio con Manolo y Pepe es al fútbol o a la taberna.

Ya lo sé.

¡Qué clase de barullo se organizaria si, en vez de ir al bar a hablar de «El Cordobés» y de Gento fuese a una escuela a que le enseñaran a bordar man-

Que los amigos le pondrían un mote y que el apodo no tendría nada de glorioso puedes darlo por seguro. Apuesto diez a uno que yo te garantizo que

Cuando la visité, en «L'Ecole Ménagére» había matriculados 250 alumnos, de los cuales 200 eran mujeres y 50 señoritos. No me atrevo a decir hombres porque, a lo mejor, tu padre se pone hecho un basilisco y te prohibe que vuelvas a leer un artículo al que acompañe mi encantadora firma.

Cincuenta señoritos, y ya está

Una de las lecciones que daban aquella tarde se ajustaba al siguiente programa:

«Têcnica racional del fregado de la vajilla. - Manera de no mojarse las manos. - Cómo se puede ganar tiempo en el secado de copas y platos».

Asisti a una de tas escenas más bochornosas que os podáis imaginar tu novio y tú, Manolo, Pepe y las novias de Pepe y de

Una mujer que, aunque no hacía calor, se notaba que tenía que transpirar vinagre, se presentó en el despacho del director, donde yo me ballaba escuchando sus explicaciones

acerca del funcionamiento de la escuela, a matricular a su no-

Y aqui tenéis lo que nos lanza la sudavinagre aquella: -Quiero que mi novio siga

su curso en esta escuela. Nos vamos a casar y no me gusta-ria que a mi marido se le pusieran las manos rojas. Tratamos de organizar nuestra existencia de una forma racional y moderna, Estoy preocupada por este hombre. Y yo soy profesora de Historia de la Edad Antigua y creo que la técnica que se utiliza hoy para los trabajos domiciliarios viene a ser, más o menos, la misma que utilizaban las tribus ostrogodas. Espero que dispondrán ustedes de procedimientos que nos aparten de los comienzos de la Edad Media, Prefiero advertirles que, para lo que éste se muestra menos apto, es para enjuagar la ropa y para el zurcido de calcetines.

Yo miré al nuevo alumno de la escuela con la conmiseración con que lo hubiera hecho a un esclavo tracio, pero el director del establecimiento cultural -si se puede decir asíencontró el caso muy natural y procuró tranquilizar a la profesora de Historia Antigua, diciéndole que no sólo enseñaría a su novio a zurcir calcetines, sino también a coger puntos a las medias,

-Señorita -dijo- tiene usted toda la razón. Hay una gran ignorancia en la materia. Llegará un día en que se incluya el fregado de la vajilla en los programas de investigaciones científicas.

No se atrevió a decirle nada de lo que me estaba contando a mi en el momento en que entró la pareja acerca de las delicias que proporciona el fregado a cuatro manos.

Se notaba que aquella dama no estaba dispuesta a colaborar en el fregadero.

A mí me preocupó bastante, porque realmente no podía tratarse de un caso aislado, pero también podía suceder que la profesora de Historia de la Edad Antigua fuese una «pionera» de la abstención femenina en lo que atañe a las labores domésticas.

En España, por mucho que nos independicemos las mujeres, sentimos, todavía, cierto respeto al elemento masculino y me parece que a ninguna hija le gustaria ver a su padre fregando platos o sacando brillo al suelo,

Cincuenta señoritos doctorándose en la profesión de ama de casa, cincuenta buenos para nada a quienes esperan unas tareas agotadoras.

Pero es que estos caballeretes no han aprendido un oficio? ¿Son cincuenta holgazanes que, a última hora, se ven obligados a convertirse en criadas de ser-

No sé, pero a mí me costaba trabajo ver el lado humoristico del asunto. Pronto ibas tú a consentir que Eduardo lavara los pañales y pronto iba a tolerar Ernesto ser la irrisión de Pepe y de Manolo.

# A HORA DE LA MUJE

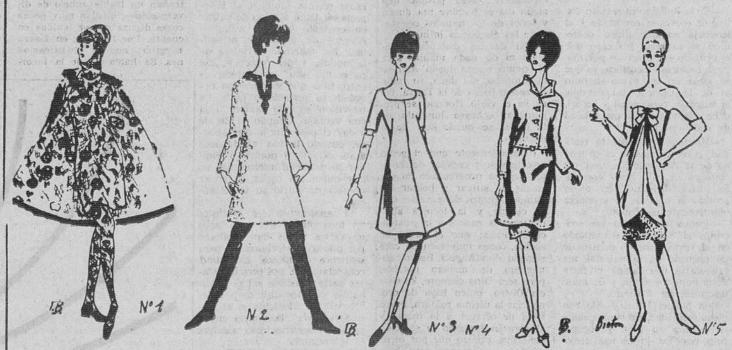
MODAS - RECETAS CULINARIAS - CRONICAS - CONSEJOS - BELLEZA

## París, la mujer y la moda

Las eternas y múltiples túnicas

Pequeñas novedades en la moda: la línea "Etna"; la "sarlana" nueva fibra elástica; el último pijama masculino; colección "Kisslene" de Carven; "Miss Montaigne", nueva casa de modas; una boda fastuosa; la moda masculina

> Por Guynene GUIDEZ (DE LOS SERVICIOS ESPECIALES DE «EFE»)



Nos resultaría bien difícil dar una definición de la túnica, ya que el atavio que lleva este nombre no ha adoptado jamás, en el mundo de la moda, una forma definitiva. Todos sabemos que los griegos y los romanos la llevaban, que los eclesiásticos la visten por encima de sus vestimentos de ceremonia y que los chinos la han convertido en su traie nacional. Se sabe también que el porvenir le pertenece y que los cosmonautas han dado el nombre de «túnica espacial» a su atuendo. En resumen: su utilización es antigua, frecuente y variable.

Sin embargo, los modistas del año 1965 encuentran aún mi variaciones sobre el tema. El examen de los cinco modelos que les ofrecemos hoy revela una nota común no obstante: la túnica se lleva hoy por encima, ya sea de una falda, ya sea de un pantalón o de unas medias-pantalón. El caso es que asome algo por debajo. La túnica de la temporada presente es, o bien un atavio de lujo, o bien un complemento de comodidad y confort. Para el deporte, es práctica, flexible, sencilla y corta; para la ciudad, es sofisticada, complicada y muy «alta costura».

A medio camino entre las dos variedades que acabamos de apuntar, podemos situar el conjunto de Jacques Heim (diseño 1), muy audaz, original, y sobre todo, juvenil. El conjunto, de los pies a la cabeza es de jersey y está formado por unas medias y por un vestido-camisa muy corto, recto, pero fluído, y provisto de una cogulla que es una especie de casquete prolongado por un panel echarpe que se enrolla en la garganta. El abrigo que completa el conjunto es de piel de foca y va forrado con el mismo jersey del conjunto, que es de seda natural estampado con motivos negros sobre fondo blanco. La túnica propiamente dicha sirve aquí de vestido aunque en realidad no podría existir sin el abrigo para el que ha sido con-

Bajo la forma más familiar pero realizada en un materia inhabitual, en astrakán marfil Del Soroeste africano, he aquí una túnica de estilo hindú, creada por Chombert. Se lleva sobre un pantalón negro cuyo bajo va metido dentro de unas botas. Esta túnica se acompaña ligeramente hacia abajo y se abre en punta en el escote, bordeado con una banda de astrakán negro. Las mangas son largas y van montadas. Esta túnica resultaria muy adecuada para los deportes en la nieve o los fines de semana del próximo invierno (diseño 2).

Vestido de coctel adornado con túnica constituída por un panel enrollado alrededor del cuerpo, que parte del busto y se abrocha en la espalda. El modelo ha sido realizado en una gabardina de seda verde, un tejido seco y consistente, que permite el movimiento dado a este túnica. El vestido es escotado en forma cuadrada y tiene mangas cortas. Maggy Rouff es su creadora (diseño 3).

Roberto Capucci nos ofrece una nueva variación de la túnica. En este caso forma como una especie de delantal, fruncido en el talle, bastante ancho por debajo del cual asoma una pequeña parte de la falda, muy

Para una fiesta de noche que permita las fantasías, he aquí un corto vestido muy sofisticado, muy escotado, frágil y encantador. El efecto de túnica que recoge el tejido (un crespón de seda amarillo) con un lazo plano, en el busto, y descubre un bajo de falda bordeado con perlas del mismo color. Este bonito modelo es una creación

DISENOS 1.-Jacques Haim: «Pirandello», conjunto de jersey de seda natural con impresiones negras estampadas sobre fondo blanco. Se lleva con un abrigo de foca

mo jersey. 2.-Chombert: Túnica de estilo hindú de astrakán marfil. 3.-Maggy Rouff: «Alhambra»

4.-Roberto Capucci: Vestidotúnica de gabardina de seda lameada con hilo Lurex oro, creada por Taroni, para Forneris. 5.-Christian Dior: «Diorling»

vestido de noche corto de crespón amarillo con el bajo bordado de perlas del mismo color. PEQUEÑAS NOVEDADES DE LA MODA.- LA LINEA

«ETNA». Los grandes fabricantes de tejidos lanzan para el próximo invierno un nuevo color el «pardo hongo» para los «grandes sastres de París» y de la moda masculina. Por su parte, estos últimos lanzan la línea «Etna», que se caracteriza por tener los hombros más altos que estas últimas temporadas, unas solapas más largas, una chaqueta igualmente más larga y el chaleco del mismo tejido y del mismo color que el traje.

ELASTICA

Una nueva fibra elástica para fabricar fajas acaba de aparecer en el mercado: la «sarla na». Sus ventajas residen en que no se deforma, aún después de múltiples lavados, y, sobre todo, en que el blanco no se vuelve amarillento. EL ULTIMO PIJAMA

MASCULINO

El último pijama para los hombres que siguen la moda al pie de la letra es el pijama a rayas del regimiento de los guardias de la Reina Isabel de Inglaterra. COLECCION «KISSLENE»,

DE CARVEN

nueva colección de suéters de primavera, a la que da la bonita apelación de «Kisslene». El color más empleado este año es el tilo. Novedades: los estampados «rejilla» para los suéters de «alpalana», las mallas caladas, en rombos, las muestras de fantasía para los suéters de kissuyl.

«MISS MONTAIGNE», NUEVA CASA DE MODAS

Se ha abierto una nueva casa de costura; ésta se llama «Miss Montaigne» ya ha presentado su colección de verano de 1966, realizada por modelistas de la confección. Estos modelos han sido confeccionados a gran escala en unas fábricas de Alemania, de Inglaterra y de los Estados Unidos, lo que permite un precio de detall capaz de vencer cualquier competencia. UN BODA FASTUOSA

Carven ha sido la feliz modista que ha confeccionado los vestidos de una de las bodas más fastuosas de nuestra época,

marco del castillo de Blois. El 16 de Octubre, Inés de Lauberado, nieta del conservador del castillo, contrajo matrimonio con el barón Emmanuel Reille. Carven creó para ella un mara villoso vestido de estilo prince-

sa, en brocado labrado lamé

plata, y un abrigo de corte de siete metros de largo, sostenido por un cortejo de honor compuesto de seis niñas vestidas de terciopelo rojo. LA MODA MASCULINA

Christian Dior comienza a interesarse en la moda masculina su intención ha abierto, por el momento, una «boutique» en donde el hombre encontrara unas camisas particularmente refinadas, corbatas y otros obje tos indispensables a la elegan-

#### La moda española en sus diversos giros

E N el Salon de la Moda mas-culina de Colonia, juntamente con Alemania, Austria, Italia, Dinamarca, Suecia, Suiza, Holanda, Bélgica, Inglaterra y Estados Unidos, estuvo presente España.

Entre muchos problemas de indole técnica y comercial, se fijaron las líneas de cómo vestirán los varones en la primavera y verano de 1966. para que usted tome sus

medidas, señora, y aconseje a su esposo, aqui se les transcri-Trajes cruzados con cuatro o

Vuelta del chaleco de tejido similar al del traje.

Tendencia a que los abrigos combinen con el terno. Como colores, los grises, marrones y azules, y en cuanto a dibujos, escoceses y pata de ga-

ENTRO del programa de periódicos desfiles de orientación "Linea, Color y Textura de la Confección Española", tuvo lugar en Barcelona, bajo el lema "España, país del sol presenta la Moda del Sol", un desfile de trajes de confección para la Primavera y Ve-

Las tendencias son: Linea sencilla, más geométrica que provista de fantasia.

Tejidos de algodón, lana, y para los trajes de cocktail crepés y muselinas. Destacó el piqué tanto de algodón como en lana. Los modelos de lluvia fueron muy celebrados, especialmente un traje de chaqueta y un im-permeable blanco de la firma

el op-art. En el traje de novia era perceptible la inspiración goyesca. Referente a colores, los tonos lisos a base de marrón, beige, rojo, matices pastel, azules oscuros o con aparlencias brillantes en estampados y dibujos de

Condal. También en este apar-

tado se observaron inclinacio-

nes hacia la vanguardia como

Señalaremos igualmente la belleza de los trajes de noche, la gracia de la lencería.

(Foto Logos) trajes de ceremonia varoniles y la camisería que lucirán en las próximas temporadas. Por último hay que destacar una presencia excepcional: La

Traje de esterilla de argodón,

presentado por la Moda del Sol

para la privamera-verano 1966.

del magnifico pintor Tharrats. que antes del desfile inauguró una exposición titulada "Los colores de la moda" con veinte euadros monocromos, donde una vez más dio lección de su dominio del colorido y original reso-

## Cuando la moda entra en la intimid

L' L otro dia al hablarme de una muchacha desconocida me hicieron esta descripción.

-Es como una de esas mujeres que presenta al exterior un aspecto elegantísimo pero que enseña unos interiores pobres y suicios.

Esto que no ha sido nunca admisible -aquellas ropas de nuestras abuelas en que el hilo finísimo se aliaba con los maravillosos encajes y los ricos bordados- lo es mucho menos en nuestra época cuando el punto, las fibras sintéticas, ponen en nuestras manos un sinfin de prendas cuya duración es larga y que no significan la menor preocupación en el momento de ser lavadas y que casi nunca se planchan.

La lenceria constituye un apartado muy importante de la moda porque un vestido cae mejor sobre una combinación bien cortada y porque una mujer elegante se distingue por el cuidado que ponga en elegir estas pren-

oscila, como en el resto del atuendo entre dos tendencias:

la deportiva y la romántica. En lo referente a colores encontramos a de más del blanco y negro los tonos delicados como el rosa Verona, el rosa nacarado, el azul frio, el jade pálido, el verde la-

go y el verde almendra. Diversidad de los tejidos desde el velo de algodón a la seda natural pasando por la muselina, la poliamida, el poliester y todo tipo de tejidos con malla fina. Estos tejidos se adornan con bordados y encajes.

Las combinaciones prefieren los escotes redondos o en punta y llevan incrustaciones de encajes, tono sobre tono, huyendo de todo lo que signifique exceso.

MAYOR VARIEDAD EN EL APARTADO DE NOCHE Corresponden al estilo deportivo los pijamas tipo "pi-

rata" o bermuda y los pantalones anchos de abajo, "estilo marinero". Las camisas y blusas con cuello formado por un volante.

Por INES

En esta tendencia los camisones son simples, cortos, con animados tejidos a base de flores o lisos, pero muy finos. Las batas que acompañan es-tos camisones llevan el mismo estampado y colorido aunque el tejido sea más grueso.

la linea romántica los camisones son largos, llegan al tebillo. Y como adorno llevan festones discretos, volantes, plisados soleil y efectos de lazado.

Sobriedad es el lema de estas prendas. Sobriedad que se realza con la belleza de los tejidos, lo delicado de los tonos y la perfección de los

El marido que lleva en su casa los pantalones usa generalmente un delantal sobre ellos.

El problema con el matrimonio es que mientras cada mujer lleva en si una madre, cada hombre lleva dentro de si un soltero.

El médico, después de reconocer a un señor de más de setenta y cinco años, dice: -En mi vida he visto una

persona tan sana como usted. ¿Qué régimen de vida ha seguido?

-Verá usted, doctor -dice el cliente-. Cuando me casé, hace medio siglo, mi esposa y yo hicimos el trato siguiente: cada vez que yo empezaba a encolerizarme, ella se comprometia a guardar silencio y en caso contrario yo debia irme de la casa. El resultado ha sido que durante cincuenta años he llevado una vida higiénica as aire libre, lo que sin duda ha contribuido

Dice un caballero a su amigo: aparecido también.

a proteger mi salud.

-No, no quisiera ser el segundo marido de una viuda. -Pues lo que yo no quisiera ser -replica el otro- es el pri-

El hombre es siempre más viejo que su hermana mayor.

-No comprendo cómo se te ocurrió comprar ese tigre tan

-¡Es que me encontraba tan solo desde que se murió mi mujer!

Una señora se presentó en la estación de Policia y denunció: -Mientras efectuaba unas compras me han robado lo que había en el coche: una guitarra, dos kilos de carne, cajas de cigarrillos, ocho pares de me-

-¿Tiene usted alguna idea dias... de quién ha sido? —le pregun-

tó el oficial. -Ninguna -dijo la señora-. Y debo añadir que mi marido, que estaba en el coche, ha des-



"Miss tenis" abandona el deporte

Hanau. (Impresiones de Alemania). - La alemana Helga Schultze, de 25 años de edad -en la opinión de la revista americana "Sports Illustrated" la más bonita jugadora de tenis del Mundo- se ha retirado del deporte de torneos. La "Lady Tenis", cortejada por todos los organizadores de torneos, se quejaba últimamente de dolores de los riñones, de sensación de vertigo y de presión sanguinea

las luchas de campeonato alemanas de este año. La atractiva joven de Hanau formaba siempre parte de la segunda selección internacional y nunca ostentaba mucha ambición deportiva, por cuya razón no alcanzó éxitos muy sobresalientes. Para indiscutida también en las pistas más renombradas del Mundo. - (Feto DAD)

insuficiente. Ya no participó en la vista, en cambio, fue reina

estrecha. Esta pieza va fijada en la corta chaqueta-bolero de largas mangas kimono, abrochada delante y abierta en el escote, formando un cuello recto. El conjunto está realizado en gabardina de seda roja lameada con hilo Lurex oro, un tejido creado por Staroni, para Forneris. Los bordes del conjunto están decorados con una hilera de pespuntes aparentes (di-

> de Christian Dior (diseño 5). EXPLICACION DE NUESTROS

enteramente forrado con el mis

vestido de cóctel de gabardina de seda verde.

LA «SARLANA», NUEVA FIBRA

Carven ha presentado ya su

La moda en este sentido





También el romanticismo inspira las ropas de cama como este juego de hilo azul pálido berdado de un plisado blanco y el camisón de la niña con tira bordada. - (Inf. gráfica Dorothy Masson)

# \*MUNDILLO Y EL DELTEATRO SE EL TENTRO

#### Cien representaciones de "Frankie y la boda"

La comedia de Carson Mac Cullers "Frankie y la boda" ha llegado a las cien representaciones en el escenario del Teatro Candilejas, de la Ciudad Condal. La autora de la obra ha irrumpido en la escena con un sello personalisimo, con lo que el público de Barcelona ha tenido ocasión de conocer una de las obras más aplaudidas del moderno teatro

\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*

## ECOS DE LA ESCENA Y LA PANTALLA



Gina Lollobrigida, felicitando a Audrey Hepburn, que obtuvo su recompensa en la "gran noche del cine". - (Foto Cifra)

Antonio Aguilar será en la

este objetivo.

al respecto:

Por Luis JARABA

Flor Silvestre que ha escucha-

-Antonio es un actor muy

profesional. Por eso no mide los

riesgos. A él lo único que le im-

porta es que las escenas sean lo

-Creo que aceptaré algunas,

pero mi cine siempre será... el

mejicano. Soy muy mejicana.

quel Zacarias quien nos habla

de "Juan Colorado".

Así lo deseamos.

Es por último el director Mi-

-Se trata de una película de

acción con bellas canciones. Es

una película charra con produc-

ción muy digna. Y añadiré que

se trata de un film ágil y varia-

ECOS DEL CINE MEJICANO

pantalla el cé ebre "Juan Colorado"

vicio de S. I. C. H. A., en exclu- do las palabras de Antonio,

CIUDAD DE MEJICO (Ser-

GOS). - En los Estudios Chu-

rubusco de la Calzada de Tlal-

pan se lleva a cabo el rodaje de

una simpatiquisima pelicula, que

a buen seguro gozará del aplau-

so del público. Se trata de "Juan

Colorado", basada en la céle-

bre canción del mismo título y

ue na dado la vuella al mun=

Miguel Zacarias, director que

do con el beneplácito popular.

anteriormente nos ofreciese pe-

otras, es el encargado de diri-

gir "Juan Colorado", y a sus

órdenes, actuan astros de la ca-

tegoria de Antonio Aguilar, Flor

siva para DIARIO DE BUR- agrega:

### Isabel de Inglaterra condecoró a los "Beatles"

- Françoise Hardy, muy "ye-yé", es una joven estrella que se mantiene
- "Victoria" para Marie-José Nat, una actriz tan femenina como Audrey Hepburn

La joven cantante Francoise Hardy, con un vestido a la mo-

da del estilo Courreges.

voz dulce y uniforme que, a de-

cir verdad, no tiene nada de ex-

Pero uno no exige demasiado

a estas jóvenes estrellas actua-

les de la canción que, brusca-

mente, se ven proyectadas, por

la magia del disco y la televi-

sión, al firmamento de las ce-

Una admiración exagerada,

una explotación comercial há-

bil y ya tenemos una estrella

que no dura, a veces ni el tiem-

po que pasa de una canción a

Nat en la "noche del cine"

E N el Teatro Marigny se ce-

«gran noche del Cine». Las

«Victorias» (Oscars franceses)

iban a ser otorgados a los me

jores actores y actrices del año

José Nat quien se llevó la «Vic-

toria» suprema; Audrey Hep

burn, Jean Marais, Louis de Fu-

nes, Philippe de Brocca, Jac

recibieron también una recom-

pensa de manos de la bellisima

Es un hermoso ascenso para

la encantadora Marie-José Nat,

Gina Lollobrigida,

Fue la actriz francesa María

lebró hace unos días la

traordinario.

(Foto Cifra)

#### Isabel de Inglalerra condecoró a los »Beatles»

N lo sucesivo, John Lennon, George Harrison, Paul Mc Cartney y Ringo Starr, los célebres Beatles, podrán poner tras sus nombres las tres iniciales prestigiosas: BEM (Britsh Empire Medal)

La Reina Isabel ha hecho entrega de la estrella de plata con cintas de color púrpura y que lleva un medallón de oro en el centro con la inscripción: «Ford God and Empire», a los

El honor entregado a los jóvenes exageradamente melenudos había provocado violentas reacciones entre la «Gentry» y particularmente entre los otros recipiendarios que debian ser condecorados el mismo día. Pero el primer ministro, Harold Wilson en persona, recomendó a la Reina los Beatles, subrayando su activa participación en el mejoramiento de la balanza de pagos británica por la venta colosal de discos en el extranjero.

Cuando llegaron en Rolls Royce ante las verjas de Buckhingham fue preciso todo el vigor de un importante escuadrón de policías para impedir que invadieran el palacio los cuatro mil «fans» que querian entrar precipitadamente tras de

A fin de despejar los alrededores de la real mansión, la música de la Guardia Escocesa fue descendiendo hasta el terraplén de White Hall, tocando las piezas de más éxito de los Beatles. El resultado fue má-

más realistas posibles y que el público disfrute luego viéndo-A la salida hubo otra jubilosa barahúnda y los jóvenes con-Elsa Cárdenas, triunfadora en decorados tuvieron que someterse al suplicio de los autó-"Gigante"?) también nos dedigrafos, mientras comunicaban ca unas palabras: sus impresiones. George Harri--Todas estas películas tienen son tenia el aire de estar parliculas como "La infame", "An- una finalidad: Divertir al pú-siedad" y "Juana Gallo" entre blico. Estoy segura de que "Juan una finalidad: Divertir al niticularmente encantado.

-La Reina -dijo- es muy Colorado" lograra plenamente amable v se ha portado con nosotros como una verdadera ma-Elsa, en breve, pondrá rumbo a Europa, donde tiene propuestas cinemalográficas. Dice

#### Françoise Hardy, una actriz »Victoria» de Marie-José que se mantiene

RANCOISE Hardy es un «idolo de los jóvenes» desde hace ya varios años. Parece haber doblado el cabo peligroso donde, de pronto, sin que uno sepa realmente por qué, otras jóvenes estrellas de la canción caen en el olvido.

Esta muchacha alta, de cuerdo que estoy seguro gustará a todos los públicos. po desgarbado y rostro inteligente y expresivo, supo resistir esta amenaza. Ha de decirse La tuberculosm es tras que tiene, sin duda, la ventaja de interpretar sus propias canciones, encantadoras v. tiernas (canta en inglés, en alemán y hasta en japonés) con la misma

que ve coronada su relativamente larga carrera, ilustrada recientemente por dos películas muy apreciadas: «L'Amour conjugal» y «Une femme en blanc».

Deliciosa actriz, pequeña, morena, de sonrisa deslumbradora, es una verdadera tanagra. Todo lo contrario de las «vamps» sofisticadas más apreciadas por sus encantos físicos que por sus cualidades. Por lo demás ha de hacerse notar que sólo hubo trofeos para dos estrellas, ambas muy femeninas, delicadas y sensibles: Audrey Hepburn y la afortunada ele-

Esta «gran noche del Cine»

### SOFIA, CHARLOT Y LOS FOTOGRAFOS



En el curso de la conferencia de Prensa celebrada en el hotel Savoy de Londres, en la que se anur ció la realización de un film dirigido y producido por Charlie Chaplin e interpretado por Sofia Loren y Marlon Brando, fue obtenida esta fotografía en la que la Loren y "Charlot" se encuentran estuvo presidida por los Prin- materialmente rodeados por la nube de fotógrafos y cameramen. Chaplin interpretará también un pe queño papel en la pe lícula. - (Foto Fiel)

### Audrey Hepburn rueda en Paris con Peter O'Toole

Su papel en la película, basada en una comedia de Williams Wiler, es de hija de falsificador de cuadros, descubierto por el detective, Peter O'Toole

#### No habia trabajado desde que finalizó "My fair lady". hace ahora casi dos años, con Rex Harrison

Por Cristopher BEAL (De los Servicios Especiales de EFE)

CONREIA complacida Audrey Hepburn mientras se probaba un nuevo traje, diseñado especialmente para ella por Givenchy. "Esto -dijo- es una de las cosas más maravillosas en mi retorno al trabajo".

Después de casi dos años de ausencia ante las cámaras. desde que terminó el rodaje de "My fair lady". Audrey ha vuelto a ellas y de nuevo en compañía de Peter O'Too-

"EN PARIS, DE SER POSIBLE..." -Lo mejor que puedo decir de esta película es que la estamos rodando en Paris, y

yo adoro Paris. Cuando la estrella aceptó el papel estelar en la nueva co-media de Williams Wyler, ques Demy y Michel Legrand 'Cómo robar un millón de dólares y vivir feliz toda la vida", quiso saber lo antes posible dónde iba a ser el rodaje.

-¿Dónde le gustaria?. le preguntaron. Audrey, con una encantadora sonrisa y un tono insinuante de niña mimada, respondió al instante:

-En Paris, de ser posible... Y con un simple movimiento de cabeza y una de esas famosas sonrisas "a lo Hepburn", Hollywood y Londres fueron olvidadas presta-

-Esta película es como echar una cana al aire -ha dicho— y me alegra el que así sea. Hace casi dos años que terminé de rodar "My fair lady" y me sentía un tanto preocupada por volverme a encarar con la cámara.

Ahora me doy cuenta -continúa- de que no valía pena preocuparse tanto. Trabajando con el querido Willy y Peter y Hugh y todos los demás componentes de nuestro grupito, es una verdadera algarabía. Y el meor lugar para divertirse es Paris, especialmente si tenemos un libreto como el que

UNA PELICULA CONTRA EL MODERNO ARTE

Cómo robar un millón de dólares, etc., etc." está proyectada contra el alocado mundo del arte moderno francés. Charles Bonnet -interpretado ante las cámaras por Hugh Griffith— es un parisiense elegante, jefe de una distinguida familia francesa, un filantropo que suele regalar obras de arte clásicas a



Audrey Hepburn, con William Wyler, Peter O'To ole y su marido, Mel Ferrer, acuden juntos al estreno de una película en Paris, donde se esta ro dando ahora "Cómo robar un millón le dólares y vivir feliz toda la vida". - (Foto Cifra)

importantes museos nacionales y es. a la vez, dueño de una colección legendaria de obras artísticas.

Poca gente ha visto alguna vez su colección, pero de vez en cuando, Bonnet vende uno de estos cuadros en los elegantes salones de subastas. Invariablemente, son obras maestras desconocidas de los más grandes pintores impresionistas, aquiridas -él mismo lo dice- por su padre a los mismos pintores y mantenidos ocultos desde entonces. E, invariablemente, son vendidos en sumas eror-

Pero la verdad es que Bonnet es un falsificador de ge-

Bajo la austeridad de su esegante mansión, cerca del Bosque de Bolonia, tiene un taller secreto donde pinta esas obras maestras y donde, al parecer, su padre y su abuelo fueron, antes que él, hábiles falsificadores.

Pero hay que aderezar un poco el argumento. Y así resulta que tiene una hija. Nicole -papel que interpreta Audrey Hepburn- que le reprocha constantemente su vida, pero que le quiere entranablemente. Hasta ha llegado a renunciar a corregirlo y sólo espera que no se meta en

Naturalmente, los líos vienen del brazo de Charles Boyer, que hace el papel de un viejo comerciante, que entra en sospechas y alquila los servicios de un detective privado, especialista en descubrir fraudes artisticos, papel que interpreta Peter O'Toole.

### La continuación de la pelí- gamos, ¿La adivinan? Pues, cula no hace falta que la di- sí, es esa. Metro Goldwyn Mayer en

Nueva York cambia de casa

Robert H., O'Brien, presidente de Metro Goldwyn Mayer, Inc., y Jerry Minskoff, de la firma «Sam Minskoff and Sons»,

> El esputo es el mayor vehiculo de contagio. Escupir en el suelo no sólo es antihigiénico y peligro so, sino que revela una educación ciudadana deficiente.



Avenida de las Américas, número 1350, y al que se llamará «Edificio MGM». Esta compañía ocupará los pisos 19 al 29 v además tendrá un local en la planta baja donde se instalará un cine de carácter particular equipado con todos los adelantos para poder proyectar películas en todos los medios técnicos más modernos. En los pisos se instalarán las oficinas de todo lo referente a películas, televisión y discos. Actualmente la Metro tiene su oficina central en el 1540 de

han llegado a un acuerdo en

lo que se refiere al alquiler de

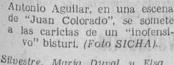
once pisos en un nuevo edificio

que se está construyendo en la

Broadway desde 1924, fecha en que se fundó la compañía y pasará a ocupar sus nuevos locales a finales de verano de 1966. El personal empleado en las distintas actividades que desarrolla la Metro en sus oficinas centrales rebasa los quinientos cincuenta. El contrato a largo plazo del nuevo local está valorado en más de doce millones de dólares.

La Avenida de las Américas está llamada a ser la sede de las grandes empresas, habiéndose ya trasladado alli la «Columbia Broadcasting Company» y ya vecina antigua de ese sector es la «National Broadcas ting Company».

#### dora y uo da sintomas su comienzo. Si la descubres en onces la vence rás facilmente. SE RUEDA «EL HOMBRE DE MACUMBA»



Silvestre, Maria Duval y Elsa

Antonio Aguilar, el excelente intérprete de "Los llaneros", "Aqui estan los Aguilares" y otros títulos de éxito del cine azteca, dice respecto a la pelicula que ahora protagoniza:

-Es mi primera película tras la extensa y larga jira que he electuado por todo Centro y Sudamérica. Y estoy entusiasmado con ella ya que ahora, más que nunca, estoy plenamente convenceso que las películas de charros realizadas dignamente son la mejor forma con que cuenta nuestro cine para establecer una relación más intima con el publico de otros países.

En "Juan Colorado", Antonio Aguilar tiene escenas de mucha acción, escenas que según hemos sabido llegan a encerrar verdadero peligro para el actor. Se lo hacemos saber y comenta: -En todas las películas de aventuras los actores tenemos que interpretar escenas de acción y violencia. Son cosas de la profesión y yo las realiza con el mayor placer del mundo.



la "El hombre de Macumba" que interpretan Cameron Mitchel, Alfred Mulok, Gisia Paradi y otros astros de la cinematografia europea. El film narra la historia de unos aventureros que encuentran un tesere en una isla del Pacífico. En la foto vemos un momento del rodaje en este Océano Pacífico

pequeño que es el Mar Menor. - (Foto Fiel)

### LA SEMANA EN LA BOLSA

En este otro "mercado" en que se especula con las ideas y se hace discriminación y análisis de las situaciones -por lo común con un ritmo más operante y dinámico que el que por estas fechas domina en el de la inversión mobiliaria se viene obteniendo toda una gama de información sobre das causas, soluciones y vaticinios -lógicos y atinados las más de las veces, o dentro del orden de las cábalas y conjeturas otras- en torno al actual .urso de la Bolsa y al desinterés y apatía imperantes, razones que van, entre otros diversos factores, desde la incógnita que ofrecen para

inversionista las nuevas tarifas le la contribución sobre la renta, o la canalización del dinero a determinados objetivos menos gravados, pasando por las autorizaciones pendientes de las que parecen inminentes -aunque no por eso menos esperadas nuevas ampliaciones de capital, en cuanto al modo de llevarse a cabo, hasta las no menos traídas y llevadas reactivadoras que logren hacer más atractiva la inversión en la Bol-

Prescindiendo aquí de mayores preámbulos y yendo directamente al tema, nos hallamos con que el curso del mercado de valores apenas modifica su trayectoria, de semana a semana en cuanto a la irregularidad en la marcha de los cambios. Pasividad o ambiente retraído y moderado movimiento de orperaciones. La demanda se ha manifestado una vez más muy selective en sus tanteos y decisiones, actitud reflejada en el mercado en algunos mejores vértices, si; pero muy aislados y dis-persos. No obstante, los valores que más han ido defendiéndose, constituyendo un foco aislado en medio del clima de general desgana dominante en los corros industriales han sido los bancarios, pues, pese a la actual postura retraida del mercado, se han sostenido con relativa firmeza, adjudicándose en el curso de los días ciertas mejoras, y más señaladamente los valores de aquellas entigades que apuntan ampliación de capital, destacando en e corro Popular, Central y Banesto.

El mercado de valores de renta fija, en cambio, presenta actualmente mayor animación, llevándose a cabo actualmente un buen número de emisión de obligaciones y hallándose otras tantas en preparación.

De nuestro cuadro de 43 valores de renta variable, 17 han mejorado sus cambios, 21 han desmerecido y 5 han manteniBOLSA DE MADRID - CUADRO DE VALORES

Viernes 5-11 Viernes 12-11 Diferencias

| Exterior see | 505,    | 500,-   | - 5,   |
|--------------|---------|---------|--------|
| Central      | 1.405,  | 1.430,- | + 25,- |
| Banesto      | 1.014,- | 1.040,- | + 26,- |
| Hispano 4    | 891,-   | 905,-   | + 14,  |
| Mercantil    | 432,-   | 434,—   | + 2,-  |
| Ibérico      | 848,—   | 850,-   | + 2,-  |
| Popular      | 860,-   | 875,—   | + 15,- |
| Rural p      | 276,—   | 276,—   | = 1    |
| Rural        | 276,—   | 276,—   | =      |

|   | 200 | - | 0.00 |   |   |
|---|-----|---|------|---|---|
|   |     |   |      |   |   |
| - | _   | _ | _    | _ | - |
|   |     |   |      |   |   |
|   |     |   |      |   |   |

| H. Española see see | 338,-  | 339,—  | +  | 1,-  |
|---------------------|--------|--------|----|------|
| Sevillana           | 216,—  | 215,—  | 1  | 1,-  |
| H. del Cantábrico   | 168,—  | 169,50 | +  | 1,50 |
| Viesgo              | 217,-  | 218,-  | +  | 1,-  |
| Iberduero           | 447,50 | 447,50 | 72 |      |
| Reu de Zaragoza     | 164,—  | 162,-  | -  | 2,-  |
| U. E. M             | 938,-  | 238,—  | =  |      |
| Leonesas            | 133,   | 127,-  | -  | 6,-  |
| Fenosa              | 284,   | 286,-  | 4  | 2,-  |
| Fecsa               | 277,50 | 277,—  | -  | 0,50 |
| IMENTACION          |        |        |    |      |

| Azucarera Ebro El Aguila | 126,—<br>468,—<br>387,— | 125,—<br>472,—<br>381,— | + | 1,-  |
|--------------------------|-------------------------|-------------------------|---|------|
| CONSTRUCCION             |                         |                         |   |      |
| Dragados                 | 332,                    | 330,50                  | _ | 1,50 |

Inmobiliaria Met. ... ...

| MINERAS                    |       |       |        |
|----------------------------|-------|-------|--------|
|                            |       |       |        |
| Ponferrada                 | 520,— | 502,— | - 18,- |
| Duro Felguera              | 68,—  | 66,25 | - 1,75 |
| Minas del Rif              | 179,  | 185,  | + 6,-  |
| Riotinto                   | 100,— | 99,—  | - 1,-  |
| SIDERURGICAS               |       |       |        |
| ONLY OF STREET, STREET, ST |       |       |        |
| Altos Hornos               | 85,-  | 83.—  | - 2-   |
| Auxilian do F              | O.E.  | 0.0   |        |

... ... 280,-

Telefónica ... ... ... 158,-

Unión y Fénix ... ... 3.720,-

Campsa ... ... ... 142,-

Metro ... ... 180,-

#### Santa Ana ... ... 124,50

| Onquinesa 14 198 | Material de C | 88,—<br>523,—<br>155,—<br>71,—<br>140,— | 86,—<br>518,—<br>154,—<br>72,—<br>136,— | = + | 2,—<br>5,—<br>1,— |
|------------------|---------------|-----------------------------------------|-----------------------------------------|-----|-------------------|
|------------------|---------------|-----------------------------------------|-----------------------------------------|-----|-------------------|

## do sus anteriores posiciones.

### Noticiario económico

LOS CREDITOS HOTELEROS

Los créditos hoteleros y para la construcción turística se concederán a través del Banco Hipotecario, previa autorización del Ministerio de Información y Turismo, variando su cuantia entr el 40 y el 60 por 100, excepto del mobiliario, que será del 15 por '00 como máximo. Los créditos se otorgan cuando la explotación se efectúa bajo la figura jurídica de contrato de hospedaje: las construcciones o reformas sean de manifiesta necesidad y en cualquiera otra circunstancia que así se considere o sea de repercusión tu-

#### NUEVA EMPRESA PROVEEDORA DE PETROLEO

Con el objeto de asegurar el aprovisionamiento de petróleo bruto a la Refineria de Huelva, formada por Rio Tinto y Gulf Oil Corp., por la S. A. Española de Lubrificantes, Gulf Oil Corp., y Pennsylvania se ha constituido la Compañía Maritima Río Gulf, Sociedad Anonima, con un capital de cuatro millones de pesetas. La empresa española es mayoritaria.

INFORME DE METALURGICA SANTA ANA

La Sociedad Metalúrgica Santa Ana, ha publicado un avance de resultados del tercer trimestre del presente año. Su programa de fabricación y venta de vehículos ha registrado un ritmo de aumento del 37 por 100 y las exportaciones de vehículos han supuesto 2,86 millones de

EXPANSION DE FINANZAUTO Y SERVICIOS

Con motivo de la mejora de cotización en la Belsa de Finanzauto y Servicios, se destaca en los medios económicos que esta empresa 'perteneciente al grupo López Quesada) es propietaria de los talleres de reparación y repuestos establecidos en todo el ámbito nacional pare el servicio de los elementos de 'ransporte que vende esta empresa, para la cual se prevé ve a entrar en un período de gran expansión.

FIRMA DE UN CONTRATO DE CUMINISTRO DE GAS

En fecha próxima será firmado un contrato entre Standard Oil, de Nueva Jersey, con la soceidad española catalana de

Gas y Electricidad, según mani- os asuntos de comercialización festaciones hechas por el señor Stott vicepresidente de la primera, para el suministro de 110 millones de pies cúbicos diarios de gas procedente de Libia. Tanto estas negociaciones, como otras para un suministro a Italia por una duración de veinte años, ha sido realizada

por la Esso Internacional, filial

de la Standard, encargada de

y aprovechamiento.

- 45.--

- 2,50

BANCO DE BILBAO

139,50

El indic. Bancobao de las Bolsas registró el viernes día 5 218,07 por 100, y el jueves, dia 11, 217, 26 por 100, lo que representa una baja en el mercado durante la semana de 0,81.

#### Servicio Literario Semanal NOVEDADES

LA LEYENDA DE LOS DIOSES BLANCOS

DE PIERRE HONORE. Colección «Nuestro pasado». Muy ilustrado. 370 Pág. - 450 pesetas.

AL SUR DEL CARIBE

ALBERTO VAZQUEZ FIGUEROA. Colección «Ser o no ser». Muy ilustrado. 200 Pág. - 250 pesetas.

EL BANDIDO ADOLESCENTE

De RAMON J. SENDER. Colección «Ancera y Delfin», 267 páginas. — 125 pesetas.

DE VENTA EN TODAS LAS LIBRERIAS

DE PROXIMA PUBLICACION

Televisión para los niños (Análisis sobre los efectos de la televisión). - Recubrimientos electrolíticos (Manual práctico). - La lucha (Técnica deportiva y arte defensivo).

### VENDEDOR

para maquinaria Caterpilla en las provincias de urgos y Palencia, con residencia en cualquiera de ellas, edad 25 a 35 años, carnet conducir segunda clase, experiencia comercial y dominio idioma ingles, buena presencia, interesados, dirigirse por escrito a: YINANZAUTO, S. A. Base Caterpi-lla Norte, Aguirre, 21, BILBAO

### SORDOS

WILLCO, TELEX, OTARION, OMNITON, MICROSON y ORA-

#### GAES

Carrera de San Jerónimo, 31 MADRID

BARCELONA

Nuestro representante especializado visitara en

BURGOS

El día 17 de Noviembre, de 10 a 2, en el Hotel España. Y además hará demostraciones con el modernísimo MICROTIMPAN ORAVOX 14

Censura sanitaria número 930)

## BILBAINAS

LE INVITAN A ELEGIR SU PISO

en cualquiera de les des edificios de lujo construides con la experiencia y el prestigio de muchos años.

ESTOS EDIFICIOS. ENCLAVADOS EN

#### SAN LESMES y en la AVENIDA DEL CID

LE OFRECEN TODAS LAS VENTAJAS

- EXIGIBLES EN LA MODERNA CONSTRUCCION -> MAXIMO APROVECHAMIENTO DE LOS
- DISTRIBUCION PERFECTA
- -> LUJOSO ACABADO
- COMODIDADES TECNICAS Y PRACTICAS INCORPORADAS
- AMPLIAS HABITACIONES Y TERRAZAS

ENVIDIABLE SITUACION

PRECIOS: SAN LESMES:

de estos dos últimos años, vie-

ne agitándose y divulgándose

en artículos de Prensa, tanto

burgalesa como extraña a nues-

tra capital y provincia, la no-

ticia tendenciosa y en absolu-to desprovista de fundamento

serio, referente a la venta y

consiguiente salida de tierras

burgalesas, de las magnificas

y recientemente restauradas te-

blas góticas, que procedentes

seguramente del que fue glorio-

so cenobio benedictino de Oña,

decoraron y dieron prestancia y

artístico rango al retablo de

la interesante iglesita románi-

ca, conocida por «Priorato de

Tejada», sito en jurisdicción de Quintana, Valle de Valdiviel-

Ante la insistente reiteración

de estos rumores, conducentes

tan sólo, a crear un ambiente

de desorientación y duda entre

zada y rectilínea orientación,

esta Comisión provincial de Mo-

numentos estimó pertinente dar

pública noticia de la realidad

y estado actual de este intere-

sante empeño cultural, así co-

mo tembién de cuantos trámi-

tes y gestiones se llevaron a ca-

bo por las autoridades, desde

las más elevadas tanto nacio-

nales como provinciales, así

como de la cooperación cons-

tante y entusiasta que esta Co-

misión desplegó en la debida

ejecución de órdenes recibidas,

todas encaminadas a velar por la conservación dentro de nues-

tro suelo, de estos nobles voce-

ros de arte de los pasados si-

glos, que en el correr de cinco,

hermosearon y habrán de se-

guir hermoseando, la artistica

Como corroborante de cuanto

hasta aqui va escrito, he aqui

una sucinta pero veraz y docu-

mentada exposición de todo el

proceso seguido en el decurso

de este artístico y apasionante

Con fecha 1 de Enero de 1964,

el Sr. Comisario de la segunda.

zona del Servicio de defensa del P.A.N. informa sobre la

proyectada venta de unas ta-

blas góticas del siglo XV que

componen el retablo de la er-

mita románica de San Pedro

de Tejada, declarada monumen-

to histórico-artístico nacional

por Decreto de 22 de Noviem-

bre de 1935. La Comisión Pro-

vincial de Monumentos de Bur-

ges oficia igualmente a la Di-

rección general de Bellas Artes

suplicando con el mayor ahin-

co, no se autorice dicha preten-

A requerimiento de la Direc-

ción general de Bellas Artes,

la Junta de Calificación, Valo-

ración y Exportación de obras

de importancia histórico-ar-

tistica, emitió informe con fe-

cha 23 de Enero, exponiendo su

criterio, contrario en absoluto

a la venta del retablo y pro-

poniendo su inclusión en el in-

En 24 de Febrero de 1964,

tiene entrada en la Sección re-

glamentaria, un escrito del ex-

celentísimo señor gobernador civil - presidente de la Junta

provincial de Beneficencia de

Burgos, remitiendo instancia de

doña Rosario Llano patrono de

la Fundación a que está ads-

crita la ermita, solicitando per-

miso para la venta de las pre-

citadas tablas, acompañando

informe contrario a la venta

Instruide el pertinente expe-

diente a fin de dar cumplimien-

de las repetidas tablas,

ventario del P.A.N.

iglesita de Tejada.

sucedido.

dida venta.

público, carente de autori-

so, en nuestra provincia.

DESDE 728.000 HASTA 640.000 Ptas.

DESDE 370.000 HASTA 945.000 PTAS. FACILIDADES DE PAGO

OFICINAS EN BURGOS:

Comisión provincial de Monumentos Históricos y Artísticos

to a la propuesta de la Junta

de Calificación, se dio audien-

cia en el mismo a la interesada

quien presentó el oportuno plie-

correspondiente propuesta del acuerdo con los informes cita-

dos, a la Asesoria Juridica del

Departamento, así como el plie-

go de alegaciones v demás an-

tecedentes del caso, fue dicta-

minado por dicha Asesoria Ju-

ridica, de conformidad con la

propuesta, en el sentido de que

siendo el retablo parte inte-

grante del Monumento Históri-

co - Artistico Nacional, no po-

dia en modo alguno ser enaje-

En consecuencia lógica de

todos estos razonados informes.

con fecha 18 de Mayo de 1964.

se dictó la orden ministerial

prohibiendo la venta de las pre-

citadas pinturas v disponiendo

a la vez, su inclusión en el in-

ventario del Patrimonio Artis-

tico Nacional. Dicha O. M. fue

comunicada oficialmente a la

interesada, instruyéndole a la

vez su derecho a interponer re-

curso de reposición en el pla-

zo de un mes a partir de la

fecha de notificación. La inte-

resada no hizo uso de este de-

recho, negándose a estampar

su firma en el recibo de noti-ficación que a efectos legales

le fue presentado por el señor

alguacil, diligencia negativa

que consta y cierra el precitado

Finalmente, con fecha 8 del

corriente Noviembre, esta Co-

misión provincial de Monumen-

tos, reunida en junta extraor-

dinaria acordó, a una voz, ele-

var a la Dirección general de

Remitido el expediente con la

go de alegaciones,

Nota sobre las tablas góticas de Tejada

CONSTRUCCIONES MUGICA, S. A.

AVENIDA DEL CID, 10 (Trasera edificio FEYGON)

## construcciones reunidas | A más de ciento cincuenta y tres miliones y media pesetas ascenderán las obras fábrica de la "Firestone Hispania, S. A."

El proyecto técnico ya ha sido presentado al Ayuntamiento

Firma de otra escritura de terrenos para "Panisa".

El Centro "Maria Madre" amplia su residencia de muchachas que cursan estudios de formación profesional

Las obras de fabrica de construcción de la factoria "Firestone Hispania S. A." ascenderán a 153.746.949 pesetas, según presupuesto que acompaña al proyecto técni-co presentado en el Ayunta-miento y que será sometido a la consideración de la Comisión municipal Permanente. Se trata de un edificio cou-

cebido con arreglo a las modernas lineas de la arquitec-tura funcional industrial. FIRMA DE OTRA ESCRITURA

A mediodía de ayer y ante el notario del Ilustre Colegio de Burgos, don José Maria Mur, se procedió a forma-lizar en el Ayuntamiento la escritura de compra-venta de dos parcelas de terreno, con una superficie total de 10.947 metros cuadrados y por un importe de 513.040,25 pesea favor de la empresa "PANISA", acogida a los beneficios del "Polo".

Suscribieron el documento

Bellas Artes, noticia detallada

de las informaciones periodis-

ticas, publicadas tanto en un

periódico de Bilbao como en la

Prensa local, remitiéndole asi-

mismo copia del texto de las

precitadas informaciones perio-

Queda, pues, plenamente pro-

autoridades, comenzando

bada la eficiente vigilancia de

por las más elevadas, radica-

das en el Ministerio de Educa-

rión Nacional, siguiendo por las

oficinas pertinentes del Gobier-

no Civil de esta provincia y

terminando por la vigilanci

continua e incansable de esta

Comisión provincial de Monu-

mentos, con el laudable fin de que estas bellas tablas que en

el correr de bastantes centu-

rias, ornamentaron la bella igle-

sita de San Pedro de Tejada.

no salgan del recinto de nues-

tra provincia donde seguramen-

te un día se pintaron para or-

nato y adecentamiento de tan

bello y emotivo monumento

Por la Comisión provincial de

EL PRESIDENTE

Ismael GARCIA RAMILA

público, que a partir de la fecha

cede D. David Marijuán Alonso,

la explotación de su negocio

Pensión «Castilla» a su esposa

doña Juana Ibáñez Santidrián.

990 Ptas.

provincial burgalés.

Monumentos de Burgos,

disticas.

por parte de la Caja de Aho-rros Municipal, el presidente de su Consejo de Gobierno alcalde de la ciudad, don Fernando Dancausa, y en nombre de la entidad que adquiere los terrenos, el presidente del Consejo de Administración don Ricardo Sáiz Santamaria.

Los terrenos enajenados se encuentran comprendidos entre las calles 1 y 2 del poligo-no industrial Gamonal Vi-llimar. La fábrica de "Pana-dería Industrial, S. A.", ya se está construyendo y comen-zará a funcionar probablemente en Julio del próxim año, con un volumen de 150

quintales métricos de harina. Esta nueva empresa se ha constituido con un capital social de ocho millones y medio de pesetas, y prevé una inversión inicial de 31 millo-nes de pesetas, y la colo-cación de cincuenta emplea-

AUMENTA LA ACTIVIDAD DE LOS SECRETARIADOS DIOCESANOS PARA EL

Aumenta por momentos el campo de acción de los distintos secretariados diocesanos que han sido constituidos en el Arzobispado para la promoción social, religiosa y educativa de la juventud tra-bajadora, en el desarrollo industrial de Burgos.

En vista de la creciente demanda de puestos de trabajo para la mujer, ha habido necesidad de aumentar la capacidad de la residencia-internado del Colegio de formación profesional femenino "Maria Madre" que contaba hasta ahora con un alojamiento provisional para medio centenar de alumnas, en

uno de los pisos del bloque de las mil viviendas de Ga. monal En su consecuencia ha sido acondicionado etro piso en el mismo bloque, pa-ra cuarenta muchachas, y un tercer conjunto de habi. taciones ha sido adquirido en un moderno edificio de la ca. lle de Vitoria —ya en nues. tra ciudad— destinado a alo-jamiento de empleadas de ofi cinas.

Todos estos alojamiento dependen del Centro de foi mación profesional femenina "Maria Madre" que, como es sabido, funciona en los locales provisionales, para la for mación de Auxiliares Admi nistrativos, operarias de Con fección industrial y peluque ras. La sección de peluque rías comenzará en breve su actividades, de acuerdo co el correspondiente grupo s'n

Propiamente dicho, el edi-ficio de esta Escuela de formación profesional, no puede darse todavia por inaugurado ya que ha comenzado en locales arrendados y sus instalaciones irán enmarcadas dentro del Instituto politécni. co femenino que proyecta el Arzobispado, al amparo del "Polo", esperandose las ayudas de autoridades y Corpo-

En ese Instituto desarro. En ese Instituto desarrollade formación general de la mujer, con secciones de Ma-gisterio ayudantes de Laboratorio, ayudantes de Farma-cia y técnicos femeninos de Electrotecnia y Electrotécni-

Igualmente serán construi. dos, al amparo del "Polo" diez Centros docentes.

### TALLERES GRAFICOS

"DIARIO DE EURGOS"



TRABAJOS A TODO COLOR EN

OFFSET

PRESUPUESTOS VENTAJOSOS

Vitoria. 13. - Teléf 2852 - Apartado 46 BURGOS

PRECISA COOPERATIVA PROVINCIAL AVICOLA

Presentarse San Pedro Cardeña, 28.

#### Alava

La diócesis de Vitoria inicia la colecta en especie en favor del Seminario. Se espera una colaboración generosa por parte de los agricultores.

#### Segovia

El nuevo grupo escolar del barrio de San Lorenzo, de doce grados, ocupará un solar de 2.400 metres cuadrades. Censtará de dos cuerpos, con dos plantas el destinado a niñas y tres el de niños.

#### Logrono

Eugenio Sáenz y Sáenz cumplirá en este mes 88 años y es el único superviviente riojano de la guerra de Cuba y cuen-ta en su haber el ser fundador de la «Banda logroñesa», agrupación musical nacida en el año

#### **Palencia**

Un cazador palentino, Valeriano Espina Menéndez, ha matado un jabali de 110 kilos El animal fue cazado en la dehosa de «Matanza de Abajo», del término municipal de Cordobi-

#### Valladolid

El alcalde muestra gran interes por la reforma del paseo de Isabel la Católica y anuncis el propósito del Ayuntamiento de celebrar la fiesta de la Hispanidad con carácter nacional. El alcalde ha solicitado del Ministerio de la Vivienda la cesión de 10.000 metros cuadrados en la Huerta del Rey, para construir la Escuela de Peritos Indus-

#### Soria

Durante el pasado mes de Agosto se han concedido por el Gobierno Civil 1.874 licencias de caza para la capital y pro-

#### Santander

En el Ayuntamiento se ha celebrado la recepción oficial de tres murales pintados por el artista santanderino, Fernando Calderón. Las pinturas serán colgadas en lugares destacados de la Casa Consistorial.

## VITORIA, 10

#### Vea estos precios: Estufa butano, bombona

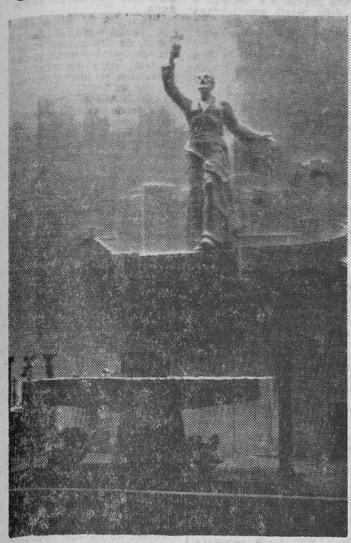
incorporada . . .

Cocina butano 3 fuegos bombona incorporada Lavadoras. . . . . Hornillos butano . . . Estufas eléctricas. . . Aspiradores . . . . Batidoras . . . . . Molinillos caté . . . Cafeteras . . . . . Planchas eléctricas . . Mantas eléctricas. . . Afeitadoras . . . . Secadores pelo . . .

Ollas a presión . . .

\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*

### Otra admirable obra de Lucarini



He aquí una de las más recientes realizaciones del notable escultor Joaquín Lucarini. Trátase del altar de la nueva parroquia bilbaína de San Francisco Javier y representa, como puede apreciarse, una estatua del Santo misionero en actitud de partir desde el castillo de Javier (en alto-relieve) para emprender su misión de apostolado. Una obra bellísima.

vista en el acuerdo comercial,

vigente entre los dos países

firmado en Madrid el año

En una atmósfera de cor-

dial comprensión, se exami-

naron los problemas de in-

tercambio comercial hispano-

argentino que ha registrado

en 1964 y en el transcurso de

1965 un notable incremento

en ambos sentidos. Las dele-

gaciones de los dos países se

mostraron de acuerdo en la necesidad de intensificar to-

davía más el volumen de las

operaciones de productos tra-

dicionales y de cooperar es-

trechamente en el estudio de

nuevas mercancías intercam-

biables, especialmente en los

sectores de la construcción

naval, la petroquímica bási-

de la construcción y comple-

la finalidad de nivelar el ba-

gentino.

CLAUSURA

jos industriales pesqueros con

lance comercial hispano-ar-

Madrid. - Ha sido clau-

surada este mediodia la Fa-

cultad de Medicina de San

Carlos. La última lección ha

sido pronunciada por el doc-

tor Botella Llusia, que des-arrolló el tema "El control

endocrino de la evolución y

los peligros de algunas hor-

monas muy potentes".

ca, el transporte, la industria

to de comunidad iberoamericana se palpa a lo largo y a lo ancho de todas las naciones del Centro y Sudamérica. Por otra parte, existe una coincidencia de que en España se vive un auténtico resurgimiento que, respalda la presencia de los tres millones de españoles residentes en Iberoamérica" ha manifestado el ministro de Trabajo, en una reunión sostenida con la Prensa madrileña al regreso de su viaje por ocho paises de la América hispana.

Entre las realizaciones concretas del viaje, el ministro se refirió a la firma de convenios de cooperación social y a la participación española en los programas de promoción social obrera".

"Estos convenios -dijo el ministro- se refiren por una parte, a la protección del emigrante español y por otra, la asistencia técnica, en régimen de cooperación que España puede aportar a estos

"El Centro de promoción técnica obrera de Vigo, siguió diciendo el señor Romeo Gorria, polarizará sus programas a la formación de monitores y especialistas de los países

iberoamericanos" Resaltó el señor Romeo Go. rria, la magnifica hospitalidad con que ha sido acogido en todos los países, así como el espíritu de solidaridad y cooperación que ha encon-trado a todos los niveles.

Al referirse a su estancia en la República Argentina, don Jesús Romeo destacó y agradeció el gesto del Gobierno argentino que, por decreto, declaró al ministro español de Trabajo huésped oficial del Gobierno. COOPERACION HISPANO-

ARGENTINA Madrid. — En el Ministe-rio de Asuntos Exteriores terminaron ayer las reuniones de la segunda comisión mixta hispano-argentina pre-

#### Incertidumbre en Palma de Mallorca ante el misterio que rodea el asesinato de la niña Paquita Garrido

Hay confianza en detener al criminal

Palma de Mallorca. - Continúa la incertidumbre y la falta de resultados positivos en las activisimas gestiones que realiza tanto la Brigadilla de Investigación Criminal como el Servicio de Información de la Guardia civil para la identificación y captura del secuestrador asesino de la desventurada

niña Paquita Garrido. Los rumores más inverosimiles circulan por la ciudad, pero en la Policia se aconseja a los informadores calma y serenidad a la par que confianza en que se llegará al éxito que todo el mundo tan ardientemente desea, es decir la detención del criminal para que responda de su horrenda acción ante la Justi-- Cifra.

## la "Asociación de amigos de los gitanos

Un perro vagabundo va a una institución vaterinaria para que le curen una pata

Bilbao. - Un perro vagabun-

do se dirigió a la sede del La boratorio de Higiene y Sanidad Pecuaria, radicado en la zona de Begoña con la intención, al parecer, de que le fuera curada una pata que traía fracturada. animal estuvo arañando durante un rato la puerta del Laboratorio y expresando con fuertes ladridos su deseo de entrar en el Centro sanitario. Al abrirse, por fin la puerta, se fue derecho al departamento de Cirugía, donde los asombrados veterinarios comprobaron que el perro mostraba una pata rota.

Los facultativos le trataron adecuadamente, incluso le administraron un c..lmante contra el dolor v le vendaron después la pata fracturada. Por último, cuando ya se vio curado, el animal se marchó por donde había entrado pero ya con un paso más rápido y alegre.

AMIGOS DE LOS GITANOS Bilbao. - Un nutrido grupo de bilbaínos, estudiantes algunos de ellos, está proyectando constituir en Bilbao la «Asociación de amigos de los gitanos», para la que han sido ya confeccionados los estatutos correspondientes.

«Nosotros intentaremos promocionar a los gitanos social y culturalmente —ha dicho uno de los fundadores de la futura Asociación- y dotarles de un bagaje mínimo cultural o profesional para que puedan valerse

En Vizcaya existen actualmente unos dos mil gitanos, algunos hombres jóvenes se dedican al transporte mediante furgonetas y motocarros, otros, a la recogida de chatarra, y la mayorían trabajan como peones en la construcción y en la industria. Como no faltan gitanos que carecen de toda actividad, se pretende agruparlos a todos y prepararlos debidamente. Para ello el Ayuntamiento de Bilbao ha cedido una lonja que será habilitada como escuela y servirá también para organizar una especia de «Ho gar de los gitanos».

Las primeras actividades de esta Asociación se desarrollarán en la barriada bilbaína de Ocharcoaga.

#### Una caballa con "mensaje"

La Coruña. — En el interior de una caballa (especie de pescado de cuerpo alargado) se ha encontrado una nota escrita en inglés y francés que dice: "Tenga la bondad de devolver el pescado y la etiqueta con la fecha y lugar de captura a la oficina local pesquera o al laboratorio de pesquerias "Lawestoft" Inglaterra.—E. J. 9794". El pescado estaba a punto de ser subastado en el muro del puerto coruñés.

### Se constituye en Bi bao Los ciegos podrán ver



Ha sido presentado en Méjico, país donde ha sido inventado, un aparato "amauroscopio", nombre nacido de las voces griegas "amaurosis": ceguera, y "skopeo": ver. Con él se da a los ciegos la posibilidad de distinguir los contrastes de luz y sombras. No es la vista total, ya que no hay captación de colores, pero amplia la perfección del no vidente. En la foto vemos una de las pruebas realizadas con el "amauroscopio". A la derecha está su inventor, el doctor Armando del Campo. — (Foto Fiel-Orbelat)

#### NO DEJE PARA MAS TARDE

LOS ENCARGOS DE TALONARIOS DE PARTICIPACION DE LOTERIA, TARJE-TAS DE FELICITACION, HOJAS DE PROPAGANDA, CALENDARIOS. ETC., PARA LA PROXIMA NAVIDAD Y AÑO

#### SEPA TAMBIEN ELEGIR DONDE

ENCARGA TODOS AQUELLOS TRABA-JOS TIPOGRAFICOS Y DE OFFSET.

LA MODERNA MAQUINARIA DE NUESTROS TALLERES GRAFICOS GARANTIZARA SU ELECCION.

#### Talleres Gráficos

«Diario de Burgos»

Vitoria. 13.

Teléfuno 2852

### El extravagante castillo de Monte-Cristo está nuevamente en venta

(Crónica especial para Agencia "Fiel-Pfi", por Guy LA DA-

Un curioso vestigio de la época romántica va a ser puesto nuevamente en venta: el castillo de Monte-Cristo, en Marly, extravagante construcción surgida de la imaginación del más fértil de los novelistas franceses: Alejandro Dumas.

Esta construcción, que arruinó al fantástico novelista, trajo la desgracia a sus sucesivos propietarios.

Cuando Alejandro Dumas conoció el gran éxito con sus dramas y novelas históricas, el dinero se escapaba de entre sus dedos, aún más deprisa que lo ganaba. Como era un personaje muy de moda, todos los periódicos se apasionaron, hacia 1846,

por su última fantasía: levantar sobre una colina salvaje de Marly, una especie de castillo de tipo renacentista donde cada una de las piezas estaría decorada o amueblada en un estilo diferente. Desde comienzos de la obra, el arquitecto, honrado, le hizo observar que iba a levantarse sobre un suelo donde

dencia. nier, de París, autoridades europeas en el trasplante renal, han asistido al curso internacional de Urología, donde han tratado sobre diversos aspectos de su experiencia personal acerca de trasplantes renales. Ambos han coincidido en afirmar que los resultados son cada vez más satisfactorios y que este tipo de intervención abre una puerta a la esperanza para los enfermos urémicos terminales. Han señalado que no es lícito negarles la posibilidad de vida que da el trasplante y aunque no se sepa con certeza los años que pueden vivir después de la operación, lo que sí es cierto es que sin practicarsela están abocados a morir en plazo breve.

ANOS Fue un acontecimiento muy parisiense ese dia de Julio de 1847 en que Alejandro Dumas inauguró el fastuoso edificio. Estaban previstos cincuenta invitados, pero acudieron quinientos, y Alejandro Dumas no tuvo más remedio que recibirles a todos. Por lo demás, el mayor desorden reinaba en la dirección de esa finca y se cuenta que un joven desconocido llegó a ofrecer al novelista la piel de una boa constrictor, cazada en Egipto (donde ese género de serpientes no existe), siendo invitado el donante a cenar y permaneciendo durante tres años en el castillo, sin que Dumas se preocupase de ello.

muerte que sobrevino inespera-

### No habrá más intervenciones orales en el Concilio Ecuménico sobre el tema de las indulgencias

Veintiún Cardenales (entre ellos monseñor Herrera Oria), nombrados para la Comisión de revisión del Código de Derecho Canónico

160 Congregación general, se han concluído las votaciones al texto enmendado del esquema de Sacerdotes.

#### UTRO APAGON EN UN BARRIO DE NUEVA YORK

El de "Staten Island'

Nueva York. - Anoche se produjo otro corte de electricidad que dejó a oscuras el sector de Tottenville "Staten Island", uno de los cinco grandes barrios de Nueva

"Staten Island" fue el úni-co barrio de Nueva York que permaneció iluminado durante el corte de la noche del martes al miércoles.

Barcelona. - Una madre ha

dado de nuevo la vida a su hi-

ia, al cederle un riñón para

que pudiera salvarse. El tras-

plante se ha efectuado esta ma-

ñana en el Hospital Clínico de

Barcelona, ante los 120 médi-

cos asistentes al III Curso in-

ternacional de Urología, que

hoy ha clausurado sus sesiones

Es el séptimo trasplante renal

con éxito que se efectúa por la

unidad creada al efecto dentro

de la cátedra de Urología de la Facultad de Medicina de Bar-

celona, por el profesor don Jo-

La madre que ha cedido el

riñón tiene 60 años y la hija

23. Los nombres de ambas se

silencian para respetar su inti

midad, pero la operación ha si-

do un completo éxito, al igual

que las precedentes realizadas

con riñones pertenecientes a

personas muertas. La Facultad

de Medicina de Barcelona, don-

de se realizó en España el pri-

mer trasplante de riñón, con éxito, en Julio último, ha crea-

do ya una verdadera técnica de

operaciones de tanta trascen-

Los profesores Kuss y Cros-

Tras su conterencia en el cur-

sé María Gil Vernet Vila.

Una madre de sesenta años

cede un riñón a su hija

para que pudiera salvarse

El traspiante se ha efectuado con

éxito en el Clínico de Barceiona

haberse excusado, en tono humorístico, de sus numerosas intervenciones que, aparte algunos adornos formales -expli có- son siempre en nombre de la autoridad competente, hizo notar que la experiencia de los dos últimos días demuestra la imposibilidad de seguir haciendo hablar a los presidentes de las conferencias episcopales so bre el tema de las indulgencias La lectura de los textos que hay que votar absorbe enteramente los intervalos entre una vota ción y otra. Por tanto, ha invitado a los presidentes que todavía pensasen intervenir en el aula, a presentar por escrito sus respectivas opiniones, como han hecho ya otros. Además ha recordado que la Sagrada Penitenciaría había recibido del Papa el encargo de preparar una «ponencia» sobre la revisión de las sagradas indulgencias no para tener una opinión sobre la

reforma de la disciplina de las

so, los doctores Kuss y Cros-

nier visitaron a los enfermos a

los que se hizo trasplante de rin-

ñón en el Hospital Clínico y se

mostraron satisfechos de su

mismas. En este sentido habían sido invitadas las conferencias a estudiar la cuestión.

Hoy se han distribuído a los Padres tres documentos: el texto enmendado de la primera parte del esquema sobre la Igle sia ante el mundo moderno, el texto definitivo de la Constitución dogmática de Divina Revelación que será presentado a votación definitiva y promulgación, juntamente con el decre to de Apostolado Seglar el próximo día 18 y por último el texto de la exhortación opostólica «postrema session» publicada recientemente y en la que el Papa Pide se intensifiquen las oraciones para el buen éxito del Concilio.

Cuatro Cardenales --entre ellos el Cardenal Antoniutti en nombre de la Congregación de Religiosos— y otros catorce arz-obispos y obispos han entregado por escrito el parecer de las respectivas conferencias episcopales sobre la revisión de las indulgencias.

El secretario general comunicó después los resultados pendientes de cinco de las votaciones celebradas ayer sobre el es-

quema de Sacerdotes. Hoy se han celebrado otras seis votaciones.

#### COMISION PONTIFICIA

Ciudad del Vaticano. — Su Santidad el Papa Paulo VI ha nombrado a veintiún Cardenales para la Comisión pontificia de revisión del Código de Derecho Canónico.

Entre estos miembros -cuya mayoría ascendió al cardenalato por el Santo Padre en el Consistorio del 22 de Febrero último- figura el español monse-

### Dos policias franceses confiesan su participación en el secuestro de Ben Barka

En Paris, un magistrado cita a declarar al ministro marroqui del Interior

Paris. — Dos policías france- Barka en territorio francés. Los ses han confesado esta tarde, observadores políticos creen que dirigen rroqui, Medhi Ben Barka, a instancias de Antoine López. Se trata de Louis Souchon v

Roger Voitot, ambos oficiales de la brigada de estupefacientes de la Policia judicial.-Efe. UN JUEZ FRANCES CITA A DECLARAR A UN MINIS-TRO MARROQUI

Paris. - Un magistrado francés ha citado a declarar a un ministro marroquí en relación con el secuestro del dirigente de la oposición marroqui, Mehdi Ben Barka, ocurrido hace quince dias en Paris.

En los medios próximos al Ministerio de Justicia se indica que el juez Louis Zollinger dictó la citación por iniciativa propia para oír la declaración del ministro marroqui del Interior, general Mohamed Oufkir.

Esta será transmitida a Ra-

bat por conductos diplomáticos. Según se afirma, el mismo presidente De Gaulle está irritado por la desaparición de Ben

ante un juez de Instrucción, que la anulación de la visita a Maparticiparon en el secuestro del rruecos del ministro francés de Agricultura, Edgar Pisani, constituye una prueba del desagrado de Francia por el citado inci-La citación del juez Zollinger.

está relacionada con las declaraciones de Antoine López, empleado del aeropuerto de Orly que a principios de semana confesó hallarse en el automóvil que el dia 29 de Octubre pasado trasladó a Ben Barka a la casa propiedad del ex-gangster Georges Poucheseche. El mismo López dijo al juez de Instrucción que el general Oufkir, ministro marroqui del Interior, le pidió las llaves de la citada casa y se trasladó a ella en compañía del comandante Oli-

Al parecer en el curso de la noche del 29 de Octubre llegó un coche diplomático a la citada finca y López oyć hablar de un avión. Al día siguiente el general Oufkir regresó a Ma-

mi y de un policía marroquí.

### ¿DONDE ESTA EL MAGNICIDA?



Los guardianes del Parlamento, con sus tradiciona es uniformes, se toman muy a la serio la tradición de registrar centímetro por centímetro las bóvedas de la Camara de los Comunes, antes de la inauguración de la sesión por Su Majestad la Reina. E: una vieja tradición desde que alguien se ocultó alli y atentó contra un soberano británico. - (Foto Fiel)

## Incendio y hundimiento de un barco de pasajeros

trofe. Dijo que vio, en medio de la noche, elevarse gigantescas llamaradas acompañadas de un turbillón de humo. En seguida, dio orden a la sala de máquinas de dirigir su barco a toda máquina hacia el «Yarmouth Caste», que, según frase del capitán Brown, «se había convertido en un auténtico brasero

Durante más de cuatro horas prosiguieron las operaciones de salvamento, facilitadas, por cierto, por un mar tranquilo, pero penosas por la densa humareda que salía del barco siniestrado.

El capitán del «Bahama Star» ha descrito por radio las escenas desgarradoras que presenció; padres desesperados se negaban a bandonar el barco sin sus hijos, perdidos en el pánico, lamentaciones de mujeres al borde de la histeria y, por todas partes, las llamas devoradoras que se apoderaban poco a poco de las diversas partes del navio hacian el aire irrespirable en todo su derredor y alcanzaban prácticamente a los pies de los últimos rescatados. A las 6,05, hora local, de la mañana, el «Yarmouth Castle», paquebote perfectamente equipado para la lucha contra el fuego, se rendia ante el incendio y se hundía rápidamente

bajo las aguas. En el momento de producirse el hundimiento, según afirmaciones del capitán Carl Brown, no había nadie sobre la cubierta del navio y a bordo de las cuatro canoas que flotaban en las inmediaciones, en medio de los residuos de toda clase, no se encontraba ningún

las que no han podido escapar del incendio con vida, ya que éste les sorprendió durmiendo, pero la compañía Eastern Steamship Lines' no ha hecho públicas todavía las cifras oficiales. SON 90 LOS DESAPARECIDOS

Nassau (Bahamas).-Más de 12 horas después de que el "Yarmouth Castle" se hundiese humeante en el mar, a unas 120 millas al Este de Miami, el servicio de guardacostas informa que una investigación llevada a cabo en los barcos que han salva do náufragos indica que 459 personas han sido rescatadas, lo que hace que 90 personas se consideren desaparecidas y posiblemente muertas.

El mando de guardacostas ha informado: "No se avistan supervivientes o cadáveres desde el amancer". "Sólo restos, lanchas salvavidas y botes de goma han podido ser avistados".

Una tremenda decepción se produjo al atardecer de hoy, cuando el carguero "Floridian", otro de los barcos que se encontraban en el lugar del siniestro, informó que no había conseguido salvar a ningún superviviente. Anteriores informaciones decian que a bordo del "Floridian" se encontraban 30 personas procedentes del "Yarmouth

El "Bahama Star" atracó a los muelles de Nassau cerca de las tres de la tarde de hoy con un desolado cargamento humano, ahumado y chamusqueado y poco des-pués lo hacía el "Finnpulp" con el mismo triste espec-

Muchos de los supervivien-

tes que pisaron tierra desde el "Bahama Star" todavía vestian los pijamas y camisones de dormir, indumento con el cual les sorprendió el incendio SUCESOS EN ESPAÑA

Madrid. — Tres muertos se han registrado en los accidentes ocurridos en las últimas horas. En La Unión (Murcia), murió a consecuencia de las heridas recibidas al ser arrollada por el automotor, la niña de tres años Dolores Moreno Sánchez y Antonio García Restol, de 72 años, fue hallado al borde de la carretera, en las cercanías de Algar, con heridas graves. Murió al ser trasladado a un dispensario de Cartagena. Se supone que fue arrollado por algún vehícu-

En Pola de Lena (Asturias). proximidades de Mariviello, fue encontrado el cadáver de Benigno Bermudez Escalada, de 20 años, natural de Ujo. Se cree que se cayo del tren expreso Gi-ROBO EN UNA ADMINISTRA-

CION DE LOTERIAS Oviedo. - En la administración de loterías Manzaneda, sita en la calle de Jesús, tres individuos se apoderaron del importe de la venta del día, que se calcula en 80,000 pesctas. El he cho fue cometido momentos antes de cerrar el establecimiento Mientras dos de los sujetos entretenian al administrador, el otro se apoderó del dinero, dándose los tres a la fuga. PERECEN AHOGADAS TRECE

PERSONAS Manila. - Trece personas han perecido ahogadas al ser arrastrado el autobús en que viajaban por las aguas cuando atravesaban un puente de la isla de

abundaban los manantiales que habría que consolidar. La dificultad no apocó para nada a Alejandro Dumas. La

construcción del Castillo de Monte-Cristo fue la comidilla de los cronistas durante varios años y Alejandro Dumas, muy vanidoso y muy por encima de las contingencias materiales fue fácil presa de los contratistas, El castillo, que debía costar cuatro mil francos de los de entonces, cedió el puesto a un edificio sobrecargado de frisos, ornamentos góticos, medallones, inscripciones literarias, cuyo coste rebasó los ciento cincuenta mil francos (quinientos mil francos de hoy). Hay que observar que el novelista añadió a la finca una isla coronada por un castillo pequeño, de tipo gótico, a fin de escribir en él sus novelas, v que fue bautizado con el nombre de "Castillo de If". cuadras para ocho caballos de lujo, un estudio de pintura e incluso un pequeño palacio para monos y loros. Finalmente, se calcula que esta locura costó más de cuatrocientos mil fran-

ARRUINADO EN CUATRO

Este castellano despreocupado, escribió en esta finca, que hablaba a su imaginación, alguna de sus más famosas obras, especialmente "El conde de Monte-Cristo", "La dama de Mont-sereaur", "Los cuarenta y cinco", "El Vizconde de Braguelognne" y "El tulipán negro" Pero sólo vivió en el castillo cuatro años. Para intentar salvar su "teatro histórico" vendió las esculturas de la villa y, lleno de deudas, se refugió en Bruselas en 1850, fundando luego varios periódicos, yendo en socorro de Garibaldi y no dejando de trabajar hasta su

trando algunos desperiectos

suponiéndose que los autores del hecho intentaron despe-

Del interior del vehiculo ha.

bia desaparecido el carga-

mento de fruta que conte.

nia. En cambio unas piezas de tela, para confeccionar pantalones, no fueron sustraí-das por los "cacos".

Se puede considerar como

un acontecimiento local, la

inauguración del estableci. miento "Doña Manolita". de-

dicado a bar y restaurante,

acaecido el pasado viernes a las ocho de la noche.

autoridades locales, industria.

les y gran número de invita.

dos. El reverendo cura pá-rroco de San Nicolás de Ba-

ri, don Lucas Peña, bendijo

los nuevos locales, abriéndo-

tas al público. A los invita-

dos les fue servido un selecto

Las instalaciones, diseña-

das por don José Roa Alcor-

vino español

a continuación las puer-

Asistieron al acto todas las

INAUGURACION

## ARANDA DE DUERO | VILLARCAYO | Miranda de Ebro

LA COLECTA DEL DOMUND nos en consideraciones en espe-Ya se conocen datos del resultado de la colecta realizada en nuestra población en el día del Domund, resultados que han sido publicados con detalle de iglesias, diferentes congregaciones radicantes en Aranda y centros de enseñanza; sumado todo ello alcanza a la cifra de 36.824,65 pesetas, aunque a esa relación se añade la siguiente considera-

Para ser del todo exactos digamos que no conocemos todavía el volumen de dinero recogido o todavia por recoger en concepto de cuotas de socios de la Obra Misional Pontificia de la Propagación de la Fe. que normalmente se recoge también en torno al Domund de cada año. MISAS EN DIAS DE PRECEP-

Conviene recordar a nuestros lectores de Aranda, el horario de las misas en días de precepto que se celebrarán en cada igle-

sia, que es el siguiente: Santa Maria: 8, 9,30, 11, 12, 13 y 19,30. San Juan: 8,30, 10, 11 y 12,30. Santo Domingo: 8, 10,30, 11,30,

13 y 18. Corazón de María: 4, 7, 8, 9, 10. 11 y 12.

MM. Bernardas: 8, 12 y 13.

Capilla Estación: 9. Virgen de las Viñas: 10.

Vera-Cruz: 10 y 19. EL MERCADO DEL SABADO

El día del sábado ha amanecido, dentro de la helada que, como de costumbre se ha producido durante la noche, relativamente suave, por lo que el mercado se ha visto bastante con currido de gente de los pueblos comarcanos, resurgiendo en la Plaza del Caud'llo, ese mercado ALQUILO piso amuede puestos que tanto desmerece de una población como la de Aranda, pero es preciso seguir CEDERIA piso céntriasi hasta que algún día veamos levantarse el Mercado de Abastos que tan indispensable se está haciendo sentir, a medida que aumenta en número de habitantes la capital de la Ribera. DEFUNCION

A la edad de 68 años, ha fa llecido el señor don Anastasio Cuesta Alonso, que vivía en la calle de San Gregorio núm. 33. La personalidad del señor

Cuesta era en extremo conocida: Ex concejal del Ilustre
Avuntamiento en el momento.

Prigo. Ayuntamiento, en el momento CEDERIA piso, cuatro de su fallecimiento, era funcionario de la Confederación Hidrografica del Duero y técnico del Servicio Municipal de Aguas y de ahí su popularidad y la setas. Prigo. Moneda, gran estimación que todos le tenfan.

jo del Servicio Municipal de Teléfono 4162. Aguas, cargo que venía desempeñando desde que el Ayuntamiento adquirió todas las acciones de la desapareció: Compania Arandina de Aguas Potables, una razón más para que tanto el funeral como la conducción de los restos mortales de don Anastasio Cuesta Alonso al cementerio, que se han celebrado en la tarde del sábado constituyeran una verdadera manifestación de quelo, pese a lo des-

apacible de la tarde. na Encarnación Martín de la Fuente, hijos y demás familiares, acompañamo en su justo dolor FARMACIAS DE GUARDIA

Le corresponde hoy de guar dia a la farmacia de la señora hija de don Julio Mira, sita en la Plaza del Caudillo núm. 13, teléfono 219

Mañana, lunes, le corresponde de guardia a la de don Helio-

doro Miranda, sita en la Plaza CARTELERA DE ESPECTACU-LOS

Hoy se proyectará en el Tea tro Principal la película "Una mujer de cuidado" (3) y el Teatro Cine Aranda, la titulada "Séptimo amanecer" (3-R).

LA ARANDINA SE DESPLAZA ESTA TARDE A PALENCIA Existe, entre la afición gran interés por el partido que esta tarde se celebrará en el campo de "La Balastera" de la vecina cindad de Palencia, entre el Cas-

tilla titular de dicha población y la Arandina. Para dicho partido nos ha sido facilitada la siguiente nota: "Relación de jugadores que se citan para el partido Castilla-Gimnástica del día 14 de Noviembre, que se disputará en el COCHES de alquiler campo de "La Balastera" a las 4 de la tarde: Nino, Riancho,

Bartolo, Vaamonde, Enrique, Eugenio, Parra, Arranz, Miranda I. Miravalles, Miranda II, Miranda III, Eusebio y Saugar. La salida del autocar de los jugadores, será a las 13.15 en punto del bar La Perla, habiéndose dade la hora de concentración de

servar la ausencia en la citación del jugador Peque, hemos preguntado los motivos de no MICRUBUS para viates haber sido citado este jugador y se nos ha manifestado que por circunstancias de régimen interior de la directiva, se había prescindido en este partido de mentado jugador, prometiéndonos darnos una nota oficial, el proximo lunes, sobre esas circunstancias que se relacionan

luces desfavorable para el pres-

tigio de algunos jugadores que

redunda en perjuicio del Club

con Peque y también de otros jugadores. Ante estas manifestaciones que pudiéramos relacionar con lo que indicábamos en nuestra crónica de yer respecto a la marcha de la Arandina, se deduce Briviesca. que algo debe suceder, a todas VENDO camión 5 Pm.

to del nismo jugador como la VENDO Vespa. Garamarcha del Club a que pertene-cen. pero no vamos a extender-1273.

ra de la nota oficial que nos ha

sido prometida. Concretémonos hoy al partido que se ha de ventilar esta tarde confiemos en el espíritu de los buenos jugadores que sabrán percatarse de la importancia del partido y de su obligación de defender los colores que visten. demostrando, al mismo tiempo. que nadle se puede considerar como indispensable en ningún encuentro.

Si el equipo responde esta tarde como esperamos y lucha con entusiasmo y coraje, la afición se lo reconocerá y demostrarán con ello que son conscientes de sus compromisos, que es lo más elemental en una persona. RADIO JUVENTUD

Programa para hoy. — 9,00, Apertura; 9,05, Radiosistema; 10.00. Pasodoble de los exitos: 11, Conexión con Radio Nacional de España; 11,05, Suspense; 11,25, Hoy es flesta; 12,00, La

programa; 12,05, Heliodoro y Gundemaro; 12,20, Música de la pantalla; 12,45, El huevo de oro; 13,00. Klosko de Prensa; 13,15, Música para el aperitivo; 13,45, Máquinas para el campo 14,05, Microdisco burgales: 14.10. Información cinematográ fica; 14,30, Conexión con Radio Nacional de España; 14.45. Aranda al día; 14,48, Cartel de avisos e información meteorológica; 14,50, Radio-deporte; 15,00 Notas de mi block; 15,10, Sobremesa musical; 15,20, Música de oyente; 16.00, Cierre de la emisión; 19,00, Apertura; 19,05, Album musical; 20,00, El Teatro en el estudio; 21,00. Música del oyente; 21.30, Servicio de infor-mación juvenil; 22,00, Conexión con Radio Nacional de España; 22.25, Para decirles adiós; 22,55, Luces para el camino; 23,00. Lec-

Lea DIARIO DE BURGOS

tura de programa y cierre.

comercial o planta oficina, para empresa de turismo. Sitio céntrico, preferible renta. Indicar situación, superficie, precio y condiciones

VALLADOLID

#### VENDO Seat 1.400 C.

ALOUILERES blado, céntrico, Teléfo-no 1884.

co, 6 habitaciones, tres cuartos baño, calefacción central, temporada anual, 6.000 mensuales, Plaza Toros, Prigo. Moneda, 18. Mañanas.

SEMISOTANO. Edificio Feygon, 530 metros, magnificas entradas, ide al supermercados, sala fiestas, club noc-turno, exposición mue-

habitaciones, baño, soleado, amueblado, Capitania, temporada, uno. dos años. 4.000 pe-

PRECISO piso centri-SE ALQUILA habita-

ción con derecho a cocina. Briviesca, 15. SE ALQUILAN dos pisos amueblados, con calefacción. Teléfono

#### YACCESORIOS

ALQUILER coches sin conductor. Joyeria Ga-dema Paloma 41. Felétono 5047.

ALQUILER sin conductor Seat 1.500, 1 400 0 y 600-D Gordini Re nault 4-L Dauphine. Servi Auto Informes: Calzados Luis Almirante Calzados Bonifas 11 Teléfonos 2585 y 1133.

ALQUILER sin 1.500, 1400, 600-D Ondine. GARAJE TURISMO. Calle Vitoria, 29. Teléfo

COCHES ats conductor Seat 600 Ondine, nue-vos San Juan 12 Santa Clara 57 interior. Teléconos 2904 v 1473. ARAHUETES Coches

de alquiler, sin chofer. General Moia 29, Telé-tonos 8440 v 6500. SE ALQUILAN coches sin conductor San Juan 19 y Pisones 13 Teléfonos 3142 y 1147.

AUTOS Pereda Alquiler sin conductor. nhine 600 D Teléfonos

Calzadas, 26 Teléfono

ALQUILER ein canal (hito), San Julian, 5 Teléfono 5740 · 607.

COCHES sin conductor Seat 600 D. FERAMA Asunción de Nuestra Señora. 1. Teléfonos: 3364 y 5740 614. taxis, desde 2 a 15 pla-

cas Telefono 4777. EXCURSIONES micro buses Europa 6, 9, 18 plazas Teléfonos 5740-651 9 7172

AUTO ESCUELA conductores & Gulas. San Lorenzo 33 Preparación para la obtención de carnet de con-

conductores « Rivar ». Alquiler coches sin cho-Teléfonos 35 56 92.

por no poderio atender. Teléfono 1576 DE W 800-8 BU-12.800. por el que ficharon, cuando se desconocia tanto el rendimien-

da Madre Genoveva, cuya ausencia de Villarcayo ha sido muy sentida, ha sido nombrada superiora de la Comunidad y Colegio de la Sabiduría, la reverenda Madre Cecilia, quien a lo largo de sus ocho años de permenencia en la villa ha sabido granjearse la amistad de todo el vecindario por sus grandes dotes humanas y religiosas. Nuestra más sincera enhorabuena a la nueva superiora, con nuestros fervientes votos de que su gestión alcance el mayor de los éxitos para magloria de Dios. MATRIMONIO

En el altar mayor de la iglesia parroquial de Santa Maria contrajeron matrimonio, la encantadora señorita, María del Rosario Garcia del Rio y don Julio Fuente Martinez, primer oficial de la Secretaria de la Merindad de Castilla la Vieja. Bendijo la unión el párroco

de la feligresia, don Daniel Caballero La feliz pareja fue apadrinada por don José Ramón García del Río, hermano de la novia y do-

La representación judicial era ostentada por don José Maria Churruca, firmando el acta por parte de la novia, don Ramón García, padre de la desposada; don Manuel Gutiérrez de la Torre, don Angel Martinez y don Luis Redondo. Por parte del novio lo hicieron sus

hermanos don Justo y don Luis, don Manuel Castellanos Jac quet, Varas Urigoitia y don Saturnino Ruiz Pascual.

NECROLOGICAS después de larga y penosa en fermedad, sufrida con gran resignación cristiana y habiendo sido confortada con los San-Manzanedo Santurce.

Reciban nuestro más senti do pésame su desconsolado esposo, don Manuel Villanueva Fernández; hijos y demás fa-

Igualmente hacemos patente nuestro sentido pésame al hijo familiares de don Alejandro Acinas Portugal, quien entrego su alma al señor, a los 87 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

na Luisa Fuentes Martinez, hermana de la novie. necesitamos depositarios vendedores en capital y pueblos provincia Burgos. Dirigirse a:

A la avanzada edad de 82 años ha fallecido en la villa, tos Sacramentos, doña Josefa

ENLACES MATRIMONIALES En la parroquia de Santa Maria y ante el altar de la Virgen de Altamira, profusamente engalanado e iluminado se unieron en lazo matrimonial el joven Oscar Rey Saavedra y la encantadora señorita Rosa Lucia Corcuera. La novia, que lucia un fastuoso traje niveo con diadema velo de tul y larga cola, hizo su entrada en el templo del brazo de su señer padre y padrino don Rafael Corcuera, del comercio de esta plaza, haciéndolo el novio del brazo de su señora abuela y madrina, doña Josefa Saavedra, distinguida dama de Villagarcía de Arosa. Bendijo la unión el reverendo don Rafael Diez, coadjutor de la parroquia, quien dirigió a los contrayentes una plática conmovedora. Todos los numerosos invitados se reunieron después en un hotel céntrico para celebrar el banquete nupcial y a despedir a la feliz pareja que iniciaba su viaje de luna de miel, que nosotros les deseamos eter:

En la parroquia de San

Nicolás de Bari santificaron también sus amores el joven Rafael López, industrial taxista de la ciudad y la bellisima señorita Ana María Salazar, que hizo su entrada en el templo del brazo de su consanguineo D. Antonio Ezcurra, de la bella Easo, haciéndolo el novio del brazo de su señora hermana y madrina, señorita Merche López, también del comercio de plaza. Ella iba ricamente ataviada con sus primorosas galas nupciales y el novio de etiqueta. Impartió la bendi-ción el párroco de San Nicolás, don Lucas Peña. Después de la ceremonia religiosa, los innumerables invitados fueron obsequiados con un espléndido banquete. que siguić animado baile hasta la despedida de los felices nuevos esposos, que se dispusieron a iniciar su viaje de luna de miel por variar ciudades españolas. Nuestra enhorabuena APARECIO LA FURGONETA La fuigoneta que fue ro-

bada hace unos días en Miranda, propiedad de don Antonio Madrid, ha aparecido en la Peña de Orduña, mos-

ta, contratista y propietario del nuevo establecimiento, presentan una extraordina. ria variedad y un refinado gusto artisticio. Es completa mente diferente a cuanto ya teníamos y se puede conside-

rar como un establecimiento modelo en su ramo. Sin temor a exagerar, podemos decir que Miranda cuenta con bar-restauranate de la máxima categoría, en cuanto a instalaciones.

Consta de una lujosa planta dedicada a cafeteria, con un reservado-comedor. Otro comedor muy bonito está instalado en el semisótano y por último, tiene otra sala deco. rada en forma de bodegón, con curiosos motivos.

Extraordinaria obra debida al popular y gran mirandés dos José Roa, la que será un orgullo para la ciudad. INFORMACION DEPORTIVA

Hoy viaja el Mirandés a Calahorra, para contender con el titular de la ciudad riojana en partido correspon. diente al campeonato nacional de Liga, del IV Grupo de Tercera División.

Para asistir a este partido a las diez de la mañana saldrá del domicilio social del club, un autocar, además de los numerosos coches particulares.

-0-En Anduva, a las once y media de la mañana, contenderán en partido del campeonato nacional de juveniles, los equipos del Balsamaiso de Logroño y el ITI de Miranda en encuentro en el

que se disputarán el primer puesto de la clasificación Por la tarde, a las cuatro, en el mismo campo, se enfrentarán el Logroñés y el Mirandés en encuentro muy emocionante. Los chavales mirandeses, parece que han encontrado la forma como orueba la amplia victoria obtenida frente al Náxara el pasado domingo, al que de-

guería Cordón, Santan-der, 2. POR no poder atende traspaso tienda ultra

surtida v buena venta Juan Andino, en Villar-cayo. Teléfono 103.

#### TELEVISORES

#### VARIOS

lón, 20 Burgos.

OFFSET y toda clase de trabajos tipográficos, en TALLERES GRAFICOS «Dia-

rio de Burgos» Vi-

toria 13 Tel. 2852

radio vieja por una moderna. Radioeléctrica Jospe. Concepción, 2, 6,9

FOTOGRABADOS Confección rápida, TALLERES GRA-FICOS «Diario de Burgos ». Precios ventajosos. Vitoria, 18. Teléfo-no 2852.

TERNEROS: Criadios (sin leche) con «Papilla IMPRESOS co-

dormir, dos o tres se-noritas o amigos. Plaza Alonso Martinez, número 9, 1.º.

matrimonio sin hijos. Villarcayo, 12, 3.º, de-DARIA pensión a caballero. Informes esta Ad-

#### cuarto de estar. Infor-

mes: Avenida del Cid, 10, escalera derecha, 12, C. De 4 a 6. POR cese iquido mue-

muebles. Precios creibles. 13. Taller. PERDIDAS

#### EXTRAVIO perra de caza, color canela, corbata, Devolución: Mor

co, 6, o avisar al telé-fono 7009. HALLAZGO de un cordero el día 10. Informes en Fuente Nueva, nú-

PERDIDA pulsera pie dras azules. Gratificaré: Madrid, 11. Teléfono

### **TRASPASOS**

BARES! pegando Pla za Mayor con vivienda magnifico, calle Miran-da, muchas ventas. baalquiler Informo unicamente a interesa dos. Prigo.

¡LOCALES! Calle Santander Hondillo. za de Santo Do de Guzmán ;Interesan tes!. Prigo. Moneda. 13 Mañanas.

LOCAL propio panade ría, pescadería, etc., ce do en 60.000 ptas., ren-ta 300 ptas. Razón Dro-

marinos con piso, bier

fasa

«TELEVISORES 19» último modeio extrapla, no, UHF, icencia americana, con antena, vol timetro y mesa, todo 15.500 pesetes Diez días prueba sin compromi-Ventas a plazos. Garantía absoluta seis meses. «Comercial Velo Moto». Calera. 10. TELEVISORES. frios

transistorizados, menos consumo, más duración técnica avanzada. Sólo con «Lavis» Si no compró llegó el momento Distribuidor: Radio Milán. Cordón. 2 Burgos.

SEGUROS de accidentes de trabajo. Mutua-lidad Provincial. Espo-

ATENCION. Cambie su

mercialea cartas timbradas, tarjetas de visita invitaciones, prospectos de propaganda. e'c. TALLERES GRA. FICOS «Diario de Burgos». Calle Vitoria, 18 Teléfono 2852

Amistad, las dos parejas

ron las primeras partidas de la segunda vuelta del torneo. con los resultados siguientes: Mus, pareja número dos, de El Cid. gano cuatro-tres a Deóbriga; número uno y pareja uno de El Cid, cuatrodos a Deóbriga número 2. Descansó La Amistad.

## Interesa local

Ofertas: APARTADO 109. (Referencia 268)

> Valladolid, 3. SE VENDEN carrocerías metálicas para via-jeros, de 40 plazas en

Perfectas condiciones. Melchor Prieto, 6. RECAMBIOS ori-

TRANSPORTISTA economice con un motocarro «Trimas». Más potencia. Más carga. Más seguridad EN-Más seguridad EN-TREGA INMEDIATA

FRENOS ciruñas eléctricos aire vacio, etc Precios sin competencia

Perkins, consumo 0,42 kilómetro. Entrega in mediata. Ruera. Vitoria, 19

SEAT 600 . D Formicheta, exento Im. Lujo Entrega

CAMIONES Avia motor Perkins 4.000 v 2.500, para carnet de segunda. Ruera. Vitoria 19 Burgos.

ELE CTRICIDAD del Automóvii Lámparas, bobinas condensadores, pla tinos, tapas delco rotores etc.. Co-merciai Velo Moto Teléfono 6946.

motocicleta nueva te. San Pablo, 18. 15. entresuelo izquierda.

CHICO 14-15 años, necesita almacén de vi-nos Fernando Saiz. Rey San Fernando. (Oficina Colocación R. número

SE NECESITA chica. SE NECESITA cnica. destable 4 2.9 NECESITAMOS muchacha o señora, interna o externe. Clinica del Carmen.

ostrador. (Registrado mero 3715) SE NECESITA matrimonio sin nijos.

> SE NECESITAN colocadores de vidrio y aprendices (Registrado Oficina de Colocación 3.537) Cristalerias del Norte

(Registro Oficina de Colocación núm. 8.767).

adelante. Razón: Ca-rrocerías Somalo. Rey Pastor. 27 Teléfono 211285. Logroño. VENDO Citroen 2 CV.

ginales cBarret ross Continenta Auto & A Calve Sotelo. 9

Garaje Turismo Vitoria número 29.

Continental · Auto S. A. ALFA ROMEO

Vitoria 19 Burgos.

VENDO Citroen 11 ligero, toda prueba. Tra-tar con Tomás García. Tercio, 6. Lerma, Telé-

fono 50. VENDEMOS o cambia-mos cualquier tipo de usada Hermanos Fuen-VESPA 150 cc. muy buen estado, vendo, to-da prueba. Fuentecillas,

#### COLOCACIONES

SALON de Recreo se necesita encargado de

Oficina Colocación núcocinera, él mozo de comedor, con referencias Escribir a ERIUE Apartado 437 número 410 Bilbao

CHICA sepa cocina, se necesita para Bilbao. Buen sueldo. Razón: Mateo Cerezo, 11. APRENDIZ peleteria, necesitamos Informes en esta Administración.

#### Estos anuncios se reciben en nuestra Administración (calle Vitoria, 13. Toéfono 7148) de NUEVE de la mañana a DOS de la tarde y de CUATRO de la tarde a OCHO MENOS CUARTO de la noche, así como en todas las Agencias de publicidad. PRECIO: 8 pesetas hasta diez palabras. Cada palabra más, 0,80 pesetas.

piso 12, derecha. Pre-

TAQUIMECANOGRA-Presentarse de 6 a 8. (Registro Oficina Colo- mero 3.787). cación núm. 3.786). MUCHACHA, se necesita. fres personas ma-

de albañileria 25 ptas. hora. Razón: Obra Tesorera, núm. 4. (Registrado Oficina Colocación núm. 3.678). NECESITO chica para

yores. Barrio Gimeno,

SE PRECISAN peones

Bilbao, sepa cocina, Informes: Avenida Cid, 37, 8.º, centro. ECESITA chôfer Informes: Sr. López. Ila 2 l dentro capital. Teléfono 1705. De 12 a tería. SE NECESITA chôfer primera o segunda. Dirigirse por escrito, con referencias al Apartado de Correos

Burgos. (R. O. C. PARA fábrica se necesita matrimonio joven de pueblo, facilitándoles vivienda en la misfábrica. Dirigirse por escrito con referencias al Apartado Correos, 314. Burgos.

SE NECESITAN dos chicos, de 16 a 18 años. Razón: Carnicería Berezo. De 9 e 2 tarde. (Registrado Oficina Coloción. Núm 3.783). SE NECESITAN 3 pas-

1.º (Registrado Ofici-Colocación, número rante Bonifaz, 3. PEONES bien retribuí- cha o asistenta. Huer-Construcciones to del Rey, 17, 2.0. dos. León. Obra Colector, SE NECESITA chico. eación núm. 3.785).

Machin. (O. C. 3.751). SENORITA o señora viuda de 30 a 50 años, «Alas», Almirante Boni-SE NECESITA pastor a fanegas, en Arroyal de Vivar (Burgos). Tra-

tar Junta Ganaders. SE OFRECE modista a domicilio. Teléfono 4841. De 10 a 1,30 mañanas. De 4 a 7 tardes. SE NECESITA señora de 35 a 40 con infor- admitimos en cada lo-mes, poco trabajo. In- calidad para venta plaformes: San Francisco. 1.º dcha. Desde las

MUCHACHA para pasar temporadas en Burgos y Madrid, se necesita, buen sueldo. Infor-mes: Vitoria, 109. Baraje. Burgos.

con informes. Concep-ción, 15, esc deha. 5.º, TEJEDORAS con má. 3394 trabajo a demicilio. In-formes: Nati. Cardenal Segura, 1.

MUCHACHA se necesi- NECESITAMOS barni- POLLITOS recién naci-Buen porvenir, Fábrica Santa Clara 5. ta. Avenida del Cid, 10, zadores y ebanistas. dos carne sentarse por las maña- de muebles acogida al VENDO máquina pela- VENDO piso cinco ha-Plan de Desarrollo, Absoluta reserva coloca-

FA auxiliar precisa ro 1.174. Publicidad VENDO tres ventanas «Coliseo Castilla». In «Mentor». Apartado, 190x160 y tres de ce-útil recomendaciones. 140. Burgos. (Registro mento 130x105. bara-Oficina Colocación nú-SE NECESITA chica, TIERRA vegetal excebuen sueldo. Vitoria, 31, 6.º derecha SE NECESITA apren-

diza o aprendiz. Sas-treria Ambrosio. Lain Calvo, 35, 1° dcha. (Registro Oficina Colocación núm. 3711). PARA representación en plaza, de artículo introducido, se precisan personas ambos sexos, entículo introducido, se precisan personas ambos sexos, 2 HP, 2.500 otro 1 HP.

VENDO sierra cinta de GANARA 500 diarias metro, con carro, mo-vendiendo maquinitas tor 10 HP, volantes calculadoras miniatura, ciegos, Barriada Yagüe. Son metálicas. Suman, restan, multiplican, di- VENDO 150 olmos. Paviden. Enviamos una ra tratar con Leandro contra reembolso de Fernández. Melgar de contra reembolso de 181,50 para probar ven-

Apartado 1.219. Barce- metálicos. Edificio Colona. MUCHACHA pasando temporadas en Burgos, Madrid y Alicante. Infor-

mes. Teléfono 1338 tores bien retribuídos, a REPARTIDOR - cobraposible con ayuda. dor. (Preferible guar- vo, Razon esta Admi-Teléfono 6360 y San dia civil retirado), se nistración. Pedro y San Felices, 39, precisa. Informes: Pu- SE VEND SE VENDE cepilladora «Alas». Almiblicidad SE NECESITA mucha-

Plaza de Logroño. (Re- Casa Colón. Sontander, Colo- 2. (Núm. 5792). NECESITO oficial de CHICO para recados. tercera de fontaneria. se necesita, Informes: Concepción, 15, Loren- Drogueria Marcos, Calera, 8. (Registrado Ofi-cina Colocación núme-

ro 3.795).

necesita para casa SE NECESITAN señotres personas mayores, ras de limpieza. Norte sepa cocina. Poco tra- Brillante. Avellanos, 4, ras de limpieza. Norte bajo, de 9 mañana a 7 2.º. De 3 a 5. (Registra- ENSENANZA garanti- dades. :Gran oportuni-Publicidad núm. 3.796). SE NECESITAN aprenduration de sexto Magiste-dices adelantados de son Grupos reducidos.

REPRESENTANTE 643.

joyería etc. Apartado, da en Loques de de Avda. Cid. 47, 4.º. SE NECESITA pastor SE NECESITAN pinto- INGLES, Francés, Alea fanegas. Tratar con res de segu Emérito Pérez. Villagu- Moneda, 19. res de segunda. Delix.

COMPRASYVENTAS

co; Lawton Red. huevo Fisica y Química. Ba-rojo Pollitos para Car-ne. Ledbrest. Pilch-s. Teléfono 4686. Granja Mirasol Pis nes, 7. Teléfono 2960 Piso-SE OFRECE profesora SE NECESITA chica DURALEX Platos va- para clases sos Duralex Ferreteria Lain Calvos Teléfono

#### dora pollos, buen uso. Almirante Bonifaz, 9,

lente calidad procedente de huertos, vendo hasta 20.000 metros cú-bicos. Informes: Publicidad «Alas». Teléfono

estén bien relacionados, gasolina. Moto como donde se les informará dispongan horas libres. nueva, Bultaco metra- de nuestra gran oferta Taformes: Sr. López. lla 2 HP. Merced, 8. Bo- inmobiliaria. Prigo. Mo-

Bar Angel. De 4 a 6 Yuso. (Palencia).

Martinez, 7 da, 13. Mañanas. CAMBIO gallinaza por paja. Eliseo Gil. Cen- : PISO! Estrenar, prótral Lechera. Teléfono ximo Capitanía. SE VENDE rifle F-N. calibre 22 largo, con anteojo telescópico, nue-

#### SE VENDEN jaulas y gallinas. Teléfono 7080. VENDO futbolin. Informes: Bar Pascual. San-ta Clara, 27.

combinada. Restituto

Gozalo. Frandovinez.

ENSENANZAS ACADEMIA J. C. Preu niversitario

validas, Magisterio.

tarde. Buen sueldo. In- do Oficina Colocación, zada, éxito completo. dad!! Prigo. Bachilleres. PISOS! Llave mano cerrajería. San José. 5. Santa Clara 57, A. (Registrado Oficina Co- OPOSICIONES Magislocación. Núm. 3.793), terio, Preparación com-SE NECESITA chica, pleta Matemáticas, Fi-Restaurante Castilla, Pleza Matematicas, 151 ma, tres y siete nabitasica, Química, Análisis, ciones, baños. Calle Vietc. Profesorado especializado. Santa Clara, nes, calefacción, baños,
REPRESENTANTE

> mán, Ruso Profesor facultativo, toda clase exámenes, estudios cul-turales. Teléfono 3183. SENORITA daria cla-POLLITOS de puesta no 3337, De 4 a 6. Duches 60, nuevo blan- CLASES Matemáticas,

para clases particula-res. Teléfono 2134. **ILATELIA** cesorios pars cortinas, prar. Andrés Capo. Ferreteria clain Celvos Apartado 1273. Barcelo-Teléfono 3394.

### FINEAS

Para la venta vinos

Rioja embotellados

BODEGAS BENES

BRIONES (Logrofio)

bitaciones. Vitoria, 51, Informes en Vigón. A, dos. Escribir al núme-ro 1.174. Publicidad VENDO tres ventanas PISO céntrico, vendo contado. 6 habitaciones, mento 130x105, bara- cocina, comedor, baño, tas. Informes, calle Bri- servicios, calefacción, viesca núm 16, 2.º. ascensor Teléfore esta CONSTRUCTORA de Bilbao, solicita terrenos centricos, a cambio de lonjas o pisos. Villalón, 42. Burgos.

:ATENCION! Clientes, en este mes detallamos nuestro extensisimo surtido, pisos, casas, naves, rústicas chalets, ocales cafeterias, bares, fábricas, negocios. Visiten nuestras oficinas

neda, 13. \*PARADOR HOTEL! Modernisimo, enclavageneral Madrid · Irún, veintitrés camas, espléndidos comedores. cuarenta, cincuenta comensales, edificio anti-guo, servidumbre, 23.000 co: 254 ptas. Exclusivas dores de nogal y formiBurgo. Sección 41. ca, vitrinas y cierres gos, 6.000.000 pesetas.

Apartado 1.219. Barcematilias Burgo. Tomaría parte en vimercial. Plaza Alonso viendas, lonjas.

Prigo Mone-

cuartos baño siete habitaciones, ideal, pensión peluquerías, pro-fesionales, 500.000 pesetas. 250.000 entrada, resto tres años, exer contribución Prigo TIENDAS! Exentas. veinte años, 50, 100 metros, adecuadas almacenes comestibles. res, 300.000, 500.000, amplias facilidades Prigo.

dispongo, casas, loca-les, centriquisimos, ven-Moneda, 13. Mañanas. :OCASION! Edificio «Feygon», vendo sólo por tres días, planta 225 metros liáfanos. dos calles. 1.600.000. facili-

ENTIDADES! Bancos,

soleadísimos, detrás Plaza Toros, confort, baños, calefacción cenpróximo Capita-Fi- nía, tres y siete habita-isis, ciones, baños. Calle Vitinez del Campo Eduarconfort, zos, contado, relojería, ses por señorita titula- plisimas habitaciones, joyería etc. Apartado da en Londres y París, dos cuartos baño, calefacción central garaje. Otros tres, cuatro habición ultimeción mag-

> Mañanas. EMPRESAS! Autobu ses linea, garajes, 2.400 metros, dos fachadas. Vitoria-Villimar, frente iglesia Gamonal.. ¡Ocasión! Prigo.

nifico Paseo de la Is-

la. Facilidades. Prigo.

SE VENDEN las casas a la calle de San Ju-lián cúm. 10 y 24. La superficie de 438 metros quina de punto, se da CARRILES, tubos, ac- SELLOS, deseo com- cuadrados y la segun-trabajo a demicilio. In- essorios para cortinas, prar. Andrés Capo, de 233 metros cuadra-Informes: Espolon. 16. 1.º.

ADMITO huéspedes VENDO local patio y gallinero, en 450,000 pesetas, en calle Brivies-ca núm, 16 Informes en el mismo piso 2.º MASEGOSA. Empresa Constructora de Bilbao, ministración. inicia la construcción de 40 viviendas para entre-

probar: comedor, coci-na, aseo, hermoso hall. Mucha luz, exterior. Facilidades de pago. Ra-zón: Villalón 42. VENDO pisos, tres y cuatro habitaciones. ca-lefacción, exentos, pró-ximos a terminar. In-

gar en un período rápi-

do, en el barrio de San Pedro de la Fuente. Constan de 3 dormito-rios formidables, a com-

teria. SE VENDE piso, calle San Agustín 13. Informes, guarda obra. SE VENDE casa céntrica, planta baja y pi-so, 6 habitaciones, des-

pensa, gran patio y ga-llinero, y demás servi-cios. Informes: Divino

formes: Merced. 8. Bo-

Valles, 3. CONSTRUCCIONES «Everest», S A.: damos comienzo a nue stro primer bloque de vi-viendas «cupo venta libre», compuesto 36 vitaciones, ascensor, ca-lefacción (calor negro), cocina con lavadora, fregadera, termo de gas butano, tres o cuatro hornillos, baño completo (lavabo de pie, baño aseo, bidet e inodoro); cocina y cuarto baño con azulejos hasta el techo; dos habitaciones empapeladas, con quet; pinqui en habitaciones; precio máximo 333.500 ptas.: pago 50% antes escritura: resto de 5 a 10 años. Sola-

donde se hallan ubicadas. Informes: Plaza Alonso Martinez. 7. A, derecha, Mañanas de 10 a 2. VENDO piso 4 habitaciones amplias, solea-do. Calle Villarcayo, 14, 5.º. centro. De 1 a 3. VENDO piso 4 habitaciones cocina, despensa water, calle Francisco Salinas núm. 39, 1.º, izquierda muy soleado mo, con Heliodoro García, de 10 a 15 horas, días 15, 16 y 17. dias 15, 16 y 17. VENDO pisos San Francisco a estrenar, 300.000. Teléfono 5840 -732. Mañanas.

mente quedan 10

vender. Apresurese pues

vale la pena la zona

VENDO dos locales en Madrid, uno 138.000 pe-setas y otro 152.000 ptas. PISO a estrenar 3 habitaciones, baño, informes: Santa Clart, 57, C 1.º izqda. De 3 a 4. CASITA, compraré, pueblo provincia. drés Capo. Apartado 1.273. Barcelona.

### GANADOS Y APEROS

S EMBRADORAS.

arados para trac-tor, Cultivadoras,

abonadoras centrifugas v toda clase

de aperos para tractor. Véalos en

Casa Grigelmo. VENDO vaca pura raza lechera, recién parida, segundo parto. Flumencio Escudero. Celada del Camino. VENDO un rebaño 115 ovejas partendo. Redecilla del Campo, Máxi-mo Sáez.

Lechals. Drogueria Nieva. Madrid, 2. HUESPECES

PARTICULAR cames

MUEBLES VENDO comedor

bles de cocina y otros Fuentecillas.

rrotaron por nueve goles a Próximamente dará comienzo el torneo local de aficionados, que se jugará en el campo de deportes de Fe

Hasta la fecha, los equipos que se han inscrito para este torneo, son: Media Luna, Celtic, Cometa, Loyola y Fe-La inscripción para este torneo finaliza el día 17 del actual, esperándose que a los ya citados se unan los equi-

pos de San Francisco, San

Pablo y Los Leones, que no torneo. deben faltar en este El torneo de fútbol infantil, según nos comunica la comisión organizadora conflaba en una mayor participación de equipos, ya que hasta el momento, solamente han respondido a su llamamiento tres equipos: Fefasa. Cachorros y Rayo. La inscripción para este torneo también finaliza el día 17 del actual. Pasado este plazo se formalizará el calendario

que haya inscritos CAMPEONATO DE MUS Y DOMINO Días pasados finalizó la primera vuelta del torneo triangular de mus y dominó entre las sociedades, Deóbriga,

El Cid y La Amistad.

Amistad, pareja

dos, dos puntos.

de competición con los equi-

Mus .- El Cid. pareja número 1, dos puntos. Número dos, dos puntos. Deóbriga, pareja número uno, cuatro puntos. Número ro dos, dos puntos.

uno, cero puntos. Número

La clasificación en esta pri-

mera vuelta, es la siguier-

Domino. El Cid, pareja número uno, dos puntos. Número dos, cero puntos. Deobriga, pareja número uno, dos puntos. Número dos. cero puntos.

con cuatro puntos. El viernes pasado se juga-

## jugadores a las 13". Ante la presente nota y al ob-

### En los últimos años ha aumentado la "delincuencia" industrial en un doscientos por cien

Una plaga que roe poco a poco la potencia de las naciones: los espías industriales

méticamente en la caja fuerte

ral sabia la combinación de

la misma.

paises.

unicamente el director gene-

Un caso dificil, que puso de

manifiesto, una vez más, la pe-

ricia de unas organizaciones

que están minando poco a po-

co la potencia industrial de los

En la reunión para calcular

las posibilidades del tejido se enseño a los directivos de la

empresa una muestra del paño,

en cuestión. En la citada reunión

solamente se encontraban los

jefes y la secretaria del direc-

tor general, a quien también fue mostrado el tejido, para así

saber el punto de vista feme-

Todos los detalles son impor-

tantes. Por eso, cuando la se-

cretaria pretenuio peinarse y

maquillarse antes de lucir el

nuevo tejido, el caza-espia in-glés se dio cuenta del vehículo

de salida de los secretos. En la

palma de la mano de la se-

cretaria, con una fuerte dosis de

pasta maquilladora se encon-

traba el dibujo del tejido listo

para ser fotografiado y "expor-

tado". ¿A donde? Eso pertene-

ce al reino de lo incógnito. Pin-kington, en esta ocasión evitó...

URANTE los últimos diez

años esta especie de "de-lincuentes industriales" ha

proliferado de manera asom-

brosa, constituyendo un verda-

dero peligro para empresas que

se resisten a creer en la exis-

tencia de seres tan repugnan-

tes que trafiquen con el honra-

do trabajo y esfuerzo de los de-

más. Ha habido un aumento en

la última década de un casi

200 por ciento de esta delin-

Si no se hace inmediatamen-

te cara a este problema de los

espías, cada vez más grave en

todo el Mundo, llegará el dia en

el que habrá más policias en

una empresa que especialistas...

"El proyectil disparado contra

el aviór del tirano Castro el 20

de Junio último, "Día de los pa-

dres", partió de las propias fuer-

zas armadas comunistas, que

permanentemente se encuentran

en las Lomas de Jaruco, pro-

vincia de Matanzas, Cuba, en

tareas de fortificación militar".

Así se expresó para "La Voz

del Pueblo", noticiario radiofó-

nico que dirige el doctor Salva-

dor Lew, un ex-mecánico de

aviación que prestó servicios en

un aeropuerto militar cubano y

posteriorment, pasó a hacerlo

en la Compañía Cubana de Avia-

ción, donde se mantuvo hasta su

Luis Hernández Segundo, el

ex-mecánico de aviación, dijo

que el proyectil disparado con-

tra el avión del dictador cuba-

no era de gran tamaño, lumino-

so, y durante su travectoria hi-

zo un ruido similar al que des-

piden los aviones que rompen

la barrera del sonido. "El pro-

yectil no tenía forma de bala,

propianiente; era un objeto ex-

traño, que al tocar el avión

"Illushin 824" de Castro por la

parte de atrás del ala izquierda,

o sea, por el fuselaje, desinte-

gró totalmente el enorme apa-

rato, haciendo que sus cinco tri-pulantes perecieran", añadió

El ex-mecánico de aviación continuó diciendo: "El efecto

del impacto fue tan grande, que

hasta las luces de bengala que

permanecen en reserva en los

aviones, para utilizarlas sola-

mente en caso de emergencia,

se dispararon. El avión quedó

sin velocidad. y al estallar en

mil pedazos en el aire los res-

tos se esparcieron por un radio

de una manzana, aproximada-

mente a un kilémetro de la lo-

calidad de Jaruco, en la provin-

cia de Matanzes. Se afirma que

si la explosión llega a ocurrir

un minuto antes en que justa-

mente el aparato volaba sobre

el centro de Jaruco, los hierrros

L'ernández.

salida reciente de la Isla.

cuencia industrial.

los trances aduaneros.

Acción

nino del artículo.

Pinkington, sagaz caza-espías británico, resolvió el caso intrigante de "la secretaria coqueta"

Por José Maria Inigo y Ernesto Díaz (DE LOS SERVICIOS ESPECIALES DE «EFE»)

pesar de lo que algunos criticos antibritánicos afirmen, los técnicos ingleses poseen indudablemente una gran pericia e ingenio para lograr inventos de utilidad manifiesta. Precisamente por eso la Gran Bretaña es, sin saberlo, el epicentro de la más formidable red de espias que pudiera sonarse.

No se trata del tipo de espía convencional en búsqueda de secretos o informaciones políticas, por supuesto.

Los espias a los que una y otra vez hace mención la Prensa inglesa son del tipo conocido como "industriales". Personas al servicio de competidores poco a nada escrupulosas, roban fórmulas y datos sobre productos manufacturados, modas, dibujos, períumes, etc.

#### Los caza espías

IN duda alguna, Bill Pinkington es uno de los más conocidos y eficientes caza-espias británicos, con muchos años de servicio a las órdenes de diferentes empresas y casas aseguradoras.

La profesión de caza-espías industriales es una de las más duras y sacrificadas que puedan existir, por culpa de la cegue ra de muchas empresas, que niensan estar luchando contra una banda de aficionados.

Los espías industriales son fotografías estaban cerrados hertan inteligentes como los llamados políticos : es indudable que han recibido verdaderos cursos de especialización, pues dominan su "oficio" a la per-

#### «La secretaria coqueta»

NO de los fraudes más importantes, felizmente resuelto por Mr. Pinkington. es el que la Prensa inglesa conoció co nel nombre de "la secretaria coqueta".

Habian sido revelados detalles y dibujos secretos de una fibra nueva totalmente, de una fibra textil. Un tejido especial para señoras. Los esfuerzos -de todo tipo- de los directores de la empresa estaban siendo desbaratados sin saber... ¡cómo! El director general de la em-presa llamó a Pinkington a su despacho y le encargó la investigación del asunto.

Todos los dibujos, detalles y

#### Representante

Solicita importante almacén de hierros de Bilbao, introducido en industrias siderometalúrgicas y ramo de construcción. Ofertas al número 4.205. Pu licidad PREGON. Apartado 789. Bilbao



¡Ahora es el momento! En beneficio de todos los burgaleses ponemos a su disposición la más SURTIDA EXPOSICION DE ESTUFAS... y a unos precios para lodas las economias

Atención a la Operación Estufa!

Estufas de botella incorporada, en 30

mode os diferentes, desde 800 pesetas

Es una oferta de

#### EISENHOWER MEIORA

Puede que continúe hospitalizado durante dos semanas

Augusta (Georgia). — El ex - presidente Eisenhower pueda recuperarse perfecta-mente pero los médicos han manifestado que puede ser necesario que permanezca en el hospital durante dos semanas. — Efe. SIGUE MEJORANDO

Fort Gordon (Georgia). -Los médicos que atienden al ex-presidente Eisenhower informan que su ilustre paciente continúa mejorando después de los dos ataques car-díacos sufridos a principios de esta semana. — Efe.

#### El Club nacional de los payasos una obra de caridad para todos los necesitados del circo

Barcelona .- Recientemente se ha celebrado en esta ciudad la cena anual del Club de payasos, organizado en España hace unos tres años y cuya finalidad es establecer un vínculo de unión entre todos los artistas españoles de circo para prestar. les ayuda en los momentos de necesidad. Dio origen a esta unión el caso de un artista español que, estando traba-jando en Gran Bretaña cayó enfermo de gravedad y se encontró sin recursos. Un compañero suyo, inglés. Don Saunders, le entregó todo lo que poseía para socorrerle. Cuando Saunders vino a España, todos los payasos se reunieron para darle la bienvenida y le ofrecieron una gran cena de homenaje por su humanitaria actitud En aquella ocasión, decidieron fundar el Club, que en la ac-tualidad dirige José Villa dei Río, uno de los dos hermanos

glaterra envie fuerzas a Rho-

desia para evitar el desorden que previsiblemente se pro-

ducirá, sí es casi seguro que

el hecho va a poner de nue-

vo en efervescencia a todo el

continente africano.

DESIGUALDAD POLITICA

La raíz del problema co-mienza en 1963 al disolverse

la Federación de Rhodesia y

Nysalandia y convertirse en

tres países, dos de ellos in-

dependientes -Rhodesia del

Norte (que adopta el nombre

de Zambia) y Nyasalandia (que adopta el nombre de Malawi)— y uno como territorio de la Corona británica con Gobierno autónomo sujeto a Londres sólo por un

gobernador, representante de la Reina Isabel II y que tie-

ne derecho a establecer la po-

lítica exterior del territorio y

a defender los legítimos de-

rechos de todo el pueblo de

**VALDEAJOS** 

LA GRAN TASCA

PRUXIMA APERTURA

San Pablo, 10

rizado tiene acceso a él. Los me-

cánicos de ertos aviones son co-

munistas rigurosamente selec-

"Puede afirmarse que las fin-

cas de la provincia de La Ha-

bana están minadas con armas

de todo tipo y tanques -añadió

a continuación el ex-mecánico

de aviación- No hay arboleda

que no cobije bajo su frondosi-

dad grandes cantidades de ar-

mamentos. Las trincheras, a to-

do lo largo de la costa, se ha

cen en forma de equis y zeta con varias entradas y salidas

Estas trincheras no son visibles

"También están fortificado

los alrededores de la primera

terminal aérea del país: el

aeropuerto de Rancho Boyeros

Todo lo que por esos alrededo

res parezca un bohio de campe

sinos, es en realidad una forti

Finalmente, el ex-mecánico

de aviación Luis Hernández Se-

gundo afirmó: "El atentado con-

tra el avión del tirano Castro

fue realizado por los propios

servidores militares de sus fuer

zas armadas. Castro están cons

ciente de que su derrota sin du-

da está en las manos de esos

cionados".

desde arriba".

ficación militar.

hombres".

Rhodesia del Sur.

Esta asociación atiende, principalmente, a los ancia-nos imposibilitados que no han alcanzado los beneficios de seguros sociales, montepios ni retiros y que se ha-llan en difícil situación económica. Para ello tienen un fondo común que se nutre de suscripciones donativos y de lo que se recauda todos los años en el magno festival benéfico en el que colaboran los mejores artistas circenses del momento.

El Club aunque se llama de los payasos, cuida de to-dos los artistas de circo por igual.-(FA).

Se salvó porque en estos casos siempre despegan tres

(Crónica especial para Agenquemados y retorcidos hubiesen un personal especial, y nadie cia "Fiel-Aip)".

sando enormes daños materia-

tra Fidel Castro, y partió de sus

propios servidores militares. Só-

lo que se equivocaron de avión.

En la extensa cordillera de las

Lomas de Jaruco hay una ar-

tillería permanente atendida

por millares de milicianos y sol-

dados que abarca varios kiló-

metros de extensión, siguiendo

la ruta de la costa. El disparo

partió de ese lugar, donde cons-

tantemente se construyen forti-

ficaciones militares, disponién-

dose de toda clase de armas y

proyectiles, pues el régimen co-

munistr teme una invasión del

"Ocurrió sin embargo --con-

tinuó diciendo el informante-

que Castro no viaja en un solo

avión. El utiliza los dos "Illu-

shir 824 y 825", fabricación so-

viética, y el 826, de fabricación

norteamericana. También posee

un "DC-3", ur helicoptero y un

pequeño avión de cuatro o cinco

plazas, de un solo notor, para

amarar o aterrizar. Castro via-

ja indistintamente en cualquie-

ra de estos aparatos. Por eso re-

sulta muy dificil saber donde

se encuentra en realidad. Hay

ocasiones en que todos esos aparatos están en el aire, simultá-

neamente, por distintas regiones y provincias".

rano tienen su base en un enor-

me aeropuerto construido en la

zona de Baracoa, cerca de Jai-

manitas, costa Norte de la pro

vincis de La Havana, adonde se

llegs por la carretera Habana-

Mariel. Toda esta carretera, ast

como la costa Norte, a todo lo

largo, están fortificadas" De es-

ta zona retiraron recientemen-

te las ametraliadoras conocidas como "Cuatro Bocas", para sus-

tituirlas por enormes cañones

Duplex, de dos bocas, que dis-

paran al mismo tiempo y en la

misma dirección. El aeropuerto

de Baracoa está custodiado por

"Los aviones que utiliza el ti-

exterior".

"El atentado iba dirigido con-

les y numerosas víctimas".

aviones y nadie sabe cuál de ellos le transporta

Sus propios artilleros derribaron

el avión de Fidel Castro

creyendo que viajaba en él

#### "Zimbabwe". la primera colonia inglesa que consiguió su autodominio bajo la dependencia de la Corona, acaba de proclamar en un mensaje radiado al país por su primer ministro, Ian Smith, la independencia unilateral del territorio descubierto a la civilización en 1888 por el expedicionario inglés Cecil Rho-Esta declaración unilateral de independencia es la segun-da que sufre la Corona bri-tánica, después de la indepen-dencia de los Estados Unidos de América. Aunque no es probable, según anunció Wilson en su viaje de final de Octubre a Salisbury, que In-

Un primer actor del drama internacional de hoy. Ian Smith, jefe del Gobierno de Salisbury, cuya decisió... de proclamar unilateralmente la independencia de Rhodesia cubre con nuba-

La política interna se en-tregaba a un Gobierno formado por 12 ministros y un primer ministro, controlado por una asamblea legislativa de 65 miembros elegidos por el público de dos listas: la A) para elegir 50 miembros, la mayoría de ellos blancos, únicos que pueden poseer de hecho la renta mínima de 50.000 pesetas anuales y cuatro cursos de enseñanza y la lista B) para elegir 15 diputados los ciudadanos mayores de 30 años que posean una renta anual de 40.000 pesetas o en su defecto, tengan una instrucción superior. Sólo unos 60.000 de los cuatro millones de negros de Rhodesia del Sur tienen una ren-ta de más de 50.000 pesetas y cuatro cursos de instruc-

En las elecciones de 1962, que dieron el triunfo a Ian Smith, sólo votaron unos 2.620 negros en la lista A (de los 9.900 que alcanzaban la calificación para votar en ella) y sólo 10.875 votaron en la lista B), (siendo 149.000 los negros cualificados para votar en la misma). Ello es índice de la oposición de los negros a apoyar a un Gobierno blanco representante de la minoria de 220.000 europeos residentes en el país de los que muy pocos -Smith es uno de ellos— nacieron en el territorio rhodesiano.

Desde el mes de Septiem-bre de 1962, en que fue prohibido el partido nacionalista de Joshua Nkomo, el "Zapu", puede decirse que la mayoria negra está sometida, incluso el partido Zanu -también nacionalista y última-mente prohibido— al Gobierno del partido del Frente de

Rhodesia, el de Ian Smith. Cuando el Gobierno de Smith decidió que el país estaba maduro para la independencia, exigió que que-dara bajo el mandato de la minoría blanca para evitar el caos político-económico y social que sobrevino en otros países africanos al conseguir su independencia prematuramente. Los cuatro millones de negros de Rhodesia del Sur no han cesado de pedir a Londres, a la Commonwealth y a la ONU —apoyados por todos los países del Africa negra— que evitara la decisión que ahora acaba de ser adoptada en Salisbury.

INFERIORIDAD SOCIAL Y ECONOMICA Ni Londres ni la Common-

### VALDEAJOS

LA GRAN TASCA PROXIMA APERTURA San Pablo, 10

#### MUNDUS Estructuras metalicas C. A.

Delegación Burgos: CARLOS AHNERT. - Concepción, 15. Telf. 2227 y 2642

### Lecheros Ganaderos

todos que desde el dia 8 de Noviembre, procederá a la venta de pulpa prensada fresca, de remolacha, y como años anteriores en su fábrica, Carretera de Logroño s/n. La entrega se hará ininterrumpidamente dia y noche,

NUEVO FOCO DE VIOLENCIA EN AFRICA NEGRA

RHODESIA: 220.000 blancos contra cuatro millones de negros

Un Parlamento con quince escaños para los

Los líderes nacionalistas están presos y sus

Los negros, 12.000 pesetas de renta anual

per cápita; los blancos, 120.000

negros y 50 para los europeos

partidos políticos fuera de la ley

rrones de inquietud el inmediato porvenir de su propio pais y la paz del continente africano. — (Foto AP-LOGOS) wealth podían permitir una

independencia sin dar seguridades de predominio a la mayoría negra, la cual sólo ha recibido hasta el presente una "educación de sirvientes" de los blancos. En efecto, aunque el nivel de vida de Rhodesia es el más alto de todas las naciones del Africa negra y los negros rhodesianos no sufren la dura política del "apartheid" que sufren los de Africa del Sur, su renta por cápita anual no llega a 12.000 pesetas, mientras que la de los blan-cos alcanza las 120.000. Los negros tienen hospita-

les, modernas escuelas y muchos beneficios de la seguridad social que no disfittan en otros países de Africa, pero hasta el momento sólo disponen entie sus filas de tres abogados, una docena 1º doctores y unos 15.000 maestros. Carecen de todo tipo de influencia los pocos negros que están en la asamblea legislativa y ninguno de ellos ha accedido a un cargo civil de importancia.

Oficialmente no se practica el "apartheid" pero los negros se sienten autoexpulsa-dos de los impolutos y modernísimos barrios blancos de Salisbury, donde la población de 88.000 blancos (y 237.000 negros) presume de tener más piscinas que ninguna ciudad estadounidense de su categoría.

El auge que el país ha conocido desde el fin de la guerra mundial se debe a los blancos. La agricultura, principalmente el tabaco, es el más importante recurso del país, aunque dispone de yacimientos minerales -oro, cobre, amianto, hierro, carbón, plata, piedras preciosas -- una bien desarrollada ganadería y

una incipiente industria que produce por valor de más de 42 millones de libras anuales desde calzado hasta automóviles.

Por F. L. PABLO

Los negros emigran del campo a la ciudad, despre-ciando las tierras de reserva que les tiene asignadas el Gobierno. Aunque su nivel cultural puéda ir aumentando en el futuro, su acceso a los puestos de responsabilidad del país está limitado ahora y en el porvenir por la voluntad de la mayoría blanca, que en frase de Smith, no aceptará en su vida un Gobierno negro"

PORVENIR SANGRIENTO Es difícil prever el desarro-

llo inmediato de los acontecimientos. Es probable que el Gobierno de Salisbury no pueda hacer frente, a las presiones políticas de toda Africa y el clamor internacional que los países negros suscita-rán en la ONU contra Rhodesia. Puede que Inglaterra. desde la sombra, logre suavizar -intereses de unos 150 millones de libras le va en ello— las medidas de boicot económico que la Commonweath le aplicará. Por otra parte, el Ejército de 9.000 hombres, aunque bien equipado, no podrá hacer frente a la masa negra probablemente "armada" por China a través de Zambia y Malawi. Es pues presumible que al final, Salisbury tenga que ceder en beneficio de la mayoría negra, pero ello no se hará sino a costa de sangre. Los blancos son necesarios, pero no imprescindibles dicen los líderes nacionalistas negros detenidos por Smith. Africa se prepara pues para otro período de violencias.

> La tuberculosis se cura siempre si su diagnostica a su tiempo y se trata de-

### **VALDEAJOS**

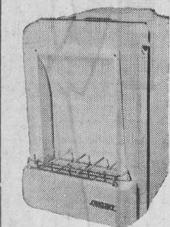
LA GRAN TASCA PRIXIMA APERTURA San Pablo, 10

#### Laboratorio Farmacéutico

Precisa representante para Burgos y provincia. Preferible sas conocedor de la visita médica o esté bien relacionado. Escribir al n.º 5.580. ALAS Avda. Generalísimo, 30. MADRID

### ESTUFA A BUTANO CENTURY

TOTALMENTE ESMALTADA EN PORCELANA



ILUJOSA!

- CALOR REGULABLE A DOS TEMPERATURAS
- + GRAN SUPERFICIE DE IRRADIACION \* VALVULA DE SEGU-
- RIDAD \* CONTROL DE ATMOS-
- \* RAYOS INFRARROJOS POR PLACAS ALVEO-
- \* PANTALLA REFLEC-

ECONOMICA: EFIGAZ!

Adquiérala directamente en fábrica

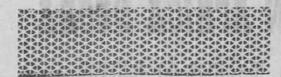
a precio excepcionalmente bajo,

Visitenos sin compromiso por su parte y muy gustosos le daremos cuantos detalles desee.

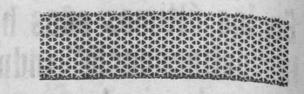
ELECTROTECNICA

SAN PEDRO CARDENA, 34. BURGOS

TELEFONO 1707



## DEPORTES



### ELIMINO

Hasta Londres, tiempo de reflexión

Por Pedro ESCARTIN

la agencia "Logos). — Teniamos arreglado nuestro viaje a París, a fin de presenciar el desemparte España-Irlanda, pero en fines de la semana anterior, fuimos invitados por la Confederación Brasileña a dar una conferencia en Rio de Janeiro a los árbitros de ese país y presenciar al dia siguiente (domingo próximo) el sensacional Brasil-URSS, circurstancia que impidió fuéramos testigos del triunfo español en el Parque de los Principes, donde el ambiente, como no podía ser menos, fue netamente favorable a España gracias a los cientos de compatriotas llegados a Paris desde todos los sitios y es que el español, lo es siempre.

Se ha ganado el derecho a jugar la fase final en Londres, pero hubo necesidad de tres en cuentros, uno en campo neutral v corta victoria, para dilucidar quién estaría en el Mundial, si España o Irlanda. Los irlandeses, más enemigos de lo que esperábamos, pero hay que tener en cuenta, que si ellos realizaron progresos estos últimos igual que todos los países del Mundo, nosotros en cambio atravesamos hache de valores faltan hombres geniales que antes teníamos en buen número y ahora no tenemos de lo que no es culpable el seleccionador y sí la política de estos últimos años no cuidando el fútbol afi-

Ganado el derecho a ser uno de los diez y seis grandes en Londres, ahora queda tiempo para pulir defectos, buscar nuevos jugadores si hace falta y realizar esa política de paciencia, trabajo y ensayos que durante más de siete meses podemos realizar y haber eliminado al Estado Libre de Irlanda, uno cero, no creemos sea motivo para cerrar los ojos y creer que el equipo de Paris debe ser el de Londres y de aquí a primeros de Julio queda mucho tiempo, pero va la obra es tranquila, sin riesgo, tarea realista de cara a la situación y los puntos débiles, es posible dejen de serlo a finales de temporada, pues algu-

na revelación vendrá. No queremos echar agua al vino de la alegría general por este triunfo ; lo es estar entre los diez y seis mejores, pero conviene reflexionar que de los cinco equipos de las Islas, Inglaterra y Escocia son los mejores, el fútbol de mayor calidad, sigue después País de Gales, reciente vencedor de la URSS dos- uno, va a continuación Irlanda del Norte y es último el Estado libre de Irlanda, que jamás hizo nada notable mientras los otros cuatro vecinos estuvieron presentes en mundiales, sobre todo Inglaterra y Escocia. Por eso hav que ver el porvenir con serena tranquilidad e ir pensando en las partes débiles

España con piso seco en el Parque de los Príncipes, donde el balón, corría y botaba tuvo con ello ventaja de su clase superior, tanto en lo individual como en la colectivo, pero los irlandeses se defendieron bien, sobre todo en la primera parte, cuando España, se vio en la TVE, jugaba excesivamente conservadora con tres centrocampistas, entre ellos Carlos Lapetra, al precio de jugar sin extremo izquierda, por eso vino el gol por la derecha y lo marcó precisamente un extremo puro. Ufarte, detalle que no debe escapar a quien tiene la responsabilidad de la situación.

del equipo.

De aqui a Julio, bien Iribar o Betancort serán guardameta titular de la selección, pero uno u otro constituyen garantia y ellos dirán en final de temporada quién es el mejor. ¿Y la defensa? Precisa modificaciones. no ofrece las debidas garantias como línea, pero también en estos meses, es fácil destaque algún valor en formación y todo quede resuelto. En cuanto a los medios con Gloría y Suárez en el centro del terreno, nos parece linea equilibrada y lo que no tiene uno, lo posee el otro, aunque Luis Suárez sea genio lo mismo cuando ataca que en la defensiva, pero Glaría cubre mucho campo y Zoco es gran escudo de la defensa.

@ mentor

¿Se llamará a los de Italia cuando llegue Julio? Nos referimos a Luis del Sol y Peiró. Eso las necesidades del equipo y forma de ellos mismos en la Liga italiana dirán si hacen falta, pero de ser precisos ¿por qué no recurrir a su ayuda? Ellos son dos grandes españoles y desean vestir los colores de su pais. Ufarte se ha ganado el sitio y va adaptándose a nuestro fútbol, ya se interna y no cede globos sobre puerta, Pereda es trabajador y liga. Marcelino, sin ser perfecto ni mucho menos, rinde, y Carlos Lapetra es un formidable jugador en la misión que le encomienden, pero el equipo no puede ser paralítico del lado izquierdo y de esto ha-\*ló Ramón Melcón al término

Madrid. (Crónica deportiva de del primer tiempo y algún otro

Se ha ganado porque España tiene más clase individual y colectiva que Irlanda, pero en el Mundial, cualquiera que sea nuestro grupo, no encontraremos más que grandes conjuntos, dificiles enemigos y duros encuentros. Lo fácil terminó ya. Por eso hay que ver, estudiar con debida humildad los defec-

tos de nuestro equipo y posibles remedios. Y sentimos no presenciar este uno-cero del Parque de los Príncipes, pero había que escoger y al ser invitados a presenciar el domingo próximo Brasil URSS en Río de Janeiro, optamos por espectáculo donde no tendremos el menor sufrimiento. Brasil-Rusia, dos Mundos del fútbol. Y los dos estarán en Londres.

### Garrincha jugará un año junto a Pelé

El Botafogo quiere desprenderse de él

Mientras Pelé ha sido, por más de ocho años, el jugador más famoso de Sao Paulo, y tal vez del Mundo, Garrincha, en el mismo período, ha representado vivamente al alma popular en las canchas de Río de Janeiro. Pero ahora es probable que ambos astros se concentren en el mismo club, el "Santos", para beneficio de la afición paulista y en detrimento de los admiradores incondicionales de Garrincha en Río.

Si Pelé fue alma del equipo seleccionado del Brasil, en el Campeonato del Mundo de Suecia en 1958, Garrincha lo fue en cambio en la gemorable jornada mundial de Santiago de Chile, en 1962. Es decir, que ambos jugadores, casi con su presencia y calidad, le han dado al deporte brasileño dos galardones difíciles de conseguir y, a su vez, se han transformado en verdaderos símbolos del deporte futbolístico en el Brasil.

Pero, mientras Pelé ha continuado progresando en su estilo, pese a los altibajos que normalmente acusa todo jugador. Garrincha, en cambio, ha acusado una declinación ostensible en los últimos años. lo que ha provocado, en numerosas oportunidades, su alejamiento del primer equipo del "Botafogo" Todo esto, además de una vida privada que ha aparecido en casi todos los diarios del país y que, por lo mismo, ha dejado de ser privada, ha mermado la resistencia anímica del jugador

lo que se ha reflejado plenamente en el campo de juego. Sin embargo, una nueva esperanza se abre para Garrin cha. En efecto, los dirigentes "Club Santos", del puerto de Santos, del Estado de Sao Paulo, han manifestado su interés por contar en sus filas, durante un año y en calidad de préstamo, con los servicios del "crack", y con la posibilidad de que, al término de dicho año, el contrato se haga en forma de finitiva. Las conversaciones se encuentran adela stadas y sólo falta que se pongan de acuerdo los dirigentes acerca del precio

del préstamo y, especialmente

acerca del precio de una posible

Garrincha, en todo caso, se

transferencia definitiva.

encuentra en una especie de callejón sin salida. Su club, e "Botafogo", quiere desprenders de él a un precio "razonable" lo que equivale a decir que dicho precio no puede ser pagado por cualquier club. Mientras tanto, el Botafogo prescinde de sus servicios los fines de semana v lo separa del equipo titular. Para poder jugar, Garrincha debe esforzarse en demostrar a entrenador y los dirigentes del Club que se encuentra en buenas condiciones, pero, en el mis mo instante en que tales condiciones sean demostradas, su precio subirá. "Santos", a pesar de todo está dispuesto a contar con su concurso durante este año.

(Es un servicio deportivo de agencia "Fiel-Orbe". Prohibida la reproducción).

#### Miscelánea deportiva

Nueva York. - Una motocicleta de cincuenta cc. construida por la firma alemana "Kreidler" ha batido el redia de 210,634 kilómetros por

También en pesos libres, Ricardo Navarro, de Castilla hace combate nulo con Joa

Fernández. El cubano José Legrá ven-

Los Angeles. - El gran tenista español Manuel Santana que ha hecho posible el hecho de que el equipo de su país llegase a la final de la eliminatoria de la Copa

han hecho escala en Los An-geles para llevar a cabo encuentro de entrenamiento en el Club de Tenis el sábado y

Dortmund, - Hungria se ha proclamado campeona mundial de balonmano femenino, al vencer en el partido final a Yusgoslavia, por cin-

La primera parte finalizó con 3-2 favorable a las jugadoras húngaras.

Francfort (Alemania occidental). - En partido amisco goles a cuatro.

La formación que jugó bajo el nombre oficial de "selección de Budapest" era, prácticamente, el equipo nacional

#### BEBA Ginebra RIVES

cord mundial del kilómetro lanzado realizando una me-

-0-Madrid. - En el Palacio de los Deportes se celebró anoche una velada de boxeo en la que se dieron los si-guientes resultados:

El marileño Pereña venció por puntos a Robledo, campeón de Cataluña, en li-

Asimismo en libres. José Arranz venció por puntos a

ce por puntos a Ramón Ca-

Feria. Davis, ha manifestado que las posibilidades de España de vencer a Australia son muy

Los jugadores españoles el domingo.

co goles a tres.

toso de fútbol, el Eintracht de Francfort, ha vencido a la selección de Budapest, por cin-

### El Valencia C. F., dos veces campeón de la Copa de Ferias, camino de su tercer título continental

Su gran momento de forma y juego le hace favorito ante el F. C. Basel 1893, su próximo adversario

Ha disputado 218 partidos internacionales en su historia

Por José Manuel Hernández PERPINA de la serie internacional inicia-

El Valencia C. F. eliminó al F. C. Hibernian, de Edimburgo, después de tres partidos. El primero disputado en el Easter Road Park el 8 de Septiembre pasado, que ganó el equipo escocés 2-0. El segundo, jugado en Mestalla el 12 de Octubre pasado, ganó el Valencia por el mismo resultado. Con igualdad de goles en ambos encuentros, se jugó el desempate. La moneda, en el sorteo, favoreció al Valencia y el partido definitivo se disputó el día 3 en Mestalla, ganando el Valencia C. F. por

Hibernian F. C. está eliminado y el Valencia C. F. calificado para disputar la fase final de esta edición 1965-66 de la Copa Internacional de Ciudades en

El próximo adversario del club valencianista es el F. C. Basel 1893, de Basilea, Suiza. LOS CAMPEONES

La Coupe Internacionale des Villes de Foires se instituyó en 1955 y tiene su Comité Ejecutivo en Basilea, Suiza. Es el más antiguo de los torneo continentales, ya que la Copa de Europa comenzó a disputarse en 1955 y la Copa de Campeones de Copa en 1961-62.

Los clubs que han conseguido el título de campeones en esta competición ferial son los siguientes

1955-58 C. F. Barcelona. 1958-60 C. F. Barcelona. 1960-61 A. S. Roma. 1961-62 Valencia C. F. 1962-63 Valencia C. F. 1963-64 Real Zaragoza C. D. 1964-65 Ferencyaros Budapest. EL VALENCIA EN LA COPA

DE FERIAS Ya hemos dicho que las tres primeras ediciones se disputaron sin la participación del Valencia C. F. a pesar de haberlo solicitado. En la cuarta 1961-62 el Valencia tomó parte y fue cam-

Tuvo como adversarios a los clubs Nottingham inglés, al Lausanne suizo, el Inter de Milán, al MTK de Budapest y en la final al C. F. Barcelona. Consiguió en los nueve partidos dis-

SU ABRIGO

de corte impecable, ligero, cálido e indeformable

lo encuentra Vd., señora y caballero, en las nuevas

MORADILLO

Merced a su propia confección encontrará, a

precio de fábrica, cualquier talla, tono o dibujo

creaciones que para este invierno le ofrece

entre el más variado surtido.

putados, siete victorias y dos empates, llegando imbatido a conseguir el título, con 33 goles a su favor y 13 en contra.

Los resultados logrados fueron: en los dieciseisavos de final. 2-0 al Nottingham y victoria 1-5. La eliminatoria contra Lausanne, octavos de final, se disputó a partido único el 23 de Diciembre de 1961 en Mestalla y venció el Valencia 4-3. En los cuartos de final, se enfrentó al Inter de Milán. En Mestalla ganó 20 y en San Siro empató a tres. En las semifinales, su adversario fue el MTK Budapest a quien ganó 3-0 en Mestalla y 3-7 en la capital húngara. La final la disputó al C. F. Barcelona venciéndole 6-2 en Mestalla y empatando a uno en el Nuevo Estadio barcelonista.

El primer encuentro se disputó en Mestalla el 8 de Septiembre del 62, arbitrando el francés Monsieur Barberán y jugando por el Valencia Zamora; Piquer, Quincoces, Mestre; Sastre, Chicao; Héctor Núñez. Ribelles, Waldo, Guillot y Yosu y por el equipo catalán, Pesu-Benítez, Rodri, Olivella; Vergés, Gracia; Cubilla, Kocsis, Ré, Villaverde y Camps. Resultado, 6-2.

En el partido de vuelta disputado cuatro días después en el Nuevo Estadio, el Valencia jugó con la misma formación v en el Barcelona Rodri fue suplido por Garay, pasando Fusté a medio izquierdo y Goywaerts sustituyó a Ré. Resultado, empate a uno. Valencia campeón.

EL VALENCIA OTRA VEZ CAMPEON

La quinta edición, en la temporada 62-63 two una inscripción de 32 equipos, cuatro más que la anterior, clasificados en ocho grupos de a cuatro. Representantes del fútbol español. Club Fútbol Barcelona, Valencia CF. y Real Zaragoza.

PIDA Ginebra RIVES

El Valencia volvió a ser campeón otra vez En la primera eliminatoria puso fuera del torneo a' Celtic de Glasgow venciéndole 4-2 en Mestalla y empatando a dos en el partido de vuelta. La de octavos de final fue de auténtica duda sobre las posibilidades de seguir el Valencia en el torneo. Su adversario fue Dumferline escocés al que ganó en Mestalla 4-0 pero

en el partido de vuelta perdió

6-2 teniendo que jugar el desempate en Lisboa el 6 de Febrero del 63, ganando el Valencia 1-0. El gol de la victoria lo consi-Mestre. En los cuartos de final, Hibernian. Ganó el Valencia 5-0 en Mestalla y perdió 2-1 en Edimburgo. En la semifinal AS. Roma, equipo que había sido campeón de la tercera edición. En Mestalla se le ganó 3-0 y en el Estadio Olímpico el equipo romano venció 1-0, tanteo insuficiente para evitar que el Valencia fuese finalista. Finalista y campeón. Su adversario Dinamo de Zagreb (Yugoslavia). jugando el primer partido en Zagreb y ganando 1-2 el 12 de Junio de 1963. Catorce días des-

al ganar al equipo yugoslavo En Zagreb jugaron Zamora; Piquer, Quincoces, Chicao, Sastre, Paquito; Maño, Ribelles, Waldo, Sánchez, Lage y Urtiaga. Debutaron en el Valencia, Paquito y Sánchez Lage, procedentes del Real Oviedo. En Mestalla, el mismo cuarteto defensivo, los mismos medios y en la delantera formaron Mañó, Sánchez Lage, Waldo, Ribelles y

pués, el 26, el Valencia se procla-

maba campeón por segunda vez

Héctor Núñez. El Valencia era campeón por

segunda vez. En esta segunda participación disputó once partidos, ganó siete, empató uno y perdió tres.

marcando 26 goles por 14. FINALISTA EN 1963-64

Su tercera participación en el Torneo Ferial fue en 1963-64. Sexta edición. Los dos titulos conseguidos en las temporadas anteriores le ponian en situación de favorito ante sus adversa-

Jugó su partido número 200

#### Anuncios oficiales

El día 20 de los corrientes se celebrarán en este Ayuntamiento las subastas siguien-

A las once horas, 733 pinos verdes con 280,063 metros cúbicos de madera, lote primero monte Santa Engracia en la tasación de 375.227,70 pesetas. A las once y media, 676 pi-

nos verdes con 268,930 metros cúbicos de madera, lote segundo en la tasación de 306.628,70 pesetas. Las proposiciones debidamente reintegradas, se pre-

hasta las doce horas del dia anterior a las subastas. Huerta de Arriba, Noviembre de 1965.

sentarán en el Ayuntamiento

EL ALCALDE

Se arrienda la taberna Tratar, Ayuntamiento

El domingo día 21 a las cuatro de la tarde, se subastará la Casa

EL ALCALDE.

da contra el Cette francès en Julio de 1922 en Algirós, el día 18 de Septiembre de 1963, en Dublin, contra Shamrock, Rovers. Venció el Valencia 0-1 y en el partido de vuelta en Mestalla, volvió a ganar 2-1. Su próximo adversario fue Rapid de Viena y en la capital austriaca y teniendo como escenario ei Prater vienés hubo empate a cero. En Mestalla el Valencia tuvo que realizar un gran partido para vencer 3-2. Otro equipo húngaro como adversario. Ujpesti Budapest al que el Valencia venció 5-2 en Mestalla, perdiendo 3-1 en la capital húngara. Ya estaba en Valencia clasificado para la semifinal y el sorteo le puso enfrente al Colonia alemán, al que ganó 4-1 en Mestalla y todavía recordamos el durísimo partido de Colonia en el que perdió 2-0 con un arbitraje tristemente célebre y un penalty que detuvo Ricardo Zamora y que significaba la igualada a goles en la eliminatoria. El Valencia estaba clasificado para la fi-Esta se disputó por primera

vez en la historia de la Copa de Feria a partido único. Escenario campo neutral. Estado del C F. Barcelona. La fecha, el 24 de Junio de 1964. Gano el Real Zaragoza 2-1. El Valencia en esta tercera participación hizo lo más difficil: Llegar al final, pero en ella no tuvo la suerte que el equipo aragonés y este fue cam-

#### DOS EDICIONES MAS

En la séptima edición el Valencia tuvo una participación única. Su adversario el equipo belga Liegeois que el 23 de Septiembre del 64 sacó un magnífico resultado en Mestalla al empatar a uno. En Lieja el 8 de Octubre ganó el Royal al Valencia 3-1 quedando eliminado el club valencianista de la Copa de Ferias.

Después de tres participaciones, en las cuales dos de ellas fue campeón y en la tercera finalista, esta eliminación ante un equipo como Royal Liegeois que, con todos los respetos, no tenía la misma categoría ni cotización de un Rapid de Viena mo de Zagreb o MTK Budapest o Inter de Milán y hasta el centenario Nottingham, deió sorprendidos a propios y extra-

Y llegamos a 1965-66 en que el adversario inicial ha sido Hibernian con el que el Valencia ha tenido que jugar tres partidos. El primero el 8 de Septiembre en Edimburgo perdiendo 20. El 12 de Octubre en Mestalla ganando 2-0 y el 3 de Noviembre, desempate en Mestalla, venciendo 3-0. FINAL

Consideramos de interés para el lector señalar el balance general del Valencia en la Copa de Ferias donde ha jugado un total de 34 partidos de los cuales ganó ?;, empató 5 y perdió 8. Los goles han sido 83 a favor y 45 en contra.

En la serie internacional valencianista el último partido de Mestalla contra Hibernian de Edimburgo es el número 217 de los cuales el Valencia ha ganado 116, empatando 38 y per-diendo 64, con un total de 530 goles a favor y 388 en contra.

El primer partido internacional que el Valencia disputó en su historial deportivo se jugó en Algirós el 26 de Julio de 1922, venciendo al Cette francés por cinco soles a cero. Los cinco tantos fueron logrados por el mismo jugador: Arturo Montes. La alineación valencianista fue la siguiente: Martínez; Gascó, Piñol, Marín; Reverte, Esteban; Rino, Cubells, Montes, Bellver y Cordellat. Y eso es todo, amigos.

> (Es un deportivo espe-cial para Agencia «Fiel», prohibida la reproducción)

### Jefatura de Obras Públicas PROVINCIA DE BURGOS

ANUNCIO

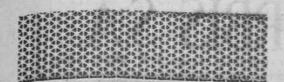
El B. O. del Estado número 269 de 10 del actual, publica resolución de la Dirección general de Carreteras y Caminos Vecinales convocando la siguiente subasta: C. N. 620 Burgos a Portugal por Salamanca, Kms. 18, o al

37,500, mejora del firme. Presupuesto de contrata: 6.685.657,07 pesetas. Admisión de proposiciones, hasta las 13 horas del dia 4 de Diciembre de 1965. El Proyecto y demás documentos están de manifiesto en

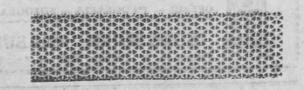
esta Jefatura, durante los días y horas de oficina. Burgos, 12 de Noviembre de 1965 El Ingeniero Jefe. R. CAÑADA

MORADIL

BUEN ABRIGO A SU SATISFACCION Y EN EL ACTO



## PEPORTES PER



**Desde Madrid** 

## España logra su c'asificación para Londres frente a Irlanda, que no era una "perita en dulce"

Demostración práctica de la Juventus italiana de que el pase largo sigue siendo mucho más positivo que el pase en corto

El partido estaba anunciado

Madrid. (Servicio especial para DIARIO DE BURGOS). -España ha logrado su objetivo de clasificarse para la fase final de los campeonatos mundiales de fútbol. Con un giro muy de moda en la expresión, podríamos decir que en París obtuvo pasaporte para Londres. Dejemos a un lado el análisis, en cuanto a brillantez, que no tuvo, esta contienda con Irlanda. Tampoco podía exigirse mucho al respecto, dado su carácter decisivo, ya que en esas condiciones lo más que puede exigirse es emoción. Y esta existiò. Si por afiadidura se consiguió la victoria, celebremos el hecho.

Es evidente, por lo demás, que el encuentro fue planteado por Villalonga con grandes precauciones, pensando en esa última baza del empate final que favorecía a España. De ahí que pese a dominar con mayor intensidad, el ataque siempre aparecía cojo y reducido, como mucho, a tres hombres, Pero el objetivo fue alcanzado y cumplido. Eso es lo importante.

Digamos por último que Irlanda tampoco era la «perita en dulce» que muchos cronistas han pretendido.

En la espera para este encuentro internacional, tan decisivo, la techa en blanco abierta el domingo último en Madrid se cubrió con un encuentro con la Juventus italiana.

Motor Burgales

Esquela de Conductores «SAN CRISTOBAL»

AGENCIA ESPINO

Defensores de Oviedo, 9

JOHN DEERE

Servicio STA CRUZ,2

AND>

- ROVER

**AUTO-CAMION** 

\* \* \*

BORGWARD

como amistoso, si bien ciertos matices y circunstancias le conferían un carácter más especial. Como consecuencia del traspaso de Del Sol a la Juventus se convino entonces la disputa de un trofeo entre los dos equipos interesados, con partido a doble vuelta, que tuvo una primera parte netamente favorable al Madrid, puesto que ganó en Italia por 3-1. Este registro permitía mostrar confianza plena en que el trofeo pasaría a engresar las ya bien guarnecidas vitrinas del Club del Bernabéu. Pero... el conjunto turifiés, en su devolución de visita, nos salió respondón y neutralizó la no desdeñable ventaja que el Madrid se había traído de dos goles. Esto determinó un final con «suspense» y con el lanzamiento de cinco penalties por

ejecución de tales faltas.

A la derrota en sí del Madrid no hay que concederle excesiva importancia. Lo que sí la tiene y merece cierta reflexión, es la forma en que se produjo la derrota madridista. Para nadie puede constituir novedad que el famoso conjunto español no atraviesa un buen momento precisamente. Ahí están sus actuaciones en esta temporada que son suficientemente

elocuentes. Aun en este día vi-

BURGOS

EQUIPOS INDUSTRIALES

BULLDOZER

**ALMACENES CAMARA** 

San Pedro y San Felices, 22 - Tine. 3888 - BURGOS

**EXCAVADORAS** 

cada bando, resuelto también a

favor del cuadro turifiés, que

acertó a hacer cinco goles por

cuatro el Madrid, mediante la

mos al Madrid más entonado, con más ansias por buscar la victoria, lo que le llevó a ser dominador; pero con un embarullamiento notorio en su acción, por lo que sus delanteros no encontraron una sola ocasión de penetrar en posición de remate en el área contraria, donde siempre la ventaja quedaba del lado italiano. Sólo hubo una «colada» peligrosa en todo el encuentro y ésa provino de Sanchís, en arrancada desde

La Juventus actuó sujeta al

patrón que es clásico en el Inter. Su fundamento radica en un bloque defensivo extraordinario, por la calidad de sus hombres y por el elevado número que 'o componen, ya que sistemáticamente es formado por los tres zagueros, los dos medios y dos delanteros y los cinco siempre que sea menes ter, aunque con una facilidad de distensión enorme que, naturalmente, ha de tener su origen en una forma física espléndida de los jugadores que aplican el sistema, para desdo-blarse en la función de ataque y defensas. Esto es difícil: pero se simplifica bastante cuando enfrente se encuentran equipos que practican la táctica de «pasecitos», la cual está, por desgracia, muy generalizada en España. Con ella siempre hay tiempo para el repliegue y cubrir huecos.

Frente a esa teoría del pase cito corto que ofreció el Madrid, la Juventus nos sorprendió con su táctica de pases largos, al estilo de aquel Atlético de Bilbao de feliz recordación y frecuentes añoranzas. Todas las modas tienen una especie de retorno a sus patrones originales y quizá en el fútbol suceda otro tanto. No es que se preconice una vuelta al patadón y hacia adelante; pero la Juventus nos demostró bien ostensiblemente que el pase largo, ejecutado con técnica moderna, sigue constituyendo un sistema y estilo muy superior, en todos los órdenes, al

trega en corto.

La lección le costó al Madrid un 20 y la pérdida de un trofeo que tenía virtualmente ganado. Veremos si se aprovecha. Claro es que Del Sol dis-

lento y parsimonioso de la en-

Claro es que Del Sol dispuesto a congraciarse con «su público» cuajó un partido sensacional. Anuló a Amancio, organizó la defensa y dirigió el ataque. Estuvo en todas partes y siempre con acierto.

Parece que su intención era doble. Demostrar al Madrid que hizo mal negocio, pese a los millones conseguidos con su traspaso y acreditar ante Villalonga —presente en Chamartín—que con Del Sol hay que contar para el equipo nacional, lo mismo que se hace con Suárez.

ARQUERO

España, invitada a participar

Londres.—España, cuyos representantes fueron descalifica-

dos o se retiraron en protesta,

ha sido invitada a participar

en la Vuelta ciclista a Gran Bre-

El director de la carrera, que

descalificó al español Santamarina cuando marchaba en cabe-

za en la general a un día de la

final de la Vuelta de 1965, acusa-

do de tomar estimulantes ha ma

nifestado que "quedaria muy sa

tisfecho" al ver un conjunto

español en la competición del

en la Yuelfa ciclista

a Gran Bretaña 1966

taña de 1966.

próximo año.

DIASA

Después de lo de los estimulantes...

TORROT

Ciclos AYALA

Jambretta







LUBE - N.S.U.

NUEVOS MODELOS

FACILIDADES DE PAGO

Hnos. Fuente

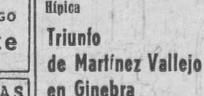
Hnos. Fuente







BURGENSE, 16



Cinebra

Ginebra

Ginebra

Martinez Va

"Ixión", ha triu

primera prueba
hípico internacio

Ginebra. — El capitán Martínez Vallejo, sobre "Ixión", ha triunfado en la primera prueba del concurso hípico internacional de Ginebra. Cubrió los 500 metros del recorrido, con doce obstáculos, sin falta alguna, en un minuto, un segundo y 7-10. El también español, Eduar-

do Amorés, sobre "Rabanito", se clasificó en sexto lugar, con cero faltas, en un minuto, diez segundos 3-10.

De una tunerculosis tgnorada puede venir zo ruina y la de su familia.

## Partidos y árbitros para hoy

PRIMERA DIVISION

Málaga - Las Palmas, Pardo Hidalgo.

Pontevedra - Valencia, Bueno.

Sabadell-At. de Madrid, Ortiz de Mendibil.

Mallorca - Español, Gómez Arribas.

Barcelona - R. Zaragoza, Birigay.

R. Betis - Córdoba, Gómez Platas.

At. de Bilbao - Sevilla, García Rodriguez.

SEGUNDA DIVISION

(Grupe primere)

Lérida - BURGOS, Rivèro.
Badalona - Celta, Pelnado.
Europa - R. Sartander, Balaguer.
Langreo - Hospitalet, Romo.
Condal - R. Oviedo, Marrón.
R. Gijón - Baracaldo, Orrantia.
Coruña - Osasuna, Ventura.
R. Sociedad - Indauchu, Gutiérrez.

(Grupo segundo)

Tenerife - Mestalla, Rodríguez Barroso. Levante - Calvo Sotelo, Varas. Hércules - Valladolid, Ortiga. Rayo Vallecano - Granada, Model. Murcia - Constancia, Muñoz. Badajoz - Algeciras, López Montenegro. At. Ceuta - Huelva, David. Cádiz - Melilla, Jorge Ramos.

> TERCERA DIVISION (Cuarto grupo)

Oberena - Villafranca. Chantrea - Alavés. Calahorra - MIRANDES Logroñés - Eibar. Euskalduna - Alfaro. Haro - Touring. R. Unión - San Sebastián. Motrico - Mondragón.

(Decimotercer grupo)
JUVENTUD - Ponferradina.
Salamanca - Astorga.
Castilla - ARANDINA.
Europa - Júpiter.
Laciana - Hullera.
Leonesa - Sabero.
Medinense - Béjar.

La Bañeza - C. Rodrigo.

#### MUNDUS Litructural Metallical Cl. Ac

Delegación Burgos: CARLOS AHNERT. — Concepción, 15. Telf. 2227 y 2842

### Otro apurado triunfo del Madrid en el Bernabéu Hasta dos minutos antes del final no pudo batir al Elche (2-1)

Vos jugadores ilicitanos fueron expulsados

Madrid, — Por 2-1 ha vencido esta noche el Real Madrid al Elche, en partido correspondiente al Campeonato de Liga, disputado en el estadio Santiago Bernabéu. El encuentro comenzó a las ocho y media de la noche y asistieron unos 50.000 espectado-

Los equipos presentaron estas alineaciones:

Real Madrid. — Bentancort; Miera, De Felipe, Sanchís; Félix Ruiz, Zoco; Serena, Amancio, Grosso, Martinez y Gento.

nez y Gento.

Elche. — Pazos; Chancho,
Iborra, Verdú; Llompart, Lezcano; Oviedo, Marcial, Vavá,
Curro y Canos.

Curro y Canos.

Arbitró el colegiado señor
Oliva, mal. Sus decisiones
fueron muy protestadas.

Abrió el marcador el Madrid a los 44 minutos del primer tiempo. Sanchis avanzó por la izquierda hasta casi la línea de corner. Desde allí centró y Amancio, situado cerca de la puerta ilicitana, remató con la izquierda, batiendo al portero del Elche. Con este resultado finalizó la

primera parte.

A los cinco minutos del segundo tiempo empató el Elche. Marcial pasó a Oviedo y éste a Vavá, quien se fue al punto del corner. Alli controló la pelota y esperó. Cuando parecía que iba a centrar golpeó el balón confuerza, saliendo bombeado hacia la puerta del Madrid, donde sorprendió a Bentancort, ligeramente adelantado. Falló el portero en su acción y aunque llegó a tocar la pelota sólo fue para ayudarla a entrar en su propia meta.

a entrar en su propia meta. El encuentro, sin fútbol de calidad y discurriendo por cauces broncos y desagradables, ya no tuvo color y el Elche cerró aún más sus lineas para defender el empate. A los 43 minutos. Zoco recogió un balón en el área, pugnando con dos jugadores ilicitanos. Disparó a media altura y Martinez ("Pirri") tocó la pelota, desviándola li-

geramente a la red.

Abundaron las violencias reprobables, iniciadas por el Elche y a las que respondió el Madrid, degenerando el partido en un desagradable espectáculo de patadas, zan-

cadillas, rastreo de pies, planchazos, empujones, codazos, desplazamientos y cargas ilegales y toda la gama de faltas imaginables. El encuentro careció de toda belleza futbolística.

El árbitro incurrió en numerosos errores y no supo imponer su autoridad. Pasó por alto un penalty a cada equipo. El señor Oliva expulsó a dos jugadores del Elche. Uno, Canos, a los 14 minutos del segundo tiempo. La razón de esta expulsión fue que, al intentar Gento ejecutar un golpe franco, Canos se adelantó antirreglamentariamente de la barrera hacia Gento. Ordenó el árbitro repetir el saque y nuevamente Canos dejó la barrera, intentando interceptar el tiro de Gento. En este segundo intento decertó el árbitro su expulsión.

árbitro su expulsión. En cuanto a la expulsión de Marcial se produjo al filo de la terminación del partido. Los jugadores del Elche habían protestado la conce-sión del segundo gol del Madrid y cuando se había colocado la pelota en el círculo central, para hacer el saque de centro, Marcial, en un gesto de desconsideración, propinó un puntapié a la pelo-ta, arrojándola hacia la ban-da. El balón fue en dirección al árbitro y tal vez éste estimó en el ánimo de Marcial intención de golpearle con la pelota, decretando la inmediata expulsión del ilicitano Lo lamentable es que había sido el jugador más correcto de ambos equipos durante todo el encuentro. FICHAJE

Murcia. — Ha fichado por el Real Murcia el extremo izquierda Saro, que militó anteriormente en el Ceuta y en el Salamanca. Se desconocen de momento las condiciones. El contrato es por una tem-

## ORTO PEDIA

C, CALZADA Barrie Gimens e Daje

Teléf 3 3058

Foda clase de aperatos ortopédicos según prescripción médica

#### EL BURGOS CULMINO FELIZMENTE SU DESPLAZAMIENTO A LERIDA

El Burgos realizó sin novedad su desplazamiento a Lérida, desde donde recibimos anoche noticias telefónicas dando cuenta de ello. Todos los jugadores mantienen su elevada moral y el lógico deseo de puntuar en aquel terreno, frente al conjunto catalán.

Ignoramos cómo formará éste equipo, que frente al Celta de Vigo lo hizo así: Patifio; Nebot, Pantaleón, Barberá; Villacampa, Juanín; Lozano, Merchant, Tomás, Ribelles, Vallejo.

Puede que surjan variantes, puesto que también las hubo para el partido de Copa contra el Atlético de Ceuta. Entonces, los ilerdenses presentaron esta formación: Patiño; Nebot, Pantaleón; Olivares; Manceñido, Juanín; Modesto, Tomás, Totó, Merchant, Barberá.

En cualquiera de los dos ca-

En cualquiera de los dos casos y de acuerdo con las circunstancias, son muchos los jugadores que se repiten en ambas alineaciones. Los demás, serán esos cambios obligados, de acuerdo con las características del contrincante.

Soler, por su parte, confirmó ayer que mantendrá el mismo equipo que ganó a la Real Sociedad, en El Plantio. Así pues, jugarán: Guti; Astorga, Zamora, Arsenio; Sistiaga, López; Llago, Pita, Fábregas, Chovi, Angelín.

Realmente no podemos hacer otra cosa que repetir lo que hemos escrito en días precedentes: el Lérida es equipo mal clasificado, pero imbatido en su casa, de donde sólo el Osasuna se llevó un punto. El Burgos va dispuesto a hacer por lo menos otro tanto. Hay en nuestra ciudad gran expectación por ver si lo consigue.

### Juventud-Ponterrada esta tarde, en El Plantio

El partido dará comienzo a las cuatro y cuarto Debut del entrenador local y equipo arbitral neutral, solicitado por los leoneses

El Juventud reaparece esta tarde en El Plantío. Lo hace con el nuevo entrenador don Julio Martínez Yuste, que el viernes se hizo cargo del equipo, susti-

De egac ón de Juventudes

#### Concurso para cubrir una plaza de profesor de Educación Física, en Zamora

La Delegación Nacional de Juventudes convoca concurso de meritos para cubrir la plaza de profesor de Educación Física con destino en la Universidad Laboral de Zamora en el que podrán participar los

Miembros del Servicio Nacional de Instructores.

Profesores de Educación Fisica titulados por la Academia

nacional "José Antonio".

Todos aquellos profesores de
Educación Física que tengan título expedido por las Escuelas
oficiales reconocidas por la Ley
de Educación Física.

La plaza que se anuncia es de plena dedicación.

plena dedicación.

Las instancias, acompañadas
de los documentos acreditativos
de los títulos y méritos que se
expongan, deberán ser dirigidos al delegado nacional de Juventudes —Sécción de Enseñanzas— y enviadas a la Delegación
provincial de Juventudes, donde
residan los solicitantes, antes del
día 25 del corriente mes de Noviembre.

El acertijo de

¿Dónde compraste la estufa y el televisor?...

Acertantes de la semana pasada:

me M. Heras, Aparicio y Ruiz, 15.

PREMIO.

Resuelva usted el jeroglifico y envie la respuesta a

D. Guillermo Lina de la Cal, Cordón, 3; doña Ma-

ria Purificación Basurto, López Gemeno, 2; don Jai-

Todos los participantes, aunque no hayan sido agracia-

dos, serán obsequiados con estupendos descuentos.

MIL VIVIENDAS (GAMONAL)

La palabra hablada muere rápidamente...

Conviene a sus intereses

Diario de Burgos

෭ඁ෧෧෫෧෧෧෧෧෮෮෮෧෧෧෧෧෧෧෧෧෧෧෧෧෧෧෧෧෧෧෧෧෧෧෧෧෧ඁ

anunciarse en la Prensa diaria.

Siempre resolverá hacerlo en

Al pensar la propaganda

de su negocio, recapacite:

\* La imagen es lugaz...

· Lo impreso permanece.

Tele Confor; el acertante recibirá un FABULOSO

tuyendo a don José Nieto Tejedor, que venía desempeñando dicho cargo y que rescindió su contrato, de mutuo acuerdo con

la directiva del Club local.

Un tanto precipitada resulta esta primera actuación del señor Martínez Yuste, al frente del cuadro blanquiverde, a cuyos componentes necesita conocer más de cerca, mejor, puesto que solamente ha tenido contacto con ellos en el último día de entrenamiento semanal.

Para colmo, el visitante de turno es de campanillas: el Ponferrada. O lo que es igual, el máximo goleador del grupo, con 27 goles en su haber, por sólo siete en contra, lo que acredita su fortaleza y valía tanto en el ataque a la puerta contraria, como en la defensa de la propia.

Claro que estamos acostumbrados a ver, antes en Zatorre y ahora en El Plantío, cómo se crecen nuestros equipos cuando se enfrentan aquí con otros teó ricamente superiores. En esta ocasión esperamos que ocurra otro tanto, no sólo por retener los dos puntos en litigio, sino para tributar un buen recibi miento al señor Martínez Yus te, reforzar el entusiasmo con que se dispone a llevar a cabo su cometido y también, lógicamente, deparar a los aficionados una buena tarde de fútbol, cosa que hasta ahora estamos por decir que no hemos disfrutado, realmente, con este equipo, sin que esto suponga censura para nadie.

Los jugadores deben sentir un afán constante de superación y llevar a cabo sus aspiraciones aceptando y cumpliendo de buen grado las obligaciones —muchas veces sacrificios— que sus deberes de profesionales les imponen.

Todo lo demás conduce al fracaso y al propio perjuicio. El señor Martínez Yuste tiene el propósito de imponer la disciplina como base fundamental para los jugadores del Juventud, en beneficio de la buena marcha del equipo, justa recompensa a los desvelos de los directivos.

Para esta tarde están convocados: Valle, Ruiz, Solaguren, Isidro, Martínez, Alejandro, Rivero, Viruel, Kubalilla, Prieto Anuarbe, Maruri y Marcos.

Anuarbe, Maruri y Marcos.

De todos ellos, únicamente Kubalilla ofrece alguna duda, respecto de su posible alineación. En caso de poder actuar, la composición del cuadro blanquiverde será ésta: Valle; Viruel, Marcos, Rivero; Alejandro, Kubalilla; Prieto, Martínez, Anuarbe, Maruri e Isidro.

Como habrán observado nuestros lectores, la vanguardia ofrece algunas variantes, en cuanto a la posición de determinados jugadores, de acuerdo con la que solía actuar, por lo menos, en El Plantío. Puede que así resulte más efectiva. Ya lo comprobaremos.

Si Kubalilla constituyese baja, saldrá en su lugar Solaguren. Del Ponferrada basta lo dicho, sin necesidad de dar a conocer su posible formación, de acuerdo con la que actuó en la última jornada de Liga. Unicamente añadiremos, que, según fuimos informados anoche en la secretaria del Juventud, el club leonés ha solicitado para este encuentro equipo arbitral neutral, lo que viene a consti-tuir claro exponente del interés que conceden a este partido, cuyo comienzo está fijado para las cuatro y cuarto de la

Ojalá sepan responder los aficionados burgaleses al llamamiento hecho por el señor Martínez Yuste y aun por el propio Deportivo Juventud, para que el público les apoye material, pero sobre todo moralmente, con su presencia en los grade-

El encuentro de hoy vale la pena y las novedades producidas, también.

#### Su esposa le dirigirá desde el rincón

Auckland.—La esposa del peso medio mejicano Roberto Pena estará junto a su marido el lunes como manager en su combate contra el californiano Clarence James.

En efecto, la Asociación de Boxeo de Auckland ha accedido a los deseos de Pena, quien manifestó ayer que sólo celebraria un combate más en Nueva Zelanda si uo se le permitia que su mujer actuase como su segundo durante sus comba-

Figura de la semana

### MARGARITA DE INGLATERRA

\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*

Por F. L. de PABLO



La Princesa Maragarita de Inglaterra, acompañada de su esposo Lord Snowdon, van a conquistar Norteamérica, Una vez más la Princesa representará a su augusta hermana. Los norteamericanos, que tan pegados a sus tradiciones democráticas no dejan de sentir una gran admiración por la nobleza, en especial por la familia real británica, es seguro que se sentirán ganados por la simpatía que irradia este feliz matrimonio que comenzó bajo el sig-

no de la contradicción y de la crítica. Margarita va a Norteamérica representando la más feliz de las familias británicas. Una familia que ha recobrado el cariño del pueblo británico en los últimos años. Pues, si bien el matrimonio de la Princesa con el plebeyo y bohemio fotógrafo despertó la animadversión de muchos ingleses, en especial de la aristocracia apegada a las tradiciones, la simpatía de la joven pareja ha sabido ir poco a poco recobrando el cariño de su pueblo, ayuda-

dos por la Reina. Lejos están los tiempos Margarita fue el real y de sus súbditos. Atrás quedaron los amores con el coronel Townsed, atrás las crónicas que hablaban de la «Princesa triste». Mog, la «segunda», ha sabido mantenerse en el puesto para el que nació.

Bien es verdad que se alejan las posibilidades de Margarita en el orden de sucesión al trono, a medida que crece el primogénito de la ro Isabel II sabe cómo mantener la admiración y el cariño a la familia real, enviando a su hermana como embajadora de puena voluntad por los países más heterogeneos del globo.

La Princesa «Mog», cali- británico origen.

ficativo familiar de la hoy señora de Amstrong Jones, lleva viajando desde que perdió a su padre el Rey. Ha visitado casi todos los paises de la Corona: las vicias colonias de Asia, los países aún bajo dominio británico, las hoy naciones asociadas a la Commonwealth. Por todas partes llevó su sonrisa, su alegria natural, su dinamismo, su elegancia. Hasta cuando viajaba por Europa arrastrando la tristeza de sus amores imposibles, supo mantener su dignidad y su independencia,

No ha sido Margarita la clásica Princesa sometida a la tirania de la Corte, pese a las crónicas amarillas que durante años trataron de demostrarlo. Sin embargo. si ha sabido sacrificarse por su deber. Bien patente quedó al renunciar al matrimonio con el hombre que más le había protegido, después de la muerte de su padre, de quien la Princesa era la más querida.

Ella llevó a la Corte británica ese aire democrático que implantó su tio, el duque de Windsor, al renunciar al trono por el amor de una mujer. Si la Princesa Margarita no ha renunciado a sus deberes, si ha sabido poner éstos al servicio de su propia personalidad, tanto representando a la familia real en los más heterogéneos actos protocolarios a los que tuvo que someterse contra su voluntad, como en su actual vida hogareña.

Margarita y Tony son hoy quizá la pareja principesca más admirada del Mundo. Y ello, justo es reconocerlo, es obra de esta alegre y sensata mujer que ahora va a ganarse a los yanquis del brazo de su plebeyo esposo, convertido hoy en un respetable lord que, con la ayuda de su esposa, también ha sabido granjearse el cariño de la Corte y del pue-

blo británico. Es seguro que habrán dejado con tristeza a sus hijos en el palacio de Kensigton, pero los pequeños lady Sarah y el vizconde de Linley tienen que ir aprendiendo también los deberes que les impone su linaje.

Así, Margarita, la enfermera, la «girl scout», la batidora del mar, la mujer Reina, estudiante ahora en amante de la música, una un colegio de Australia, Pe- de las figuras femeninas más elegantes del Mundo podrá recorrer junto a su esposo, el fotógrafo, el artista, el bohemio, el periodista, el pais que más respeta a la Corona porque en el fondo siente orgulloso de su

No pocos días tenemos que hacernos a la idea de que no nos queda otro remedio que tirar del carro. La frase es un poco tosca, como toscos son los carros, y hasta brutal, como los animales que tiran de los carros. Pero es expresiva y no debiéramos olvidarnos de ella.

Ya saben ustedes lo que es tirar del carro: cargar con nuestro trabajo y con el trabajo de otros: apencar, apechugar. Tirar del carro, según el diccionario, equivale a pesar sobre una o más personas exclusivamente el trabajo en que otras debieran o pudieran tomar parte. -¿Cómo tiene usted tanto trabajo encima?

-¿Y qué quiere usted que haga? Tirar del carro, tirar del

Mas también empleamos la frase para indicar la dureza de la vida en determinadas circunstancias. No es ya que tengamos que realizar nuestro trabajo y el trabajo que otros dejan de hacer. Es que se nos hace muy cuesta arriba el trabajo nuestro. ¿Qué decimos por dentro?

Que hay que tirar del carro. El hombre se va acostumbrando insensiblemente a la facilidad de las comodidades, y llega el momento en que pensamos, sin pensar a fondo, que la vida es un dejar hacer y un dejarse llevar. Y no. La vida es esfuerzo, lo ha sido siempre, lo seguirá siendo. No soñemos con prodigios excesivos. Cada manana tendremos que aecidirnos a ganar el pan de cada día, y el pan de cada día ya sabemos cómo se gana: con el sudor de la frente.

¡Como cuesta tirar del carro en algunas jornadas! ¡Cuánto pesa el carro! ¿Nos declararemos vencidos antes de luchar? ¿Lo dejaremos a la mitad? ¿Tendremos el suficiente tesón para terminar la tarea?

Estamos desentonados, bajos de tono, desanimados. Pero no Por Francisco Javier MARTIN ABR

tro yo. No son muchos los días de plena normalidad. Ciertos roces, ciertas averias, van desapareciendo en nosotros a medida que nos realizamos en el trabajo, como el coche que se queda frio y necesita la pelea de unos kilómetros para ponerse

¡Tirar del carro! Es duro empezar y, en ocasiones, es duro seguir. Es posible que ese sentido de dureza lo experimentemos también al concluir el tra bajo. Digámonos a nosotros mis mos: "Hay que tirar del carro" Porque no podemos amilarnar

A todos nos afectan de vez en cuando las horas sombrias. E que Dios nos prueba, como probó al poeta Pierre Vallette, el que canta con el alma herida y reconfortada: "En las horas más sombrías, en que la duda y la angustia, en un esfuerzo común iban va a vencerme: Señor, hacia mí te has inclinado. Entonces ví en la sombra tu divina Tuz, indicándome el camino por donde debía ascender. Después vino el alba de alegría, de paz de luz, que antes, igual que un ciego, había buscado en va no. Gracias, Dios mio, por ha berme probado. Hacia tu salva ción, Dios mío, me has encami nado". He qui la salvación nuestra salvación y la salvación de las horas sombrías.

¡Cambia tanto en nosotros e naipe! Hay dias en que nos pa rece que lo tenemos todo y que lo podemos todo. Y hay días en que creemos que no tenemos nay que no podemos nada. Es así la vida. Son así las cosas.

¿Se nos dará todo hecho? ¿Será todo, en nuestra jornada, como coser y cantar? Admiramos un cuadro, un poema, una obra maestra de ingenieria, una casa bella y equilibrada, una sinfonia que pone alas y paz en nuestro espíritu. Quizá exclamapodemos -- no debemos -- parar mos: "¡Qué facilidad!" ¿Facili-

por estas alteraciones de nues- dad? ¡Ah, la facilidad, la facilidad! La facilidad creemos que existe cuando nosotros estamos fuera de ese trabajo. Cuando estamos dentro de tal o cual trabajo, nos percatamos de que nada se consigue sin esfrerzo, sin

fatiga ,sin horas sombrias que

si tiramos del carro fervorosa mente.

El hombre va a empezar st trabajo. Una voz intima le dice "Hay que tirar del carro". Y esa misma voz nos dirá pater nalmente: "Pero Dios ayuda"

### UN CIENTIFICO DE 14 ANOS PREMIADO EN BRASIL

Ganó un premio por su investigación sobre la mosca de la banana

RIO DE JANEIRO

Río de Janeiro. - (Crónica especial para agencia "Fiel-Orbe", por Oswaldo MERY DE-El niño Luis Alberto Mariz, de 14 años de edad, se ubicó como el más joven clasificado entre los nueve finalistas del Congreso "Científicos del mañana", realizado hace algún tiempo en Belo Horizonte, capital del Estado de Minas Gerais, con su trabajo "Influencia de la temperatura en el desarrollo de la crisálida de drosofila melanogáster" (moscas de

Luis Alberto Mariz, que habita en Recife, obtuvo como premio por su trabajo, un pasaje aéreo a Belo Horizonte, para estar presente en el Congreso y se encuentra actualmente en Río visitando a sus amigos y parientes. Es carioca, es decir, natural de la ciudad de Rio de Janeiro, pero reside desde hace algunos años en Recife donde cursa el 4.º Año secundario en el Colegio San Luis. Es la primera vez que paticipa en un concurso y pretende continuar en esta actividad el próximo

Explicó que en el trabajo que presentó al Congreso pretendió determinar la temperatura ideal que era necesaria para el paso del insecto desde el estado de crisálida al adulto. Para este fin, utilizó seis frascos con 20 insectos cada uno de ellos y sometidos, cada uno tembién, a diferentes temperaturas que variaban desde los 5 a los 45º Celsius. Verifico así que las crisatura mínima de 5º, no se desarrollaban, pero tampoco morian, mientras que, las sometidas

a temperaturas entre 390 y 450 murieron todas. Las crisálidas mantenidas en los tres frascos restantes, se desarrollaron nor mal lente, pero se advirtió un desarrollo más rápido en aquellas que estaban en el frasco 30 grados.

La experiencia le llevó a Luis Alberto cerca de un mes de trabajo hasta llegar al resultado final y a lo largo de toda ella estuvo siempre asesorado por el profesor de Biologia André Furtado. Para su informe final, utilizó 15 hojas escritas a má quina, con ilustraciones y gráficos.

En el Congreso, que anualmente realiza el Instituto Brasileño de Educación, Ciencia y Cultura, en colaboración con la Sociedad Brasileña para el Progreso de la Cultura, se escoge los nueve finalistas del Concurso "Científicos del Mañana" en que la edad limite es de 19 años y al mejor profesor de ciencias del año.

Los cuatro primeros premios del concurso "Científicos del Mañana", fueron entregados a los estudiantes Luis Eduardo Gutiérrez, de 18 años; Carlos Clemente Ceri, de 18 años; Claudio Torres Miranda, de 16 años y Sergio Mantovani, de 18 años. Para este concurso, se inscribieron 96 niños a través de todo el país.

El profesor de Ciencias del Año, escogido de entre 18 maestros, fue José de Campos Chagas, de Río Claro, mientras que uno de los tres finalistas, fue André Freire Furtado, profesor de biologia de Luis Alberto Mariz. La selección de los profelidas sometidas a una tempera- sores se hace tomando en cuenta los métodos de estudio y de enseñanza que aplican en sus

Por TACHIN

### PRESENTACION DE LOS PRIMEROS MICRO-TAXIS

En cuarenta días, 131 muertos por accidentes de trabajo

Ayer se cumplieron cincuenta y tres años de la muerte de don José Canalejas, político y juriscon. sulto ilustre. El Colegio de Abogados de Madrid rindió homenaje a su memoria con un acto celebrado en el panteón de hombres ilustres. El decano del Colegio, don José Luis del Valle Iturriaga, depositó una corona de flores en el mausoleo e hizo una glosa de la personalidad jurídica de don José, a la que dio las gracias la duquesa de Canalejas. Al acto asistieron, además de otros familiares del ilustre hombre público, los informadores gráficos, como agradecimiento perenne al político que hizo posible el reconocimiento y protección de la propiedad de autor de las fotografías publicadas, con arreglo al decreto del 4 de Septiembre

FILIPINAS

No habrá ningún cambio radical con respecto a España, ha declarado el embajador de Filipinas en Madrid a las pocas horas de haber sido elegido para presidente el candidato nacionalista. senador Ferdinand Marcos. Jurará el cargo el día 30 de Diciembre y después se conocerá el programa político del nuevo Gobierno. El señor Marcos -ha dicho el embajador- es de formación más norteamericana que el señor Macapagal, presidente

Hace mucho tiempo que se viene diciendo que los famosos «Volkswagen» se van a construir en España. Ahora parece ser que la cosa va de veras, según «El Economista» y que se están cubriendo ya todas las etapas técnicas del proyecto, basado en la cifra inicial de 125.000 coches anuales. Afirma que se han celebrado conversaciones con un grupo bilbaíno y que la noticia ha sido confirmada por quien puede confirmarla.

Ya están aquí. Son cincuenta. Cinco pesetas bajada de bandera y una peseta cada trescientos cincuenta metros. Esto supone un veinticinco por ciento de descuento sobre las tarifas de los taxis que no son micro ni macro. Azul v oro, como los toreros. Esta mañana, en la carretera de Alcobendas, han tenido lugar la presentación, entrega y bendición del medio centenar de microtaxis. Presentes, el obspo auxiliar, el concejal señor Maureta en representación del alcalde, «y otras personalidades», prestarán servicio en dos turnos de ocho horas y el relevo se hará en plena calle, para evitar que el vehículo sea retirado del servicio un solo instante. Bien venidos los microtaxis. Menos da una piedra, mecachis,

NOTICIAS BREVES

En cuarenta días, ciento treinta y un muertos por accidentes

-Nieva intensamente en Navacerrada. Júbilo entre los esquiadores.

-Los embalses han ganado esta semana cuatrocientos ochenta un millones de metros cúbicos, lo que no nos extraña nada. -Se dice que al futbolista Ufarte sí le pagaron el precio del

LA TV, DE CAPA CAIDA

La television, ese omnipresente fenómeno de nuestra época, va en baja, por lo menos en los Estados Unidos. Según una reciente investigación publicada por el semanarlo norteamericano "Broadcasting", en los Estados Unidos de Norteamérica esta perdiendo espectadores. Dice la revista que una semana sentaron sus programas para la de acá...

a Chile y la triste realidad de

no poder hacerlo por falta de

recursos, decidió a cuatro jóve-

nes estudiantes de agronomía

del Uruguay a emprender un

ambicioso proyecto que, a poco

de iniciado, va dando ya sus

Rubén Severino, de 20 años,

frutos.

tudios.

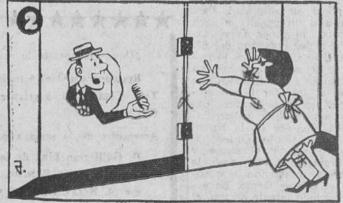
empezó a ser vista cada vez menos en un total de millón y medio de hogares, y lo que es más curioso todavía, la hora en que menos se encendian los receptores era entre las ocho y las nueve de la tarde, momento en otros tiempos culminante porque es cuando se suelen presentar los mejores programas. Cladespués de que las tres redes ro que si los "mejores" programás importantes del país pre- mas de por allá son como los

Cuatro estudiantes uruguayos se hacen



Dibujos con siete errores

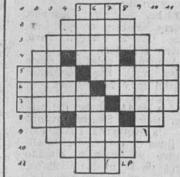




Estos dos dibujos son aparentemente iguales. Siete diferencias los separan. Si es usted buen observador debe descubrirlas antes de cinco minutos.

(La solución mañana)

## Pasango, c..nd. l. v.l.nt.d, n. .l d.l..t. l. .s-A LA ADIVINANZA:



HORIZONTALES .- 1: Hijo de Noé. - 2: Moneda americana. 3: Fruto de la palmera (pl.). -4: Interjección. Tueste. Existe. 5: Villa asturiana. Cerro aislado en una llanura (pl.). - 6: Nombre de mujer. Planta graminea. - 7: Nombre de varón. De cada año. - 8: Siglas comerciales. Letra griega. Rio ruso. - 9: Regalemos. - 10: Ensenadas pequeñas. - 11: Ruido agradable.

VERTICALES .- 1: Hijo de Noé. — 2: Piezas principales de las casas. - 3: Sobresalid. - 4: Entrega. Tuesto, Lengua provenzal. - 5: Armadura de mallas. Membranas de los peces. 6: Arbol betuláceo de flores blancas. Figuradameonte: muy celoso. - 7: Valija de cuero o cartón. Veneran. - 8: Nota musical. Nombre de mujer. Pronominal. - 9: Sosegados. -10: Hacer ruido. - 11: Cloruro de sodio.

ADIVINANZA En una sala barrida y regada está doña Mariana acostada, cátala aqui, mi vida, cátala aquí, mi alma

FUGA DE VOCALES L. n.n d.l m.tr.m.n., s p.rp.t., PR.V.RB., C.ST.LL.N.

SOLUCIONES AL CRUCIGRAMA:

HORIZONTALES .- 1: Par. Lar. - 2: Osa, Ala. - 3: Tesón. es. - 4: Es. Socio. - 5: Mata. 6: Adán. - 7: Mirar ; Ta!. - 8: oB. Salud. - 9: Don. Ele. - 10: Ana. naS.

VERTICALES .- 1: Pote. Moda. - 2: Ases. Ibón. - 3: Ras. Mar. Na. - 4: Osadas. - 5: Notará. - 6: La. Can. Len. -7: Alli. Tula. - 8: Raso. Seda.

AL JEROGLIFICO: Quiere asilo A LA FUGA DE VOCALES:

La fuerza bruta aún puede tolerarse, pero la razón bruta en modo alguno.

Letras

AL FUTBOL, AL FUTBOL! En una tarde muy desapa-

cible, lluviosa y fria, un ma-

Por Ruy

TEATRO,



- Hombre, ¿Ya han comenzado la demolición?

trimonio asiste a un partido de fútbol que se disputa en el campo de San Mamés. Y mientras él sigue las incidencias del juego con marcado interés, ella se aburre, tante. que le dice al marido:

-Lo que voy a preguntarte tal vez te parezca otra de mis tonterías: ¿Por qué no nos vamos a casa?

Desconocemos la respuesta del marido.

La costumbre de darse la mano para saludarse es originaria de los antiguos israelitas y quiere significar paz, amistad, alianza y protección.

SI QUE ES UNA LASTIMA

Un "600" pulido y brillan te, recién salido del horno. Lle va el volante una señorita con gesto de la más viva satisfacción. De pronto la proa del "600"

se estrella contra la proa de una furgoneta, alli detenida. y la dama exclama:

-¡Oh! ¡Precisamente ahora que he terminado de aprender a conducir!



Carlos está borracho

Los cuatro muchachos se sintieron atraídos por es viaje a Chile y durante muchas jornadas, se solazaron pensando en las delicias del mismo. Sin em-

vieron que rendirse ante la realidad de la carencia de dinero. Alli mismo, tras la decisión

de suspender por el momento el proyecto, resolvieron «hacer algo» y de inmediato surgió la idea. Visitaron a los vecinos del barrio residencial de Carrasco, ofreciéndose para mejorar y construir nuevos jardines.

trabaja en una Agencia de publicidad; Juan José Férez Jau-Sólo Dominguez tenia experena, de 20 años, obtiene alguriencia en esta labor y los tres nos recursos actuando como carestantes le acompañaron, Luemeraman de un canal de telego de varias semanas y a pesar visión, en tareas de suplente. de que el trabajo no faltaba, se Son los dos estudiantes que dieron cuenta de que no rendia cuentan con «fuentes de trabade acuerdo con sus pretensiojo», mientras que sus colegas Estudiaron, consultaron, Oscar Dominguez, de 23 años, visitaron a técnicos y organisy Oscar Iglesias, de 21, no tiemos del Estado y, finalmente, consiguieron un terreno apto nen otra ocupación que sus espara huerta a unos noventa kilómetros de Montevideo. El arrendamiento, según el contrato respectivo, se pagaria por parte de la producción del es-

tablecimiento. En cuatro meses

agricultores para pagarse un viaje a Chile en productores, contando con el asesoramiento de profesores que, desde el primer momento, aprobaron su proyecto. La primera siembra fue de maiz y será una prueba de fuego de fos

> El grupo adquirió un tractor en un episodio cuya historia tiene ribetes singulares. Uno de los cuatro jóvenes tenía la promesa de un regalo por parte de un tío. Reclamó el regalo en efectivo y esa fue la primera entrega para el crédito del tractor. Luego los cuatro se presentaron ante el Banco de la República, que pasa también por momentos dificiles, y lograron un crédito de pequeño monto, para continuar haciendo las entregas a la firma vendedora. Quedará sólo un pequeño remanente que será pagado en los plazos convenidos, teniendo en cuenta la férrea decisión de los

nuevos agricultores.

Dominguez e Iglesias son agricultores «residentes», es decir, viven en la chacra, Viajan a Montevideo para sus clases en la Facultad de Agronomía y diariamente aportan las novedades a Pérez Jaurena y Severino. Estos, por sus ocupaciones, viajan a la chaera los fines de semana y los días feriados. Lo que ganan en sus respectivos empleos lo van invirtiendo en bienes para la chacra, herramientas, etc. También han decidido que, cuando pasen los primeros momentos difíciles, se radicarán también

Estos tenaces muchachos nos dicen como despedida: «Eso si, el viaje a Chile lo haremos de cualquier manera, aunque tengamos que viajar de a uno, porque ahora la chacra nos impedirá dejarla sola».

en el predio.

Román PEREZ SENCA